



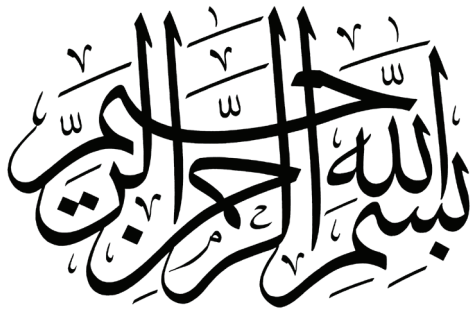
# مجلة

## الجمعية العلمية للبحوث والتطوير في اللغة العربية

مجلة - علمية - محكمة

رقم الإيداع : (١٤٢٩/٣٣٠٢هـ بتاريخ ١٤٢٩/٦/٧هـ)  
الرقم الدولي المعياري (ردمد): ٤١٥٥ - ١٦٥٨

كل بحث نشر في المجلة  
يعبر عن رأي صاحبه



## أسرة المجلة

المشرف العام على المجلة، رئيس مجلس إدارة الجمعية:

● د. أحمد بن محمد العضيبي

رئيس التحرير، رئيس اللجنة العلمية في الجمعية

● أ. د. عبدالرحمن بن محمد العمار

أعضاء هيئة التحرير:

● أ. د. وليد بن إبراهيم قصاب

● أ. د. عبدالرحمن بن عثمان الهليل

● أ. د. صالح بن ناصر الشويرخ

● أ. د. سليمان بن عبدالعزيز العيوني

● د. سعود بن عبدالله آل حسين

● د. سليمان بن سليمان العنقري

أمانة التحرير:

● د. أحمد بن محمد هزازي

## طبيعة المجلة:

- مجلة الجمعية العلمية السعودية للغة العربية.
- مجلة علمية محكمة.
- تُعنى بعلوم اللغة العربية وآدابها.
- تنشر البحوث والدراسات العلمية المحكمة.
- دورية نصف سنوية، تصدر بداية السنة الهجرية ومنتصفها.

## شروط النشر:

- أن يكون البحث في علوم اللغة العربية وآدابها.
- أن يكون مكتوباً على مقاس ورق (A4).
- أن يتسم بالجِدَّة والابتكار مع الأصالة وسلامة الاتجاه.
- أن يلتزم البحث بالسلامة اللغوية، والدقة في التوثيق والتخريج.
- أن يقدم الباحث نسختين حاسوبيتين من بحثه: إحداهما بصيغة (الوورد) متضمنة اسمه الرباعي وجهة عمله، والأخرى بصيغة (البي دي إف) مجردة من اسم الباحث، وملخصاً باللغة العربية لا يزيد على صفحة.
- أن يلتزم الباحث بعدم نشر بحثه المقدم إلا بعد موافقة هيئة التحرير.
- أن يوقع الباحث إقراراً يتضمن امتلاكه لحقوق الملكية الفكرية للبحث كله.
- أن تكون الهوامش أسفل كل صفحة.
- ألا يكون البحث، كله أو بعضه - منشوراً، أو مقدماً للنشر في مجلة أخرى.
- لا تلتزم المجلة بإعادة البحوث المنشورة وغير المنشورة إلى أصحابها.

## المراسلات:

تكون المراسلات باسم:

رئيس تحرير المجلة العلمية للجمعية العلمية السعودية للغة العربية.

على عنوان الجمعية:

العنوان البريدي على الشبكة: arabic1429@gmail.com

العنوان البريدي: المملكة العربية السعودية

الرياض: ١٤٣٢ - ص.ب. ٥٧٦٢ (الجمعية)

الهاتف: ٢٥٨٥٥٨٩ / ٠١١ - الفاكس: ٢٥٨٥٥٩٠ / ٠١١

للاستفسار عن الاشتراك في المجلة يمكن المراسلة عن طريق العنوان السابق).



# الحاجب والمحجوب في بيت بشار «كأن مَثَارَ النَّقْعِ ...»

دراسة تحليلية بيانية

د. أحمد حسن يحيى المزاح

أستاذ مساعد

قسم اللغة العربية وآدابها - كلية العلوم الإنسانية

جامعة الملك خالد - أبها





## مستخلص

تسعى هذه الدراسة أساساً إلى اكتشاف عناصر الجمال البياني وروافده في العبارة الشعرية التقليدية الممثلة في البيت الشعري الواحد، وإلى الكشف عن عناصر الخلل والضعف فيها؛ من خلال تناول واحد من الشواهد البلاغية الشعرية النموذجية التي حازت على إعجاب علماء الشعر والنقد والبلاغة والبيان ونالت عندهم مكانة عالية، وإخضاعه لتحليل نقدي بياني تطبيقي قائم على ما وضعه العلماء من معايير ومبادئ قياسية موضوعية/جمالية، وعلى أصول منهجهم في تحليل التعبيرات الكلامية، وفي الكشف عن عناصر حسنها ورواءتها، وفي قياس درجة جودتها البيانية، وفي الحكم عليها، وفي موازنتها بغيرها من التعبيرات، وصولاً في نهاية المطاف إلى تقديم نموذج نقدي بياني في أعمال تلك المعايير والمبادئ القياسية على مستوى العبارة الكلامية النموذجية الواحدة في سائر بناها الدلالية واللفظية والصرفية والنحوية والبلاغية والتصويرية والإيقاعية والسياقية بقدر ما يتيح هذا البيت أعمالاً تحليلياً بيانياً، يتسم بالدقة والموضوعية والاستقصاء والتكامل في الكشف عن جماليات التعبيرات الكلامية النموذجية الصغيرة وعن عناصر ضعفها وخللها، بعيداً إلى أقصى حدٍّ ممكن عن الجزئية والانتقائية والإنشائية والإجمال.

الكلمات الدالة/المفتاحية:

التحليل، النقد، البياني، العبارة، الشعرية.

## Abstract

This study seeks mainly to discover the elements of eloquence and its features in the traditional poetic phrase represented in the single poetic verse, and to reveal the elements of imbalance and weakness in it.

This will be done by taking one of the typical poetic rhetorical examples that scholars of poetry, criticism and eloquence admired and held at a high esteem, and subjecting it to critical, eloquent and applied analysis based on the objective and aesthetic standards and principles set by scholars.

The analysis will be also based on the scholars' approach in the analysis of verbal expressions.

The study will reveal the good and bad elements of the selected verbal expressions. It will measure their rhetorical quality, judge them, and compare them with other expressions, in order to provide a critical rhetorical model in the implementation of these standards and principles at the level of single model verbal expression in terms of all its semantic, verbal, morphological, grammatical, rhetorical, metaphorical, rhythmic and contextual structures, as much as the verse in question provides. This analytical and applied work is characterized by accuracy, objectivity, examination and integration in revealing the aesthetics of the typical small verbal expressions and the elements of their weakness and imbalance, away – as much as possible – from partiality, selectivity, compositionality and wholeness.

---

Keywords:

Analysis, Criticism, Rhetorical, Phrase, Poetic.

## ١. تقديم

أبيات شعرية كثيرة أطلقها أصحابها في عرض قصائدهم؛ فحازت على إعجاب علماء الشعر ونقاده وعلماء البلاغة والبيان، وأخذت طريقها إلى المؤلفات نماذج دائمة الحضور في بابها، يستشهدون بها على ما هم في شأن الحديث عنه، ويضربونها أمثلة على الكلام الجيد الذي لا عيب فيه، الجميل الذي لا يشوب جماله شائبة، ولا يفسده مفسد، ويدلون بها على أساليب الكلام وظواهره البيانية العالية، ويجعلونها معايير يزنون بها سواها في بابها، ومقاييس في الفن يحكمون بها على غيرها، وما زالت تلك النماذج تكرس وجودها في حقول الأدب والنقد والبلاغة والبيان، وتأخذ طريقها الرحب إلى المؤلفات التالية مرحلة إثر مرحلة وعصرًا بعد آخر حتى أخذت خلال مسيرتها تلك ما يشبه الحصانة في عيون المتلقين والباحثين والنقاد التاليين، يتلقونها بحفاوة، ويستشهدون بها كما وصلتهم من الأوائل دون مناقشة ولا إعادة نظر فيها.

وفي هذه الدراسة؛ سيتم تناول واحد من الشواهد البلاغية الشعرية التي نالت تلك المكانة البيانية وكانت لها تلك الصفة، وسيجري إخضاعه للمساءلة النقدية البيانية؛ من خلال فحص تحليلي بياني تطبيقي دقيق يحيط به في سائر بنائه للكشف عن حقيقته البيانية؛ وإبرازه على حقيقته كما هو في وجهيه الحسن والرديء.

## ٢. مجال الدراسة

من الشواهد البلاغية الشعرية ذائعة الصيت في حقل البلاغة والنقد خاصة بيت بشار بن برد<sup>(١)</sup> الشهير: كَأَنَّ مَثَارَ النَّقْعِ فَوْقَ رُؤُوسِنَا وَأَسْيَافِنَا لَيْلٌ تَهَاوَى كَوَاكِبَهُ<sup>(٢)</sup> فما زال هذا البيت منذ أطلقه صاحبه يأسر نفس من يتناوله من علماء الشعر والنقد والبلاغة والبيان، حتى أشادوا به، وشهدوا له بالتميز، وقدموه على سواه في بابها، وكأنه قد حجب بصخبه الحربي، وبهيئته وفخامته وجماله البياني أنظارهم عن النفاذ إلى عناصر الضعف والخلل الكامنة فيه على كثرتها، ومن هنا فسيتركز اهتمام هذه الدراسة التحليلية البيانية على هذا البيت خاصة دون النظر إلى سواه من

(١). انظر ترجمة بشار وأخباره في: الأغاني. أبو الفرج الأصفهاني. شرحه وكتب هوامشه: أ. سمير جابر. دار الكتب العلمية. بيروت. لبنان. الطبعة الأولى ١٤٠٧هـ - ١٩٨٦. ٣ : ١٢٧ وما بعدها .

(٢) ديوانه. جمع وتحقيق: محمد الطاهر بن عاشور. وزارة الثقافة. الجزائر. صدر بمناسبة: الجزائر عاصمة الثقافة العربية ٢٠٠٧م. إيداع: ٢٥٠٨. ٢٠٠٧. ١ : ٣٣٥.

سياقه في القصيدة التي ورد فيها، لتحليله في سائر بناه الدلالية واللفظية والصرفية والنحوية والبلاغية والتصويرية والإيقاعية والسياقية؛ لوضع اليد أولاً على التكوين الجمالي في البيت، وتحليله، والكشف عن مقوماته الجمالية التي صعد بها في سلم البراعة حتى كان هذا الجمال حاجبا صرف الأنظار عما يخفيه وراءه في البيت من عناصر الضعف والخلل، ومن ثم الانتقال ثانياً إلى الكشف عن المحجوب المتمثل في ما خفي من تلك العناصر السلبية في البيت وراء هذا الجمال الحاجب، وما ظل مستورا به حتى كأنه لم يكن موجوداً.

### ٣. أهداف الدراسة

ليست دراسة هذا البيت ونقده وبيان محاسنه ومساوئه هدفاً في حد ذاتها؛ وإن كان ذلك الهدف في عرف النقد والنقاد مشروعاً؛ إنما لهذه الدراسة أهداف أجل من ذلك وأكثر قيمة، يتمثل أبرزها في ما يأتي:

أ وضع المنهج النقدي البياني القائم على علم البيان بمفهومه عند القدماء، وبمختلف معايير ومبادئه وأدواته التحليلية بقدر ما يتيح هذا البيت موضع الأعمال التطبيقي الدقيق المستقصى على مستوى العبارة الكلامية الصغيرة ممثلة في البيت الشعري الواحد.

ب إضافة دراسة نقدية بيانية تطبيقية في تذوق الشعر، وفي تحليل العبارة الشعرية الصغيرة خاصة في سائر مستوياتها وبنائها وعلاقاتها؛ لاستجلاء محاسنها وأسرارها ولطائفها وخباياها، والكشف عن عيوبها، من خلال معالجة منهجية موضوعية مستقصية تقوم على منجزات علم البيان العربي، وتستلهم أصول منهج علماء الإعجاز والمناسبة والبلاغة والبيان والنقد العربي القديم وأدواتهم في تحليل الكلام، وتتجاوز ما يتسم به كثير من الدراسات النقدية على مستوى العبارة الشعرية الصغيرة من جزئية وانتقائية وإجمال، ومن إنشائية فضفاضة لا تقوم على دليل ولا حجة، أو فلسفة لا تستند إلى معايير موضوعية ثابتة.

ج فتح الباب لإعادة النظر في النماذج التي اعتمد عليها البلاغيون والنقاد القدماء، وما زالت دارجة في مؤلفات البلاغيين المعاصرين، ولا سيما أن كثيراً من تلك النماذج يعود إلى مرحلة ما قبل نضج الدرس البياني العربي، ومن ثم فتح الباب للدفع بنماذج أخرى أكثر نموذجية ودقة ووفاء بأوصاف الظواهر والأساليب البيانية المدروسة.

## ٤. منهج الدراسة

تأتي هذه الدراسة النقدية التحليلية البيانية في ثلاثة محاور:

**الأول:** يتعلق بالسياق العام الذي ورد فيه هذا البيت الشعري، وبعبارات العلماء في شأنه، وبنزع الحصانة التي طالما حظي بها، وسيُستد في ذلك إلى منهج وصفي، يركز على تتبع موضوعه وعرضه من جوانبه المختلفة.

**الثاني:** مخصص لتحليل البيت موضوع المعالجة، للكشف عن أسراره وخفاياه الجمالية الكامنة في مختلف بناه، وتلك المقومات الجمالية هي ما سُمّي في هذه الدراسة «الحاجب».

**الثالث:** مخصص لتحليل البيت كذلك للكشف عن وجوه الخلل والضعف الكامنة فيه، وعناصر الخلل هذه هي ما سُمّي «المحجوب».

وسيُستد في المحورين الثاني والثالث إلى منهج التحليل النقدي البياني، القائم أصلاً على ما سماه كل من الشيخ عبد القاهر وابن الأثير علم البيان<sup>(١)</sup>، وهو منهج جمالي يبحث في محاسن النص وعللها وفي مساوئه وأسبابها، موضوعي يقوم على أصول وقوانين ومعايير ومبادئ بيانية مطردة ثابتة في فحص تلك المحاسن والمساوئ، استتبتها العلماء أصلاً من النص العربي العالي ومما قاله من سبقهم من رواة الشعر وعلمائه ونقّاده على مدى تاريخ طويل من التراكم المعرفي البياني في مختلف علوم نظام العربية.

ويُشار هنا منذ البداية إلى أن أهداف هذه الدراسة التحليلية التطبيقية البيانية تقتضي أن يكون مقام المعالجة فيها مقام بسيط وتفصيل ومناقشة وتدقيق، واستقصاء شامل لكل ما ينطوي عليه هذا البيت من عناصر الجودة والرداءة، وإيضاحه أيضاً تفصيلاً كاملاً، ولذلك فقد يطول الوقوف أمام العنصر الواحد، وقد تتكرر معالجته في مواضع عديدة من هذه الدراسة كالذي سيكون مع عبارة «فوق رؤوسنا» ومع لفظة «أسياف»، والعلّة في ذلك تكمن في تنوّع المحاسن أو العيوب التي تدخل على البيت من جهة ذلك العنصر الذي طال الوقوف عنده، أو الذي تكررت معالجته، واختلاف طبيعتها وتباين جهاتها، والإيجاز والإجمال والإشارات السريعة لا تفيد في دراسة تحليلية بيانية تطبيقية تأصيلية كهذه ولا تفي بأهدافها المرجوة المحددة آنفاً.

(١) انظر: دلائل الإعجاز. عبد القاهر الجرجاني. قرأه وعلق عليه: أبو فهر/ محمود محمد شاكر. دار المدني. جدة. الطبعة الثالثة ١٤١٣هـ - ١٩٢٩م. ص ٥. والمثل السائر في أدب الكاتب والشاعر. ضياء الدين بن الأثير. تحقيق: محمد محي الدين عبد الحميد. المكتبة العصرية. صيدا. بيروت. ط ١٤١٦هـ - ١٩٩٥م. ص ٢٣، ٢٤.

## الحاجب والمحجوب في بيت بشار

ليس من المبالغة القول: إن هذا البيت معدود ضمن أبرز أبيات بشار شهرة؛ إن لم يكن أشهرها على الإطلاق، وفي أوسعها دوراناً في كتب علماء الشعر والنقد والبلاغة والبيان؛ إن لم يكن أوسعها، ومن أكثرها نيلاً لإعجابهم وتقريضاთهم؛ إن لم يكن فعلاً هو أكثرها، ومع أن هذا البيت ينطوي على قدر كبير من عناصر الحسن وروافده مما ذكره العلماء وأشادوا به، ومما لم يذكروه؛ إلا أن ذلك لا يعني سلامته من العيوب؛ لكن هذه العيوب ظلت إلى حد بعيد محجوبة وراء ذلك الحسن الذي شكل بطغيانه في البيت ما يشبه أن يكون حاجباً حال دون الالتفات إليها، ومن هنا؛ تأتي هذه الدراسة لتقديم هذا الشاهد البلاغي المهيّب في سياقه، وعرض آراء العلماء فيه، ومن ثم إخضاعه للمساءلة النقدية التطبيقية؛ من خلال فحص تحليلي بياني دقيق، يحيط به في سائر بناء الدلالية واللفظية والصرفية والنحوية والبلاغية والتصويرية والإيقاعية والسياقية للكشف عن حقيقته البيانية إيجاباً وسلباً؛ وإبرازه على صورته كما هو في وجهيه الحسن والردّي، في المحاور الثلاثة الآتية:

المحور الأول: سياق البيت والآراء الدارجة والحصانة

### أولاً: سياق البيت

ذكر صاحب الأغاني أن بشاراً وفد إلى عمر بن هبيرة ومدحه بقصيدة كان منها قوله:

وَجَيْشٍ كَجُنْحِ اللَّيْلِ يَزْحَفُ بِالْحَصَى	وبالشوكِ والخطّيِّ حُمُرٌ ثَعَالِبَةٌ
غَدَوْنَا لَهُ وَالشَّمْسُ فِي خِدْرِ أُمِّهَا	تَطَالَعْنَا وَالطَّلُّ لَمْ يَجِرْ ذَائِبَةٌ
بَضْرِبٍ يَذوقُ الْمَوْتَ مَنْ ذَاقَ طَعْمَهُ	وَتُدْرِكُ مَنْ نَجَى الْفِرَارُ مَثَالِبَةٌ
كَأَنَّ مَثَارَ النَّقْعِ فَوْقَ رُؤُوسِنَا	وَأَسْيَافِنَا لَيْلٌ تَهَاوَى كَوَاكِبَةٌ
بَعَثْنَا لَهُمْ مَوْتَ الْفُجَاءَةِ إِنَّمَا	بَنُو الْمَوْتِ خَفَاقٌ عَلَيْنَا سَبَائِبَةٌ
فَرَاخُوا فَرِيقٌ فِي الْإِسَارِ وَمِثْلُهُ	قَتِيلٌ وَمِثْلٌ لَأَذَ بِالْبَحْرِ هَارِبَةٌ

فوصله ابن هبيرة بعشرة آلاف درهم<sup>(١)</sup>، وهذا المقطع جزء من قصيدة طويلة<sup>(٢)</sup> مطلعها:

جَفَا وَدَّهُ فَازَوْرَ أَوْ مَلَّ صَاحِبُهُ وَأَزْرَى بِهِ أَنْ لَا يَزَالَ يُعَاتِبُهُ

بدأها بشار بالنسيب، وذهب في نسيبه إلى معنى الجفوة بينه وبين صاحبه عبدة، ثم مر منه إلى الحكمة في شأن الصداقة والصديق بأبياته الجميلة الدارجة في كتب الأدب:

إِذَا كَانَ ذَوَاقاً أَخْوَكَ مِنَ الْهَوَى مَوْجَهَةً فِي كُلِّ أَوْبٍ رَكَائِبُهُ  
فَخَلَّ لَهُ وَجَهَ الْفِرَاقِ وَلَا تَكُنْ مَطِيَّةَ رَحَالٍ كَثِيرٍ مَذَاهِبُهُ  
أَخْوَكَ الَّذِي إِنْ رَبَّيْتَهُ قَالَ إِنَّمَا أَرَبْتُ وَإِنْ عَاتَبْتَهُ لَانَ جَانِبُهُ  
إِذَا كُنْتَ فِي كُلِّ الْأُمُورِ مُعَاتِباً صَدِيقَكَ لَمْ تَلَقَ الَّذِي لَا تُعَاتِبُهُ  
فَعِشْ وَاحِداً أَوْ صِلْ أَخَاكَ فَإِنَّهُ مُقَارِفُ ذَنْبٍ مَرَّةً وَمُجَانِبُهُ  
إِذَا أَنْتَ لَمْ تَشْرَبْ مِراراً عَلَى الْقَدَى ظَمَيْتَ وَأَيُّ النَّاسِ تَصَفَّوْا مَشَارِبُهُ

ثم خرج من الحكمة إلى ذكر الرحلة في الصحراء، ثم مر منها إلى وصف الجأب والعانة وورودها الماء وشأن الصياد معها، ثم خرج إلى ذكر رحلته إلى ابن هبيرة وقدومه عليه ومدحه، واتخذ من ذلك سبباً إلى مدح قوم الممدوح، ذلك الحي من قيس عيلان، ثم دمج نفسه في أولئك الممدوحين في عموم قيس عيلان، ومضى في ما بقي من القصيدة وهو المقطع الأمدد نفساً فيها يفخر بذلك العموم، ويصف حربهم وبطولاتهم وانتصاراتهم.

في هذا السياق العام للقصيدة، وفي هذا المقطع الأخير منها، وفي هذا الموضوع الخاص بصفة الحرب وحالها وحال قومه مع أعدائهم فيها، وفي مقام الفخر بنفسه وبقومه أمام الأمير يأتي هذا البيت ليخبر فيه بشار عن معنى من معاني معركة

(١) انظر: الأغاني. شرحه وكتب هوامشه: أ. عبد علي مهنا. دار الكتب العلمية. بيروت. لبنان. الطبعة الأولى. ١٤٠٧هـ / ٢٠١٩م / ٢٢٤.

(٢) القصيدة في ديوانه. ١: ٣٢٥ - ٣٤٠.

وقعت بينهم وبين عدوهم، وليصوّر فيه مشهدا محمدا خاصا من مشاهد تلك المعركة وقد بلغت في تلك اللحظة ذروة عنفها واحتدامها قائلا:

كأن مثار النقع فوق رؤوسنا وأسيفنا ليل تهوى كواكبهُ

### ثانيا: البيت والآراء الدارجة

هذا البيت مشهور جدا، أُعجب به صاحبه قبل غيره، وفاخر أن ذهب فيه مذهب الكلام الأوّل وحاذاه به، حتى استقرّ في نفسه أنه وقف ببيته هذا جنبا إلى جنب على درجة واحدة في سلم الفنّ والمقدرة البيانية مع أمراء البيان الشعري العربي الأوائل، يدلنا على ذلك الخبر الذي ذكره أبو الفرج الأصفهاني (ت ٣٦٥هـ) في أمر بشار وبيته، قال: (أخبرني يحيى بن علي، قال: أخبرني محمد بن عمر الجرجاني عن أبي يعقوب الخريمي الشاعر أنّ بشارا قال: لم أزل منذ سمعت قول امرئ القيس في تشبيهه شيئين بشيئين في بيت واحد حيث يقول:

كأنّ قلوب الطير رطباً ويابساً لدى وكرها العناب والحشف البالي  
أعمل نفسي في تشبيه شيئين بشيئين في بيت حتى قلتُ:

كأنّ مثار النقع فوق رؤوسنا وأسيفنا ليل تهوى كواكبهُ<sup>(١)</sup>.

ثم إنّ هذا البيت المهيب ما زال بعد ذلك دارجا بكثرة؛ مميّز الحضور في كتب علماء النقد والبلاغة والبيان العربي، محاطا فيها بالإعجاب والإجلال، يضربون به المثل في ما هم فيه من الكلام على جيد الكلام، ويستشهدون به في سياقات نقدية وبلاغية وبيانية مختلفة، ويستخرجون منه، ويعاملونه في تلك السياقات على أنه نموذج للشعر الجيد الذي تُشرح به المعرفة البيانية الجمالية هناك وتقاس عليه، ومن صور ذلك ما ذهب إليه ابن قتيبة (ت ٦٧٢هـ) في شأن هذا البيت، إذ اعتبره مما سبق به بشار غيره حين قال: (ومما سبق إليه بشار)<sup>(٢)</sup>، وذكر البيت ثم قال: (أخذه العتابي فقال:

تبني سناكبها من فوق رؤوسهم سقفا كواكبهُ البيض المباتير)<sup>(٣)</sup>.

(١) الأغاني. ٣: ١٩٢.

(٢) الشعر والشعراء. أبو محمد عبد الله بن مسلم بن قتيبة. تحقيق وشرح: أحمد محمد شاكر. دار المعارف. القاهرة. ١٩٦٦. ٢: ٧٥٩.

(٣) المصدر نفسه ٢: ٧٥٩.



ويروي أبو العباس الميرد (ت ٢٨٦هـ) هذا البيت عن الأصمعي، ويعلق عليه بأنه لم ير تشبيهاً في بيت أحسن منه، إذ يقول: (أنشد الأصمعي قول الشاعر، ولم نر تشبيهاً في بيت أحسن من هذا... شبه الغبار بالليل، وشبه السيوف في الغبار بالكواكب المنفضة في الليل)<sup>(١)</sup>، بينما يصف ابن المعتز (ت ٢٩٦هـ) بشاراً بأنه أستاذ أهل عصره، وأن تشبيهاته مع كونه أعمى لا يبصر أحسن من كل ما لغيره، ويورد هذا البيت مثالا على ذلك، حين يقول: (كان بشار أستاذ أهل عصره من الشعراء غير مدافع، ويجتمعون إليه وينشدونه ويرضون بحكمه، وتشبيهاته - على أنه أعمى لا يبصر - من كل ما لغيره أحسن)<sup>(٢)</sup>، وذكر البيت، أما صاحب الأغاني فيقول في شأن هذا البيت وصاحبه: (وُلِدَ بشار أعمى؛ فما نظر إلى الدنيا قط، وكان يُشَبِّهُ الأشياء بعضها ببعض في شعره، فيأتي بما لا يقدر البصراء أن يأتوا بمثله، فقليل له يوماً)<sup>(٣)</sup>، وذكر البيت، ثم قال: (ما قال أحد أحسن من هذا في التشبيه، فمن أين لك هذا ولم تر الدنيا قط ولا شيئاً فيها؟ فقال:

إنَّ عدم النظر يُقَوِّي ذكاء القلب، ويقطع عنه الشغل بما يُنظَرُ إليه من الأشياء، فيتوفر حسُّه وتذكو قريحته)<sup>(٤)</sup>، ويقارن ابن وكيع (ت ٣٩٣هـ) بين الشعراء الذين طرَقوا المعنى الذي طرَّقه بشار في بيته، ويجعل كل ما قالوا دون بيت بشار، ويعلل ذلك إذ يقول: (وقال المتبني:

فكأنما كُسي النَّهَارُ بها دُجَى ليلٍ وأطلعتِ الرِّمَاحُ كواكباً  
قد أكثر الشعراء في هذا المعنى فمن ذلك قول العتابي)<sup>(٥)</sup>، وذكر بيته في هذا المعنى، ثم قال: (وقال ابن أبي فنن: ترى للثَّع فوقهم سماءً كواكبها الأسنَّة والنُّصُولُ

(١) الفاضل. أبو العباس محمد بن يزيد الميرد. تحقيق: محمد عبدالعزيز الميمني. دار الكتب المصرية. القاهرة. الطبعة الثانية ١٩٩٥م. ص ٤٥. وذكر البيت هناك.

(٢) طبقات الشعراء. عبدالله بن المعتز العباسي. تحقيق: عبد الستار أحمد فراج. دار المعارف. مصر. ط ١٣٧٥هـ ١٩٥٦م. ص ٢٦.

(٣) الأغاني. ٣: ١٢٣.

(٤) المصدر نفسه. ٣: ١٢٣ ١٢٤.

(٥) المنصف للسارق والمسروق منه في إظهار سرقات أبي الطيب المتبني. أبو محمد الحسن بن علي بن وكيع. تحقيق: د. محمد يوسف نجم. دار صادر. بيروت. لبنان. الطبعة الأولى ١٤١٢هـ ١٩٩٢م. ١: ٤٢٩ - ٤٣٠.

وكل ما قيل في هذا المعنى يسقط دون قول بشار<sup>(١)</sup>، وذكر البيت ثم عقب عليه قائلًا: (هذا شعر يجمع حسن اللفظ والمعنى لأن فيه تشبيهين لا يحتاج البيت فيهما إلى غيره، وبيت أبي الطيب يفسره ما قبله فيكون اللفظ الطويل الذي جاء به الشعراء قبله في الموجز القليل، والسابق أحق بقوله)<sup>(٢)</sup>، ويُفرض أبو هلال العسكري (ت ٢٩٥هـ) هذا البيت قائلًا: (ومن أحسن ما قيل في ذلك<sup>(٣)</sup>)، وذكر البيت، وعده مع بيت امرئ القيس (كأن قلوب الطير) من بديع ما جاء في التشبيه<sup>(٤)</sup>، أما الثعالبي (ت ٤٢٩هـ) فيقول في بشار وبيته: (يقال: ابنُ برد أستاذُ المحدثين، وصدرهم، وبدرهم، وأعجوبة الدنيا، لأنه كان أعمى أكمه، وُلد كذلك، وقال مثل قوله)<sup>(٥)</sup>، وأورد البيت، وابن رشيق (ت ٤٥٦هـ) يورد خبر بشار في شأن هذا البيت، ويورد البيت، ثم يعلق على كلام بشار بالثناء على البيت من جانب من جوانبه؛ إذ يقول: (فإن كان مراده الترتيب فصدق، ولم يقع بعد بيت امرئ القيس في ترتيبه كبيته)<sup>(٦)</sup>، وأخيرًا يورد ابن سنان الخفاجي (ت ٤٦٦هـ) خبر بشار في شأن بيته هذا، ويذكر البيت في سياق كلامه في التشبيه المختار، ثم يعلق عليه قائلًا: فشبه (النقع بالليل، والسيوف بالكواكب، وهذا تشبيه للمبالغة والتفخيم)<sup>(٧)</sup>.

فهذه طائفة من مقولات العلماء والأدباء ونقاد الشعر في تقرير هذا البيت وفي الثناء عليه، وفي الإعجاب به، وفي التعجب من بشار ومن قدرته على أن يأتي بمثله في تشبيه الأشياء بأشياء أخرى، مع كونه ولد أعمى، ولم ير شيئاً قط، لكن هؤلاء ليسوا وحدهم من احتفى بهذا البيت وساقوه محاطاً بالإعجاب والاحترام في كتبهم، بل كان هذا البيت من الأبيات الدوارة على نطاق أوسع من هذا بكثير في كتب علماء البلاغة خاصة، فمن ذلك أن الشيخ عبد القاهر الجرجاني أوردته نموذجاً مثالياً محفوظاً

(١) المصدر نفسه. ١: ٤٢٩.

(٢) المصدر نفسه. ١: ٤٣٠.

(٣) يعني: ما قيل في ارتفاع الغبار ولعان السيوف والأسنة فيه.

(٤) ديوان المعاني. أبو هلال العسكري. عالم الكتب. بدون طبعة. ٦٧/٢.

(٥) كتاب الصناعتين الكتابة والشعر. أبو هلال الحسن بن عبد الله بن سهل العسكري. تحقيق: علي محمد الجاوي، وآخر. المكتبة العصرية. صيدا. لبنان. طبعة ٢٠١٢م ١٤٣٤هـ. ١: ٢٢٢.

(٦) الإعجاز والإيجاز. أبو منصور الثعالبي. تحقيق: إبراهيم صالح. دار البشائر. دمشق. الطبعة الثانية. ١٤٢٥هـ ٢٠٠٤م. ص ١٩٨.

(٧) العمدة في محاسن الشعر وآدابه ونقده. أبو الحسن بن رشيق القيرواني. تقديم وشرح: د. صلاح الدين الهواري، وآخر. دار ومكتبة الهلال. بيروت. لبنان. طبعة ٢٠٠٢م. ١: ٤٦١.

(٨) سر الفصاحة. أبو محمد عبد الله بن سعيد بن سنان الخفاجي. دار الكتب العلمية. بيروت. لبنان. ط ١٩٨٢م ١٤٠٢هـ. ص ٢٤٨.

بالتشاء في تسعة مواضع من كتابيه دلائل الإعجاز وأسرار البلاغة<sup>(١)</sup>، إذ استشهد به، وضربه مثالا، وشرحه من جوانب مختلفة، في سياقات عديدة، كان أولها قوله في باب: في النظم يتحد في الوضع ويدق في الصنع: (ومما ندر منه ولطف مأخذه، ودق نظره واضعه، وجلّى لك عن شأو قد تحسر دونه العتاق، وغاية يعيا من قبلها المذاكي القرّح الأبيات المشهورة في تشبيه شيئين بشيئين، كبيت امرئ القيس:

كَأَنَّ قُلُوبَ الطَّيْرِ رَطْبًا وَيَابَسًا      لَدَى وَكْرِهِا العُنَابُ والحَشْفُ البَالِي  
وبيت الفرزدق: والشَّيْبُ يَنْهَضُ فِي الشَّبَابِ كَأَنَّهُ      لَيْلٌ يَصِيحُ بِجَانِبِيهِ نَهَارُ  
وبيت بشار: كَأَنَّ مَثَارَ النَّقَعِ فَوْقَ رُؤُوسِنَا      وَأَسْيَافِنَا لَيْلٌ تَهَاوَى كَوَاكِبَهُ<sup>(٢)</sup>.

وقال عن نمط الكلام الذي فيه هذا البيت: (وإذا قد عرفت هذا النمط من الكلام، وهو ما تتحد أجزاءه حتى يوضع وضعا واحداً، فاعلم أنه النمط العالي والباب الأعظم، والذي لا ترى سلطان المزية يعظم في شيء كعظمه فيه)<sup>(٣)</sup>، وأورده كذلك كل من السكاكي<sup>(٤)</sup>، والعلوي<sup>(٥)</sup>، والخطيب القزويني<sup>(٦)</sup>، وسائر من شرحوا تلخيص المفتاح، وكثير سواهم ممن سبقهم أو عاصروهم، ثم إنك لتراه بعد ذلك في معظم كتب البلاغيين المعاصرين؛ إن لم يكن في سائرهما؛ وهكذا ترى العلماء والأدباء ومؤرخي الأدب والنقاد القدماء وعلماء البلاغة يقدمون هذا البيت في مؤلفاتهم ويستشهدون به، ويقرّضونه، ويثنون عليه، ويصفونه بالسبق والحسن، وينعتونه بأنه ما قال أحد أحسن من التشبيه الذي فيه، ويقدمونه على غيره في بابه، وتراهم أيضا ينقلون أقوال النقاد فيه، ويعجبون من قدرة بشار على أن يأتي في شعره من التشبيه مع كونه

(١) انظر: دلائل الإعجاز ص ٩٦، ٤١١، ٥٣٦، ٦٠٢. وأسرار البلاغة ص ١٧٤، ١٩٤، ١٩٥، ١٩٨، ٢٠٠.

(٢) دلائل الإعجاز ص ٩٥.

(٣) المصدر نفسه ص ٩٥.

(٤) انظر: مفتاح العلوم. أبو يعقوب يوسف بن محمد السكاكي. تحقيق: د. عبد الحميد هندواي. دار الكتب العلمية. بيروت. لبنان. الطبعة الأولى ١٤٢٠هـ. ٢٠٠٠م. ص ٤٤٤، ٤٦١.

(٥) انظر: كتاب الطراز. يحيى بن حمزة بن علي بن إبراهيم العلوي اليمني. راجعه: جماعة من العلماء. دار الكتب العلمية. بيروت. لبنان. ط. ١٤٠٠هـ. ١٩٨٠م. ١: ٢٩١.

(٦) انظر: الإيضاح في علوم البلاغة. الخطيب القزويني. تحقيق: محمد عبد القادر الفاضلي. المكتبة العصرية. صيدا. لبنان. ط. ١٤٢٤هـ. ٢٠٠٤م. ص ٢٢٢.

لم يرَ شيئاً قطُّ بما لا يقدر عليه البصراء كما في بيته هذا، وما زالوا في شأنهم مع هذا البيت كذلك حتى أخذ في عيون التالين ما يشبه الحصانة التي تحميه من مجرد التفكير في النظر إلى أي شيء منه غير جماله، فضلاً عن التفكير في إعادة النظر فيه، أو وضعه تحت محكّ الفحص الموضوعي من جديد.

### ثالثاً: نزع الحصانة

ينطوي هذا البيت كما سيتجلى في صورة واضحة في المحور الآتي على كثير من مقومات الشعر الجيد، ففي معناه من الصولة والصخب والقوة التي تتناسب تماماً مع موضوعه العام وغرضه الخاص قدر ما في مبناه من قوة الألفاظ وجودة التركيب، ومن إثارة التصوير وفخامة الإيقاع، وفيها معاً من المحتوى الدلالي ومن مقومات الجمال البياني ومساحاته الواسعة ما جعل أغلب من ينظرون إليه ينشغلون به، يتأملونه ويحللونه ويشرحونه ويزنون به سواء في موضوعه وأسلوبه، ويعبرون عن إعجابهم به وعن تعجبهم من صاحبه؛ مشغولين بما رأوه وما أدركوه من ذلك الحسن إجماعاً عن عناصر الضعف والخلل القائمة في البيت، مما جعل ذلك الحسن الطاغية يمثل ما يشبه أن يكون حاجباً منع جلّ من رآه عمّا وراءه، وعمّا يخفي بحضوره الطاغية من عناصر الضعف والخلل تلك، بل إنّ مقولات العلماء التي عُرضت طائفة منها في شأن هذا البيت بقدر دلالتها على ما ذكر من إعجابهم به فإنها تكرر وجود هذا الحاجب ومن ثم طغيانه، حتى شكلت في ذاتها مع مرور الزمن حاجباً إضافياً يردف ذلك الحاجب الجمالي الذاتي، ويكرس وجوده وطغيانه، ويحول بين المتلقين التالين وبين رؤية خلل البيت، ويصرفهم تلقائياً من أوّل وهلة عن أيّ تفكير في مراجعته، لذلك ترى التالين يعرضون هذا البيت في كتبهم، محاطاً بمقولات السابقين فيه، وبتزكياتهم له، ولذلك أيضاً تراه يحضر في قاعات الدرس الجامعي محاطاً بتلك الهالة القادمة معه من الماضي دون أن يفكر أحد في مراجعته، وقلة قليلة من النقاد الأوائل من أشاروا بإشارات محدودة عابرة إلى شيء من عناصر الخلل تلك<sup>(١)</sup>، لكن تلك الإشارات العابرة المحدودة ظلت متوارية حيث هي في مصادرهما في شدة طغيان حضور هذا البيت بهالتيه الحاجبتين تينك، ولقد مرّ عليّ زمن طويل وأنا ألتقي هذا البيت في وجهه الجميل، لا أرى فيه غير أنه بيت نموذجي في كل شيء، وظل الأمر عندي كذلك حتى لمحت فيه ذات مرة إشكالا تصويرياً جعلني أعيد فحصه فحفا بيانياً أوّلياً فوجدت فيه نقاط خلل كنت ذاهلاً عنها قبل ذلك، عندها تذكرت إشارة الشيخ عبد القاهر إلى كون أمر الذهول عما في النصوص المقروءة ظاهرة في الناس

(١) سيتم عرض إشاراتهم تلك في المحور الثالث من هذه الدراسة.

ملحوظة إذ قال: (وإنك لتتظر في البيت دهرًا طويلًا وتفسره، ولا ترى أن فيه شيئاً لم تعلمه. ثم يبدو لك فيه أمرٌ خفيٌّ لم تكن قد علمته. مثال ذلك بيت المتنبى:

عَجِباً لَهُ! حَفِظَ الْعِنَانَ بِأَنْمَلٍ مَا حَفِظَهَا الْأَشْيَاءُ مِنْ عَادَاتِهَا

مضى الدهر - الطويل - ونحن نقرؤه فلا ننكر منه شيئاً، ولا يقع لنا أن فيه خطأ، ثم بان بأخرة أنه قد أخطأ. وذلك أنه كان ينبغي أن يقول: «ما حفظ الأشياء من عاداتها» فيضيف المصدر إلى المفعول، فلا يذكر الفاعل، ذاك لأن المعنى على أنه ينفي الحفظ عن أنامله جملة، وأنه يزعم أنه لا يكون منها أصلاً، وإضافته الحفظ إلى ضميرها في قوله: «ما حفظها الأشياء» يقتضي أن يكون قد أثبت لها حفظاً. ونظير هذا أنك تقول: «ليس الخروج في مثل هذا الوقت من عاداتي»، ولا تقول: «ليس خروجي في مثل هذا الوقت من عاداتي»، وكذلك تقول: «ليس ذم الناس من شأني»، ولا تقول: «ليس ذمي الناس من شأني»، لأن ذلك يوجب إثبات الذم ووجوده منك. ولا يصح قياس المصدر في هذا على الفعل؛ أعني أنه لا ينبغي أن يُظن أنه كما يجوز أن يقال: «ما من عاداتها أن تحفظ الأشياء»، كذلك ينبغي أن يجوز: «ما من عاداتها حفظها الأشياء»، ذاك أن إضافة المصدر إلى الفاعل يقتضي وجوده، وأنه قد كان منه. يبين ذلك أنك تقول: «أمرت زيدا بأن يخرج غداً»، ولا تقول: «أمرته بخروجه غداً»<sup>(١)</sup>.

وراجعت أيضاً قوله؛ مشيراً إلى أنه ينبغي ألا يُكتفى في علم الفصاحة والكشف عنه بالعبارات المجملة والأحكام المرسلة، بل لا بد من التفصيل وعدّها واحدة واحدة: (لا يكفي في علم الفصاحة أن تنصب لها قياساً ما، وأن تصفها وصفاً مجملاً، وتقول فيها قولاً مُرسلاً. بل لا تكون من معرفتها في شيء حتى تفصل القول وتحصل، وتضع اليد على الخصائص التي تعرض في نظم الكلم وتعدّها واحدة واحدة، وتسميها شيئاً شيئاً. وتكون معرفتك معرفة الصنع الحاذق الذي يعلم علم كل خيط من الأبريسم الذي في الدباج، وكل قطعة من القطع المنجورة في الباب المقطع، وكل أجرة من الأجر الذي في البناء البديع. وإذا نظرت إلى الفصاحة هذا النظر، وطلبت هذا الطلب، احتجت إلى صبر على التأمل، ومواظبة على التدبر، وإلى همّة تأبى لك أن تقنع إلا بالتمام، وأن ترتب إلا بعد بلوغ الغاية. ومتى جشمت ذلك، وأبيت إلا أن تكون هنالك، فقد أممت إلى غرض كريم، وتعرضت لأمر جسيم، وأثرت التي هي أتم لديك وفضلك، وأنبئ عند ذوي العقول الراجحة لك. وذلك أن تعرف حجة الله تعالى من الوجه الذي هو أضوأ لها وأنوه لها، وأخلق بأن يزداد نورها سطوعاً، وكوبها طلوعاً،

(١) دلائل الإعجاز ص ٥٥١ ٥٥٢.

وأن تسلك إليها الطريق الذي هو آمن لك من الشك، وأبعد من الريب، وأصح لليقين، وأحرى بأن يُبلغك قاصية التبيين<sup>(١)</sup>. وكذلك قوله: (إن من الآفة أيضاً من زعم أنه لا سبيل إلى معرفة العلة في قليل ما تعرف المزية فيه وكثيره، وأن ليس إلا أن تعلم أن هذا التقديم وهذا التكرير، أو هذا العطف، أو هذا الفصل حسن. وأن له موقعا من النفس وحظاً من القبول. فأما أن تعلم لم كان كذلك؟ وما السبب؟ فممّا لا سبيل إليه، ولا مطمع في الاطلاع عليه، فهو بتوانيه والكسل فيه في حكم من قال ذلك)<sup>(٢)</sup>، ثم راجعت بعد ذلك قول ابن الأثير عندما كان يتحدث عن الالتفات رافضاً أن يحيل الناقد الإحساس بالجمال إلى ذوق غيره جاهلاً بالعلة في ذلك، ورافضاً كذلك الإحالة إلى مقولات عامة فضفاضة دارجة، ومشبهها هذه العبارات العامة التي لا تكشف شيئاً من أسرار أساليب الكلام وجمالياته، ولا تبين عن علل ظواهره الفنية وأساليبه وأسبابها بعكاز العميان: (أعلم أن عامة المنتمين إلى هذا الفن إذا سُئلوا عن الانتقال عن الغيبة إلى الخطاب وعن الخطاب إلى الغيبة، قالوا: كذلك كانت عادة العرب في أساليب كلامها، وهذا القول هو عُكَّاز العميان، كما يقال. ونحن إنما نسأل عن السبب الذي قصدت العرب ذلك من أجله)<sup>(٣)</sup>.

عندها عقدت العزم على نزع الحصانة عن هذا البيت، وعلى تجاهل صولته وصخبه وجماله وسائر ما قيل فيه، وإعادة النظر في التعاطي معه، ومن ثمّ فحصه من جديد فحصاً بيانياً موضوعياً شاملاً، دقيقاً، يتناوله في سائر بناه، ويكشف عن مزاياه وسلبياته كشفاً تفصيلياً، ويعدّها واحدة واحدة؛ حسب تعبير الشيخ رحمه الله، وهذا هو ما سيكون في المحور الآتي والذي يليه.

### المحور الثاني: الحاجب. (الحسن وروافده في البيت)

إن نظرة عامة أوليّة في هذا البيت تكشف عن كونه ينطوي على مجموعة من مقومات الحسن، وعلى جملة من عناصر الجودة البيانية قائمة في بناه المختلفة، هذه المقومات والعناصر تعاضدت معاً لتصنع الجمال الكلي الذي تضخم حتى بهر العقول عما في البيت من عناصر الضعف، وحتى شكّل حاجباً صرف العيون عما يشوب ذلك الجمال من عناصر الخلل، هذه المحاسن يمكن رصدها والكشف عنها وتحليلها تحليلاً بيانياً مستقصياً على المستويات الآتية:

(١) المصدر نفسه ص ٣٧ ٣٨.

(٢) المصدر نفسه ص ٢٩١ ٢٩٢.

(٣) المثل السائر ٢: ٣.

## ١. المحاسن على المستوى الدلالي

في الثقافة العربية ومنها انتقل إلى النقد البياني العربي يمثل المحتوى الدلالي في الكلام شعرا كان أو نثرا عنصرا أساسيا من مجموعة العناصر التي تتحقق للكلام الجودة والرداءة من قبلها، ويعلو بها الكلام ويحسن أو يخفض ويسوء، ويفضل بها بعضه بعضا؛ حتى يبلغ في الفضيلة القمة التي ليس فوقها قمة، لذلك اهتم أهل اللسان وفيهم نقاد الكلام وعلماء الشعر وتقدته وعلماء البلاغة والبيان بالمعنى أيما اهتمام؛ سواء في ممارساتهم النقدية التطبيقية الشفهية أو المكتوبة، أو في مؤلفاتهم النظرية التي ناقشوا فيها مقاييس جودة الكلام ومعايير حسنه ومبادئ جماله، وفي جملة هذه المقاييس والمعايير والمبادئ ما يتعلق بمعنى الكلام، ومن يطلع في تدقيق واستقصاء وتدبر على ما أودعوه في مؤلفاتهم مما رووه في هذا الباب عن السابقين أو استنبطوه هم بأنفسهم يدرك احتفاءهم الشديد بهذا الجانب من الكلام، واعتبارهم إيّاه موضعا أساسيا في صدر قائمة المواضع التي تأتي من جهتها مزايا الكلام، وتقوم فيها مقومات تفاضله.

وليس المقام هنا مقام تتبع ما أودعوه في كتبهم في هذا الشأن خاصة، ولا هو مقام إحصاء المقاييس والمعايير والمبادئ التي حددها لفحص الكلام وتمييزه والكشف عن مواطن جماله ورداءته من جهة هذا الموضوع أو سواه، إنما هو مقام النظر في بيت بشار هذا على وجه التحديد، ووضعه على محك الفحص البياني الموضوعي؛ بالاحتكام في ذلك بدرجة أساسية إلى مقاييسهم تلك وفيها مقاييس جودة المعنى، وإلى ما قرروه في هذا البعد من الكلام أو ذاك من معايير الجمال ومبادئه.

والمراد بالمعنى هنا مجمل المحتوى الدلالي المباشر وغير المباشر الذي يمكن فهمه من البيت، ويتمثل المحتوى الدلالي في هذا البيت في ثلاث درجات:

## الأولى: المعنى الأول. (صفة النقع والأسياف)

وهو المعنى الظاهر المتمثل في المعنى الخبري القريب الذي يفهم مباشرة من مجمل البيت، والذي أبان عنه بشار من خلال التشبيه مما يتعلق بالنقع وصفته وبأسياف وحركتها في تلك المعركة، والنقع: هو الغبار الساطع، أو دقيق التراب المنتشر المرتفع<sup>(١)</sup>، ومُثار: اسم مفعول من: أثار الخيل - ونحوها - النقع؛ أي: بعثته بسنابكها وبحركتها

(١) انظر: كتاب العين. أبو عبدالرحمن الخليل بن أحمد الفراهيدي. تحقيق: د. مهدي المخزومي وآخر. باب العين والنون والقاف.

١: ١٧٢، ولسان العرب لأبي الفضل جمال الدين محمد بن مكرم بن منظور الإفريقي المصري. دار صادر. بيروت. لبنان دون طبعة. الأصل (نقع): ٨، ٣٦٢

حتى ظهر وارتفع وسطع وانتشر، فهو: مُثَارٌ، وتهاوى: فيها لبس<sup>(١)</sup>؛ إذ تنطوي على ثلاث دلالات إحداها: سقوط الشيء وانقضاضه منحدرًا من أعلى إلى أسفل، كقولك: تهاوى الجدار؛ أي: سقط، وتهاوى القوم في المهواة، أي: سقطوا فيها، بعضهم في إثر بعض<sup>(٢)</sup>، وهذا المعنى هو الأكثر وضوحًا في هذه اللفظة، وهو الأقرب الذي يتبادر إلى ذهن المتلقي، وهو الأصل<sup>(٣)</sup> الدارج المعروف في كلام العرب<sup>(٤)</sup>.

ومن هنا فإنّ المعنى المباشر يتمثل هنا في ما خبرنا به الشاعر في البيت من: «أنّ النقع الذي أثاره المتحاربون بحركتهم وأثارته سنابك خيولهم في ميدان المعركة حتى علا وانتشر وتكاثف فوق رؤوس المتحاربين؛ والأسياف تتخلله؛ يشبه في انتشاره فوق الرؤوس في ميدان المعركة وفي تراكمه واسوداده، وفي هيئات السيوف ولمعانها وحركتها خلاله ليلاً تتساقط فيه الكواكب الساطعة وتتقضّ خلاله من أماكنها»، وهذا المعنى الخبري الحربي الحسي البصري الذي سجل فيه الشاعر مشهداً واقعياً من مشاهد المعركة؛ وإن كان مهماً في ذاته لأنه يخبرنا عن مشهد أساسي من مشاهد الحرب ما كنا سنعرفه عنها لولاه، إلا أنه ليس هو المقصود في حد ذاته، بل ذكره بشار على تلك الصفة كناية يخلص منها إلى ما وراءها، ووسيلة يبين بها عما يقوم بهذا الخبر على هذه الصفة البالغة من المعاني التي هي مراد الشاعر ومقصده وغرضه الأساسي من سوق هذا الخبر.

### الثانية: المعنى الثاني (الفخر)

وهو المعنى الضمني<sup>(٥)</sup>، مقصد الشاعر وغرضه الأساسي من الخبر في هذا البيت، وهو ذات الغرض الذي أتى المقطع الحربي كله في القصيدة من أجله، وهذا المعنى هو ما يفهم ضمناً من سياق البيت ومن خبره الأول، فواضح أن الشاعر هنا لا يريد أن يخبر في البيت بما حصل في تلك المعركة فعلاً بقدر ما يريد أن يدلّ بهذا الخبر

(١) كما سيوضح لاحقاً.

(٢) انظر: المعجم الوسيط. مجمع اللغة العربية. الإدارة العامة للمعجمات وإحياء التراث. إبراهيم مصطفى وآخرون. المكتبة الإسلامية. استانبول. تركيا. مادة (هوى). ص ١٠١.

(٣) انظر: معجم مقاييس اللغة لأبي الحسين أحمد بن فارس بن زكريا. تحقيق: عبد السلام محمد هارون. شركة الرياض للنشر والتوزيع. الرياض. ودار الجيل. بيروت. طبعة ١٤٢٠هـ ١٩٩٩م. «مادة هوى» ٦٠: ١٥.

(٤) انظر: كتاب الأضداد، لمحمد بن القاسم الأنباري. تحقيق: محمد أبو الفضل إبراهيم. المكتبة العصرية. صيدا. بيروت. طبعة ١٤٠٧هـ ١٩٨٧م. المادة ٢٨٩. ص ٣٧٩.

(٥) هذا البعد في معنى الكلام هو الذي أشار إليه عبد القاهر الجرجاني في دلائل الإعجاز ص ٢٦٢ ٢٦٣، وسماه (معنى المعنى)، ويندرج في ما سماه (الكناية). كما يدرسه البلاغيون المتأخرون في باب الأغراض الثانوية للخبر. انظر مثلاً: بغية الإيضاح لتلخيص المفتاح. عبد المتعال الصعيدي. مكتبة الآداب. القاهرة. الطبعة الأولى ١٤٣٠هـ ٢٠٠٩م. ص ٤١.



الحربي في صفته البالغة تلك على شجاعته وقومه، وقوتهم، وإقدامهم في الحرب وثباتهم ونشاطهم فيها، وكثرتهم، وأصالتهم الحربية، وقدرتهم على مواجهة جيوش الأعداء والاستعلاء عليها مهما كانت كثرتها وقوتها وشجاعتها إلى غير ذلك من معاني الفخر والتمدح الحربي، ذاك أنه لا يمكن أن تصل صورة المعركة إلى الدرجة التي صورها البيت على ما اتضح في المعنى الأول ما لم يكونوا وجيش العدو الذي واجهوه في تلك المعركة على تلك الصفات.

### الثالثة: المعنى اللازم

ويتمثل هذا المحتوى في كتلة المعاني والدلالات التي يمكن فهمها من مجمل البيت ومن مكوناته الجزئية بطريقة غير مباشرة، من حيث إنها ملازمة لزوما منطقيا أو ضمنيا للمعنيين السابقين، ولما قاما به من الأدوات التعبيرية الجزئية<sup>(١)</sup>، ومن هذه المعاني ما هو داخلي يتعلق بالمعركة من قبيل كونها تاريخيا يُحتمل أنها قد وقعت فعلا، وكونها وقعت نهارا، وكونها وقعت في أرض منبسطة نائرة التربة، وكونها قد امتدت زمنيا إلى الدرجة الكافية لارتفاع ذلك النقع وتراكمه حتى بدا على تلك الصورة، إلى آخر ما يمكن أن يفهم من المعاني والدلالات المتعلقة بالمعركة نفسها، أو ما كان منها يتعلق بالمتحاربين من حيث كثرتهم، واجتماعهم في رقعة واحدة، وكثافتهم، وجرأتهم، واشتباكهم ونشاطهم وتجالدهم بالسيوف، ومنها ما يتعلق بالأدوات التي استخدمها المتقاتلون، من قبيل السيوف ورهافتها وكثرتها وكونها صقيلة مهيأة للقتال، وكون المتحاربين يركبون الخيول التي من المعهود أنها تثير النقع بسنابكها، ومن هذه المعاني اللازمة ما يتعلق بالسياقات الخارجية المحيطة بالمعركة، وفي ذلك ما يتعلق بالمقام، من قبيل الدلالة على أن المقام الذي ألقى فيه بشار قصيدته هذه مناسب للحديث عن الحرب والفخر بها، مهياً لتلقي مثل هذه المعاني، وما يقوم على ذلك من دلالات، وفيها ما يتعلق بحال الأمير المخاطب من قبيل تقبله لتلك المعاني وإعجابه بها وتشجيعه الشعراء على الخوض فيها وما يقوم على ذلك من دلالات تخص شخصية ذلك المخاطب، وفيها ما يتعلق بالشاعر نفسه وبشخصيته النفسية والعقلية وبطبيعة تفكيره، وفيها ما يتعلق بالمجتمع من حيث كونه مجتمعا مدافعا عن ذماره، متعاوننا

(١) هذه الأبعاد الثلاثة في دلالة الكلام أشار إليها فخر الدين الرازي. راجع ذلك في كتابه: نهاية الإيجاز في دراية الإعجاز. تحقيق: د. بكرى شيخ أمين. دار العلم للملايين. بيروت. لبنان. الطبعة الأولى ١٩٨٥م. ص ٨٨.

على العدوِّ، وكونه مجتمعاً حربيّاً مدرباً على الحرب، ماهراً فيها، محسناً لفنونها، لا يهابها ولا يتردد عنها، قائماً على الصدمات والمواجهات العسكرية العنيفة، يعلي شأن الحرب، وينتشي للانتصار فيها، ومن حيث كونه مجتمعاً تتوافر لديه أدوات الحرب ووسائلها وإمكانيات اقتنائها.. الخ<sup>(١)</sup>.

ومن المعلوم أن المحتوى الدلالي بدرجاته الثلاث هذه هو في حقيقته محتوى واقعي تقليدي حاضر في أصله في الشعر، مطروق فيه بكثرة قبل بشار وفي عصر بشار وبعده؛ وإن اختلفت صور التعبير عنه، ولا جديد فيه من حيث أصله، ومع ذلك فإنه لا تُعدّم فيه مقومات الجمال الدلالي، والمقومات البيانية الجمالية التي تأتي البيت من جهة محتواه الدلالي يمكن تحديدها في ما يأتي:

#### أ. الكثافة الدلالية العالية

الشعر العربي العالي قائم على تكثيف العبارة، وكلما انطوت العبارة الشعرية على معانٍ أكثر كلما كانت أجود، وكلما كانت أكثر حظوة وقبولاً لدى المتلقين، لذلك ترى علماء الشعر ونقده الكلام وعلماء البلاغة والبيان يثنون على ما جاء من الشعر على هذه الصفة، معتبرين كثرة المعاني في العبارة الشعرية مقياساً أساسياً من مقاييس جودة تلك العبارة، ومقوماً من مقومات جمالها البياني، ولذلك رأيناهم يشيدون مثلاً بمطلع معلقة امرئ القيس:

قفنا نبيك من ذكرى حبيبٍ ومنزلٍ بسقطِ اللوى بين الدخولِ فحومل<sup>(٢)</sup>  
قالوا: (هو عندهم أفضل ابتداء صنعه شاعر)<sup>(٣)</sup>، ثم أوضحوا علة هذه الفضيلة فقالوا: (لأنه وقف واستوقف، وبكى واستبكى، وذكر الحبيب والمنزل في مصراع واحد)<sup>(٤)</sup>، فكانت الكثافة الدلالية وكثرة المعاني في صدر بيت امرئ القيس هذا موضع تقديرهم وإعجابهم، مما دفعهم إلى عرضه في كتبهم نموذجاً بارعاً يحتذى به في باب «براعة الاستهلال وحسن الابتداءات».

(١) المحتوى بدرجاته الثلاث في أية عبارة بيانية يمكن أن يكون مجالاً لدراسات أكثر رحابة من هذه الدراسة للنفاذ منه إلى تشعبات أبعد وأكثر سعة.

(٢) ديوانه. تحقيق: حسن السنديوني. مراجعة وشرح: أسامة صلاح الدين منيمنة. دار إحياء العلوم. بيروت. الطبعة الثانية ١٤١٦هـ - ١٩٩٦م. ص ١٦٤.

(٣) العمدة. ١: ٣٥٦.

(٤) المصدر نفسه. ١: ٣٥٦.

وعندما ننظر في بيت بشار هذا كتلة واحدة نجده قد حاز في مجمله هذا المقوم الجمالي، وارتقى على سلم هذا المقياس البياني إلى درجة عالية، ذلك أن نظرة فاحصة مدققة فيه تكشف عن أن الشاعر ذكر فيه حربا قامت بين طرفين، ومعركة حدثت بين جيشين، وألح إلى طبيعة ميدانها وزمنها ومكانها وشدتها، وإلى مدى عنفها، وذكر نفسه وقومه وخصومه، وذكر التحامه وقومه بخصومهم وتجالدهم بالسيوف خاصة، وذكر النقع وثورته ومكانه ولونه وكثافته، وذكر السيوف ولونها وحركتها، ونسبها إليهم، وذكر الليل ووصفه، وذكر الكواكب وحركتها، ونسب الكواكب إلى الليل، وألح إلى الحماس في نفوسهم، وأنصف الخصوم، وكشف عن شجاعتهم هم وخصومهم معا، وأبان عن جرأتهم وجلدهم، ولح إلى كثرتهم، وفخر بنفسه وبقومه، كما جمع بين الواقع زمانا ومكانا وشخصا وعددا وأحوالا، وبين صورته الخيالية زمانا ومكانا وكائنات وعددا وصفات، وقلب النهار ليلا، والنقع ظلما، والأسياف كواكب، ومتحاربي النهار متحاربي ليل، كل هذه المعاني الأصلية المباشرة والضمنية واللازمة المفهومة من السياق، وأكثر منها مما أشير إليه في تحليل المحتوى الدلالي في درجاته الثلاث أنفا احتشدت في بيت واحد حافل، منظوم من جملة نحوية واحدة، وهذا ضرب عال من الكثافة الدلالية.

ب. لياقة تلك المعاني كل على حدة بموضوع المقطع، وهو وصف الحرب وتصويرها في واحد من مشاهدها من ناحية، وبغرض الفخر الذي هو مقصد الشاعر من ناحية ثانية، وبالمقام الذي يلقي فيه بشار قصيدته من ناحية ثالثة، وبحال المخاطب الذي تلقى بين يديه القصيدة من ناحية رابعة، وبحال قومه من ناحية خامسة، ولياقتها جميعا بكل تلك العناصر السياقية، ومطابقتها لها واكتلافها معها، وهذا بحد ذاته شرط أساسي من شروط إحكام الكلام، أكد عليه علماء البلاغة والنقد العربي وأهل البيان، وعدوه مما يحسن به الكلام، ويجود بتحقيقه فيه، ويسوء ويقبح بعده، وهو أساسا آت من جذم الثقافة البيانية العربية، ومسلم من مسلماتها، ومقياس رئيس من مقاييسها الجمالية الثابتة في صناعة الكلام، وهو ما نص عليه العلماء في تعريف بلاغة الكلام صراحة؛ إذ عرفوها بقولهم: (بلاغة الكلام: هي مطابقتها لمقتضى الحال مع فصاحته)<sup>(١)</sup>، والحال عندهم مفهوم عام يشمل المقام وحال السامع وحال المتكلم وحال الموضوع الموصوف والغرض والمناسبة والزمان والمكان، إلى غير ذلك مما له علاقة بإنتاج الكلام وبسياقه العام، ومن هنا فإن ما يتسم به هذا البيت؛ من

(١) الإيضاح في علوم البلاغة ص ١٦.

إيجاز شديد وكثافة دلالية عالية جدا، ومن تناسب هذه المعاني مع موضوعه، ومع غرضه، ومع جملة عناصر سياقه كانا مقومين جماليين أساسيين في البيت، يأتيانه من جهة معناه خاصة، وكانا في جملة ما لفت أنظار العلماء في هذا البيت، وأثار فيهم الإعجاب به، ودفعهم إلى الثناء عليه، وإلى تقديمه على نظائره في معناه، وهذا أمره واضح جدا، يلمسه الناقد البصير، ويتعذر على غيره إنكاره.

## ٢. المحاسن على مستوى الألفاظ المفردة

في الكلام العربي العالي تشكل الألفاظ السياقية المفردة رافدا أساسيا من روافد حسن الكلام الذي سيقى فيه، ومقياسا رئيسا من مقاييس جودة بيانه، ويتحقق الجمال في هذا البيت على مستوى الألفاظ المفردة في ثلاثة عناصر أساسية هي:

### أ. تحقيق شروط الفصاحة

١. فمن مزايا هذا البيت أنه قد استوفت فيه أكثر كلماته شروط الفصاحة من حيث اتسامها إلى حد بعيد<sup>(١)</sup> بالسلمات التي حددها علماء البيان لفصاحة اللفظة المفردة في الكلام، وانضباطها مع المقاييس الأساسية التي نصوا عليها في هذا المستوى، ومن ذلك:

٢. تلاؤم الحروف في اللفظة، بحيث تجدها تنثال على اللسان بخفة وملاسة، لا كدّ فيها ولا ثقل، ولا تنافر ولا صعوبة في النطق، تماما كما تتجاوز مع أخواتها تجاورا رائقا رشيقا، بحيث تتدفق على اللسان، وتتوالى في مجموعها سلسلة خفيفة، وكأن كل لفظة تدفع باللسان في لطف وهدوء وصفاء إلى التي تليها.

٣. وضوح المعاني فيها وجلأؤها، وسلامتها من الغرابة والوحشية والتوعر.

٤. سلامة أكثرها من اللبس، من حيث إن معانيها صريحة محددة، غير ملتبسة مع سواها.

٥. مطابقتها للمقياس العربي في صيغها.

٦. سلامتها من الكراهة في الذوق أو السمع.

(١) سنلاحظ لاحقا وجود بعض ملامح الخلل في بعض ألفاظ البيت.

## ب. تحقيق مبدأ اللياقة

ذلك أن سائر ألفاظ هذا البيت كلاً على حدة لائقة من جهة دلالاتها الأصلية بالموضوع الكلي للمقطع؛ وهو وصف الحرب التي يأتي البيت للتعبير عن مشهد واحد من مشاهدنا، ولأئقة بالمعنى الجزئي من ذلك الموضوع الذي خصص الشاعر له هذا البيت، ثم بغرض البيت الذي يتمثل في الفخر، ثم بالمقام. لفظة «مثار»<sup>(١)</sup> بما تدل عليه من حركة ونشاط، وثورة واضطراب وجيشان وفورة وهيجان، وغضب وشدة وعنف، وانتشار واختلاط<sup>(٢)</sup>، ولفظة «النقع» بما تدل عليه من ذلك الذي دلت عليه لفظة «مثار» كله مضافاً إلى ما تدل عليه هي خاصة من الغبار المرتفع وانتشاره، ومن أرض يثور منها ذلك الغبار، وبما يستلزمه من مثيرات وحركة عنيفة مستمرة، ولفظة «رؤوس»<sup>(٣)</sup>، بما تدل عليه من كثرة المتقاتلين واجتماعهم وتداخلهم واختلاطهم، ولفظة «أسياف»<sup>(٤)</sup> المضاف إلى ضمير المتكلمين بما تدل عليه هذه اللفظة من سلاح وتسليح وحديد وبما تستلزمه من حاملين لها، وما ينطوي فيها من الدلالة على الحرب ولوازمها القتالية، وضمير المتكلمين المكرر مرتين «نا» بما يدل عليه من جمع وتداخل في المتقاتلين وفي الأسياف، ولفظة «ليل» بما فيها من رمزية الخوف والسواد والكرب والوحشة والرعب واللبس، ولفظة «تهاوى» بما تدل عليه من تساقط وفوضى وحركة واختلاط وانقراض سريع ومواقع وإثارة وآثار، ولفظة «كواكب» بما تدل عليه من كثرة واشتعال ولهب؛ كلها مما يصلح لوصف الحرب، ومما يستخدم في سياقات الفخر والتّمدح والاستعلاء، ومما يليق بمثل هذا المقام، وإذا عَلِمَ أَنَّ لَفْظَتِي «كَأَنَّ» التي أقام عليها بشار نظام البيت، و«واو» العطف التي عطف بها «أسياف» على اسم «كَأَنَّ» ما هما إلا حرفان رابطان: الأول يربط بنية البيت كله بجناحيه الواقعي والخيالي، والثاني يربط تركيب الجملة الأولى، فهما مندمجان في هذا النسيج اللائق اندماجا تاماً؛ أمكن القول: إن سائر ألفاظ البيت لا توجد فيها لفظة واحدة غير لائقة بموضوع البيت أو معناه أو غرضه أو مقامه.

## ج. تحقيق مبدأ التجانس

ذاك أن ألفاظ البيت تبدو في مجموعها عائلة واحدة متجانسة لا غريب فيها؛ رغم تباينها من حيث حقولها الدلالية الأصلية، بين ما هو أرضي وسماوي، وعرضي وجوهري، وحيّ وجماد، وحديدي وترابي، وثابت ومتحرك، وإنما جاءت كذلك امتداداً

(١) على ما فيها من خلل سيتم الكشف عنه في المحور الثالث من هذه الدراسة.

(٢) انظر: لسان العرب مادة «ثور»، ٤: ١٠٨، ١١٠.

(٣) على ما فيها من خلل سيتم الكشف عنه في المحور الثالث من هذه الدراسة.

لتجانسها مع الموضوع العام الذي وقعت فيه، ومع المعنى الجزئي الذي بنيت عليه وصورته وعبرت عنه، ومع الغرض الذي سيقت من أجله، ومع المقام الذي جاءت فيه.

وهذه السمات الثلاث (أعني: تحقيق شروط الفصاحة الخمسة، وتحقيق مبدأ اللياقة، وتحقيق مبدأ التجانس) التي تحققت في ألفاظ البيت هي في حد ذاتها مقومات بيانية أساسية وجود بها الكلام، وهي معايير من معايير حسنه، ومقاييس من مقاييس جماله، ما زال علماء الشعر والبلاغة والنقد يؤكدون عليها، ويشيدون بما راعاها من الكلام، ويقدمون في ما أهملها أو أهمل بها منه.

### ٣. المحاسن على مستوى البنية النحوية

تتركب البنية النحوية في البيت من جملة نحوية واحدة تستغرق البيت كله، ذات جناحين هما اسم كأنّ وقيديه وما نسق عليه، وخبرها وقيده، وتفصيل إعراب الجملة هو: «كأنّ»: حرف نسخ وتشبيه مبني على الفتح الظاهر على آخره لا محل له من الإعراب، و«مثار» اسم كأنّ، منصوب وعلامة نصبه الفتحة الظاهرة على آخره، وهو مضاف، و«النقع»: مضاف إليه مجرور بالإضافة وعلامة جره الكسرة الظاهرة على آخره، و«فوق» ظرف مكان مبني على الفتح في محل نصب، متعلق بحال محذوف من «النقع» تقديره كائناً، ولا يجوز تعليقه باسم المفعول «مثار» ولا بحال منه؛ لأنّ ذلك يفضي إلى فساد في البنية النحوية يفسد المعنى ويحيله، وفوق مضاف، و«رؤوس» مضاف إليه مجرور بالإضافة وعلامة جره الكسرة الظاهرة على آخره، وهو مضاف و«نا» ضمير متصل للمتكلمين مبني على السكون في محل جرّ مضاف إليه، و«واو» حرف عطف مبني على الفتح، ولا تجوز فيه المعية؛ لأنّ ذلك يؤدي إلى فساد معنى البيت وصورته، و«أسياف» معطوف على اسم إنّ منصوب مثله وعلامة نصبه الفتحة الظاهرة، وأسياف مضاف و«نا» ضمير متصل مبني على السكون في محل جرّ مضاف إليه، و«ليل» خبر كأنّ مرفوع وعلامة رفعه الضمة الظاهرة على آخره، و«تهاوى» فعل مضارع مرفوع وعلامة رفعه الضمة المقدرة على آخره منع من ظهورها التعذر، و«كواكب» فاعل مرفوع وعلامة رفعه الضمة الظاهرة على آخره وهو مضاف، والهاء» ضمير متصل للغائب عائد على ليل مبني على ضمة منع من ظهورها اشتغال المحل بالسكون العارض لمراعاة السكت في القافية، وجملة «تهاوى كواكب» في محل رفع صفة لـ «ليل»، وكما هو ملاحظ؛ فإنّ البيت محكم من جهة حيكته النحوية، مما جعله ينطوي في هذه البنية على مقومات جمالية بيانية أبرزها:

## أ. التكامل والتماسك والاستقلال

ذاك أن البيت قد استُهلَّ بحرف «كأن» الذي فُتح به نظام البيت ونُسق عليه بسائر عناصره المعنوية واللفظية والصرفية والنحوية والتصويرية والإيقاعية الجزئية والكلية حتى بدا البيت كله على كثرة كلماته وتعدد تراكيبه الجزئية وصوره جملة نحوية واحدة، وكتلة معنوية ولفظية وتصويرية وإيقاعية متماسكة، مستقلة بذاتها عما سبقها وما تلاها، موضوعة وضعا واحدا من أول لفظة فيه إلى آخر لفظة، يبدأ معناه ومبناه وصورته معا عند اللفظة الأولى من البيت وتكتمل معا اكتمالا تاما وتغلق إغلاقا نموذجيا عند اللفظة الأخيرة منه، دون نقص يحتاج البيت معه إلى إتمام، ولا زيادة يفنقر معها في اكمال معناه أو مبناه أو صورته إلى امتداد قبله أو بعده، ولذلك قال عبد القاهر في شأن تكامل هذا البيت وتماسكه ( فبيت بشار إذا تأملته وجدته كالحلقة المفرغة<sup>(١)</sup> التي لا تقبل التقسيم، ورأيته قد صنَع في الكَلَم<sup>(٢)</sup> التي فيه ما يصنعه الصانع حين يأخذ كسرا من الذهب فيذئبها ثم يصبها في قالب، ويخرجها لك سواراً أو خلخالاً، وإن أنت حاولت قطع بعض ألفاظ البيت عن بعض؛ كنت كمن يكسر الحلقة ويفصم السوار)<sup>(٣)</sup>، بينما أشار ابن وكيع إلى استقلال البيت واكتفائه بذاته عما سبقه وما تلاه عندما أورد أبيات المتنبى والعتابي وابن أبي فنن في المعنى ذاته، ثم قال معقبا عليها: (وكل ما قيل في هذا المعنى يسقط دون قول بشار)<sup>(٤)</sup>، وذكر البيت، ثم قال عنه: (هذا شعر يجمع حسن اللفظ والمعنى؛ لأن فيه تشبيهين لا يحتاج البيت فيهما إلى غيره، وبيت أبي الطيب يفسر ما قبله فيكون اللفظ الطويل الذي جاء به الشعراء قبله في الموجز القليل، والسابق أحق بقوله)<sup>(٥)</sup>، ويوضح هذه السمة الجمالية في البيت أن جملة من قبيل قولك: «كأن زيدا أسد»، أو «كأن وجهها البدر»، ونحو ذلك؛ جملة بسيطة تتركب من أداة التشبيه «كأن» واسمها وخبرها فحسب دون قيود ولا توابع، وبالتالي بلا تفصيلات مركبة في المعنى أو في الصورة، ولأنها كذلك فإن علماء البيان يعدون هذا النوع من التشبيه من التشبيهات العامية القريبة الدارجة التي يستطيع الوقوع عليها كل أحد يحسن العربية لأنها قائمة على معنى قريب لا عناء في الوصول إليه، بسيط لا صعوبة في نسجه، أما الجملة في بيت بشار هذا فقد رأينا كيف أنها تتركب بعد أداة التشبيه «كأن» من طرفين مركبين هما اسم كأن

(١) أي: متصلة، لا قطع فيها.

(٢) أي: الألفاظ المفردة.

(٣) دلائل الإعجاز ص ٤١٤.

(٤) المنصف. ١ : ٤٣٠.

(٥) المصدر نفسه. ١ : ٤٣٠.

والمضاد إليه والظرف والمضاد إليه، وحرف العطف، والمعطوف والمضاد إليه كتلة واحدة في الطرف الأول الذي هو كله المشبه، وخبر كأن وصفته المتمثلة في جملة فعلية كاملة؛ كتلة واحدة في الطرف الثاني الذي هو المشبه به، ثم يلتحم الطرفان وتلتحم سائر أجزاء البيت بمعانيه الجزئية وبألفاظه وتراكيبه دفعة واحدة لتكوين جملة واحدة، تعبر عن معنى واحد وترسم صورة واحدة هما صفة ذلك المشهد المحدد من الحرب، وهذا بناء دقيق مركب لا يستطيعه إلا المبرزون من الشعراء، ولذلك فاخر به بشار، وذكر أنه ما زال منذ سمع بيت امرئ القيس في صفة قلوب الطير عند وكر العقاب يعمل نفسه في تشبيه شيئين بشيئين حتى قال هذا البيت، وهذا يعني أن بشارا نفسه قد تعب حتى وقع على هذا المعنى، وحتى انتظم له بناؤه على هذه الصورة من الأحكام، وحتى استوى له البيت على هذه الصفة في التشبيه.

وقد وقف الشيخ عبد القاهر عند هذا النوع من النظم الذي تتألف فيه الأجزاء الكثيرة لتبين عن معنى كلي واحد إذ قال في باب بعنوان: (في النظم يتحد في الوضع، ويدق في الصنع)<sup>(١)</sup>: (واعلم أن مما هو أصل في أن يدق النظر، ويعمض المسلك في توخي المعاني التي عرفت؛ أن تتحد أجزاء الكلام ويدخل بعضها في بعض، ويشتد ارتباط ثلث منها بأول، وأن تحتاج في الجملة إلى أن تضعها في النفس وضعا واحدا، وأن يكون حالك فيها حال الباني يضع بيمينه هاهنا في حال ما يضع بيساره هناك، نعم، وفي حال ما يبصر مكان ثالث ورابع يضعهما بعد الأولين)<sup>(٢)</sup>، وعد هذا النوع من النظم هو النمط العالي من الكلام الذي لا تظهر المزية في نمط آخر منه قدر ظهورها فيه؛ إذ يقول: (وإذا قد عرفت هذا النمط من الكلام، وهو ما تتحد أجزاءه حتى يوضع وضعا واحدا، فاعلم أنه النمط العالي، والباب الأعظم، والذي لا ترى سلطان المزية يعظم في شيء كعظمه فيه)<sup>(٣)</sup>، ثم ذكر صورا من هذا النمط المركب من الكلام، منها: المزوجة والتقسيم، ثم قال: (ومما ندر منه ولطف مأخذه، ودق نظره واضعه، وجلى لك عن شأو قد تحسر دونه العتاق، وغاية يعي من قبلها المذاكي القرح الأبيات المشهورة في تشبيه شيئين بشيئين)<sup>(٤)</sup>، وأورد على ذلك نماذج من الشعر كان منها بيت بشار هذا<sup>(٥)</sup>، معتبرا إياه واحدا من النماذج العالية في هذا الباب، وبهذه السمة البيانية الجميلة حسن وقع البيت في الأذان، وسهل ولوجه في النفوس والفهوم، وحسن تمثله في الأخيلة، وعلق بالألسن وكثر دورانه عليها.

(١) دلائل الإعجاز ص ٩٣.

(٢) المصدر نفسه ص ٩٣.

(٣) المصدر نفسه ص ٩٣.

(٤) المصدر نفسه ص ٩٥.

(٥) انظر: المصدر نفسه ٩٥ ٩٦.



## ب. النسق البياني السّمح

وذلك من حيث إنّ الشاعر قد نسق المعنى الذي أراد التعبير عنه وقصد بيانه نسقا نحويا بيانيا سمحا منقادا واضحا، سالما من جهة نحوه خاصة وعلاقات عناصر تركيبه من التعقيد اللفظي ومن الفصول ومن العيوب النحوية التي تخل بفصاحة العبارة وصفائها العام أو تحول دون وصول المعنى وتصوره في لحظة التلقي نفسها، إذ افتتح البيت بلفظة «كأنّ» فأسس بها للجملّة التي استغرقت البيت كلّه، وأبان بها من أوّل وهلة في جلاء على أنه بصدد التشبيه، وعلى أن مشبها ومشبها به آتيان، وعلى أن المشبه والمشبه به لا يتساويان في الصفة تساويا كاملا، إنما يشبه الأوّل الثاني مجرّد شبه، لكنه ليس هو، ولا هو كامل في الصفة كماله، وأبان بـ «مثار» عن الطرف الأوّل من التشبيه، ودلّ به على شيء أثير لكنه غير محدد، فلما أضافه إلى «النقع» عرّف ذلك المثار وأبان عنه، وحدد ماهية الطرف الأوّل في المناظرة التشبيهية «المشبه»، ودلّ على أن هناك نقعا مثارا، وعلى أن هناك مثيرا له، وعلى أنه في صفة الحرب من حيث ارتباط «النقع الثائر» عادة بها، وأبان بتركيب «فوق رؤوسنا» عن مكان ذلك النقع المثار، ودلّ بها على الحرب، وعلى وجود المتحاربين، وعلى مكان وجودهم واجتماعهم، مضيفا بذلك عنصرا بيانيا تفصيليا جديدا في بناء الطرف الأوّل من التشبيه «المشبه»، وأبان بحرف العطف «واو» على أنه سيذكر شيئا بعده، ودلّ به على أنه ما زال بصدد بناء الطرف الأوّل من طريق التشبيه، وعلى أن ما بعد الواو داخل في المشبه وجزء منه، وأبان بالتركيب «أسيافنا» عن سلاحهم وعن نوعه، ودلّ به على وجوده وعلى نسبته إليهم، وعزّز الدلالة على الحرب، وأضاف به عنصرا بيانيا تفصيليا آخر في بنية الطرف الأوّل من المعادلة التشبيهية، وهنا اكتمل نسق المعنى الواقعي في الطرف الأوّل من التشبيه واتضحت معالمه الأساسية، واكتملت الخطوط الرئيسية لصورته الواقعية في وعي المتلقي مع اكتمال بنيته النحوية، ثم دلّ بلفظة «ليل» المرفوعة على أنه قد أغلق الطرف الأوّل بما قبلها، من حيث كانت «ليل» خبر كأنّ، وأبان بها عن المشبه به «ليل» وعن ماهيته، ودلّ بها على لونه، وعلى كون الليل نظيرا للنقع الثائر في الصورة الواقعية خاصة، ومن ثم أبان بها عن صفة النقع المثار فوق الرؤوس وما هو عليه من تراكم وكثافة واسوداد وحجب للشمس، ودلّ بها ضمنا على ما يستلزمه النقع على هذه الصفات من دلالات، كما دلّ بتكثيرها على أن «ليل» ليس الليل العادي المعهود؛ بل هو ليل غريب منكر غير مألوف، ثم أبان بلفظة «تھاوی» على شيء ينقض بشدّة من عل، فلما قال: «كواكبه» أبان عن جنس الشيء الذي يتھاوی، ودلّ بهذه اللفظة على الكواكب، وعلى صفتها المضيئة، وأبان بإضافة كواكب إلى ضمير الغيبة «الهاء» العائد على «ليل» عن نسبة الكواكب إلى ذلك الليل، وعن

كون الليل ظرفاً لتلك الكواكب، وأبان بجملة «تهاوى كواكبه» عن الكواكب المنقضة من السماء المظلمة بالليل، وعلى حركتها وهيئتها خلال ذلك الليل، وأبان بها أيضاً عن صفة ذلك الليل، من حيث إنه ليل خاص مميز، صفته أنه «تهاوى كواكبه»، كما دل على أن المشبه به ليس مقصورياً على «ليل» حتى يصدق على أي ليل، بل هو الليل بتلك الصفة خاصة، وأخيراً: بين بـ «ليل تهاوى كواكبه» المشبه به، وهو الطرف الثاني من المعادلة التشبيهية ما أراد بيانه في معنى الطرف الأول من فخامة ومبالغة وما في صورته من تهويل وهيئة، فتمثلت به صورة النقع ولونه وكثافته وتراكمه حتى حجب الشمس في ميدان المعركة، وصورة الأسياف ولمعانها وانقضاضها الشديد خلال ذلك النقع، وهكذا اكتمل بناء البيت معنى وصورة وإيقاعاً بيّناً واضحاً؛ بعد أن مارس كل لفظ فيه وكل تركيب في مكانه الذي هو فيه دوره البياني؛ الدلالي والتصويري والإيقاعي المحدد له، وأدّى وظيفته البيانية الخاصة في الكشف عن المعنى الكلي للبيت من جهته، وفي بيان الجانب الخاص الذي جعل له من رسم الصورة الكلية؛ وفي نظام الإيقاع، وما كان ذلك ليتحقق لولا أن النسق البياني في البيت جاء على هذه الصورة سمحاً سلساً سهلاً منقاداً واضحاً، لا تعقيد فيه ولا مداخلة ولا خروج ولا فصول ولا فراغات ولا تقديم شيء أو تأخير عن مكانه الذي يجب أن يكون، ولا شيء في البيت مغلق أو ناب أو خفي من جهة بنيته البيانية، ولأن النسق البياني في البيت على هذه الصفة من السماحة والصفاء والانقياد؛ فإن متلقيه يقع على موضوع البيت وغرضه، ويفهم معناه الكلي ومعانيه الجزئية، وتتمثل لديه صورته الكلية بطرفيها وصوره الجزئية واضحة جلية بالتزامن مع فراغه من تلقي البيت، وهذا بحد ذاته مقومٌ أساسي من مقومات الكلام الجيد. وتتجلى أهمية هذا المقوم البياني الجمالي المتحقق في هذا البيت بوضوح عندما يُوازن بينه وبين بيت شعري آخر لم تتحقق فيه سماحة النسق البياني النحوي على هذه الصورة المتحققة في بيت بشار؛ من قبيل بيت الفرزدق المشهور عند أهل البلاغة في مدح إبراهيم بن هشام المخزومي:

وما مثله في الناس إلا مملكٌ أبو أمه حيّ أبوه يُقاربه<sup>(١)</sup>

أو بيت ذي الرمة في صفة الديار:

فأصبحت بعدَ حطِّ بهجتها كانَّ قفراً رُسومها قلماً<sup>(٢)</sup>

(١) ديوان الفرزدق، ضبطه: الدكتور عمر فاروق الطباع، دار الأرقم، بيروت، لبنان، الطبعة الأولى ١٤١٨هـ ١٩٩٧م، ص ١١٣.

(٢) ديوان ذي الرمة، شرح الخطيب التبريزي، ضبطه: مجيد طراد، دار الكتاب العربي، بيروت، لبنان، الطبعة الأولى ١٤١٣هـ ١٩٩٣م، ملحق الديوان ص ٦٤٦.

إذا صحَّ هذا؛ فذلك يعني أنَّ قدرا من جمال هذا البيت وجودته، وأنَّ رافدا من روافد هيئته البيانية يأتي من جهة ما يتسم به من سماحة نسقه البياني وسلاسته وانقياده ووضوحه.

### ج. العدول بالمعنى من وجه إلى وجه

ذلك أنَّ بشارا قد عدل بالبنية النحوية في البيت عن تركيبها الأصلي: «مثارُ النفع فوق رؤوسنا وأسيافنا ليل تهاوى كواكبه»، من صورة يكون فيها الخبر مسندا إلى المبتدأ، وحكما تقريريا باتا عليه، وتابعا له، وفرعا عليه، وصفة خيالية له، تعادله في الهيئة، وتساويه في المقدار إلى صورة يكون فيها خبر كأن وقيد «ليل تهاوى كواكبه» صورة خيالية مستقلة بذاتها نظيرة لاسم كأن وقيوده، وما نسق عليه، تتجلى الأولى بالثانية، وتُرى من خلالها، وتقاس عليها، وتوزن بها، لكنها ليست هي نفسها، إنما تشبهها مجرد شبه، بخلاف ما لو كانت بنية الجملة مجردة من كأن، فإنَّ البناء حينئذٍ يقوم على ادعاء المماثلة التامة، ولذلك سمَّوا هذا الذي نزعته منه الأداة تشبيهاً بليغا، أي بالغا الغاية في المشابهة، ولعلَّ هذا معنى النسخ، فإنَّ كأنَّ هذه لم تنسخ الحكم الإعرابي للجملة فحسب؛ بل نسخت معناها، وأنشأت معنى جديدا غير المعنى الأصلي قبل دخولها على الجملة، وتبعاً لذلك النسخ في المعنى ودليلا عليه جاء النسخ في الإعراب، ودلَّ بالنصب في اسم كأن على النقص في الصفة، ودلَّ بالرفع في خبرها على القوَّة والكمال في الصفة، وهذا الجانب في استخدام الأدوات كاستخدام كأنَّ هنا سرٌّ من أسرار بناء الكلام لما يحدثه فيه من تحولات جوهرية عميقة في بناء المعنوية والنحوية والتصويرية، ومع أنَّ هذا النسخ قد جعل الصورة الواقعية للمعركة أدنى في الصفة، وجعل الصورة الخيالية أكمل وأتمَّ، وألحق الأولى بالثانية في الصفة؛ إلا أنَّ ذلك حَسَن عند النقاد الذين يؤثرون مطلقا القصد في المعاني وتجنَّب المبالغة الشديدة فيها، وإنَّ كان الأجود في صفة الحرب وفي الفخر أن تُبنى المعاني على المبالغة، لا على القصد؛ كما سيوضح في عنصر من عناصر المحور الآتي.

د. خلوُّ البنية النحوية في البيت إلى حدِّ بعيد من الحشو الذي لا فائدة منه، وسلامتها إلا من لفظة واحدة<sup>(١)</sup> من الزيادات المجتلبة، ومن التعسّف، ومن الإقحامات الأجنبية، وهي عيوب اتفق علماء النقد والبيان على أنها تفسد الكلام، وتجعله معيبا؛ تماما كما اتفقوا على أن سلامة الكلام منها يعتبر مزية من مزايا الكلام، وعنصرا رئيسا من عناصر جودته.

(١) أعني لفظة (مثار) التي سيتم الوقوف عندها في المحور الثالث من هذه الدراسة.

هـ. كون نظام البيت جاء خاليا مما يخل بفصاحة الكلام التي نصَّ عليها علماء البيان من قبيل التناظر بين الكلمات والتعقيد والفصول كما تقدّم والتكرار وضعف التأليف وتتابع الإضافات، وهي عيوب يحكم على الكلام الذي سلم منها بالفصاحة، والفصاحة في حدِّ ذاتها مقوّم أساسي من المقومات التي يتأهل بها الكلام أصلا لبلوغ درجة الحسن والجودة، ومن ثم الحكم عليه بالبلاغة والبراعة والبيان، فهذه أبرز المقوّمات الجمالية البيانية التي تحققت في بيت بشار هذا من جهة بنيته النحوية خاصة.

#### ٤. المحاسن على مستوى التصوير

يشكل التصوير في هذا البيت رافدا مهما من روافد جماله، وموضعا من مواضع تميّزه البياني، وعنصرا من عناصر تقدّمه على سواه في بابهِ، ويتمثل التصوير هنا بصورة أساسية في عرض المعاني من خلال لغة حسية صرّفة، ثم من خلال تشبيه عناصر صدر الجملة الحسية البصرية تلك «النقع الثائر فوق رؤوس المتحاربين والأسياف المشوكة وحركتها خلال ذلك النقع الثائر» دفعة واحدة؛ بعناصر عجز تلك الجملة الحسية البصرية هي الأخرى «الليل الذي تهاوى كواكبه» دفعه واحدة، بالاتكاء على أداة التشبيه «كأنُّ»، التي فتح بها بشارُ قالبَ الجملة الكلية المركبة، وربط بها بين طرفيها «المشبه والمشبه به»، وناظر بها بين عناصرهما الجزئية وبين صورتيهما الكليتين.

بمعنى آخر؛ استهلَّ بشارُ تلك الجملة الكلية بحرف التشبيه «كأنُّ» الذي بنى عليه نظام البيت كله وناظر به بين صدر البيت وعجزه، ثم تلاه بعرض عناصر المعركة «مُثَارَ النَّقَعِ فَوْقَ رُؤُوسِنَا، وَأَسْيَافِنَا» في صورتها الحسية البصرية الواقعية العادية التي يمكننا الآن تخيلها فحسب؛ لأنها قد انتهت ولا سبيل إلى استعادتها حيّة كما كانت في زمن حدوثها، وختم تلك الجملة النحوية الكلية بإعادة عرض عناصر تلك المعركة في صورتها الخالية الحسية البصرية المضخمة «لَيْلٌ تَهَاوَى كَوَاكِبُهُ»، مشبّها الأولى بالثانية، مناظرا بين عناصرهما الجزئية ثم بين الصورتين الكليتين لهما مناظرة لا تلغي الفرق بين المتناظرات تماما كما هو الحال في التشبيه البليغ الذي حذفت أداته، وكما هو الحال في الاستعارة، بل تبقى على المشبه به أصلا في الصفة، كاملا فيها، وتبقى على المشبه فرعاً عليه في الصفة، شبيها له فيها؛ مجرد شبه، ثم قَطَعَ

وقد استقرت صورة معركته تلك في خيال المتلقي بصورتها المضخمة هذه، واستقرت في نفسه أن النقع المثار في ميدان المعركة فوق رؤوس المتحاربين، والأسياف المتحركة خلال ذلك النقع المثار يشبه الليل الذي تهاوى فيه الكواكب، من حيث شدة سواده وانتشاره ووجود الكواكب خلاله ولعانها وحركتها، واستطالتها فيه، وتتمثل محاسن التصوير في هذا البيت في جوانب عدة أبرزها:

### أ. العرض الحسي والحركة

كان يمكن لبيشار أن يخبر عن المعركة بلغة عقلية بحتة، فينظم كلامه مثلا على صورة: «حدثت معركة عظيمة بيننا وبين بني فلان تقاتلنا فيها قتالا شديدا»، لكنه بدلا عن ذلك بعث المعركة في بيته من جديد، ومضى يعرضها عرضا حسيا بصريا حيا متحركًا متخيلا، كما هي في تصوّره، فأرى المتلقي النقع الثائر ومكانه والمتحاربين والأسياف أولا، ثم أراه الليل تتهاوى كواكبه وتنقض من أماكنها، ثم أراه من مجمل الصورتين تلك المعركة في ذروة احتدامها وحركتها، وقد اختلط فيها المتحاربون، واشتبكوا وتداخلوا وبشار نفسه فيهم اشتباكا مباشرا عنيفا، وبلغت حركة الصراع فيها درجة تار عندها النقع، وعلا وتراكم فوق رؤوس المتحاربين، وانتشر في سماء المعركة؛ حتى حجب الشمس عن وجه الأرض هناك، وحتى تحوّل بياض النهار في ضحى ذلك اليوم ظلّاما، وحتى لم يعد يُرى هناك سوى لمعان الأسياف وحركة انقضاضها تحت تلك العجاجة السوداء.

وهكذا؛ فبدلا من أن يخبر الشاعر عن تلك المعركة بعبارة عقلية مجردة باردة لا صور فيها ولا حياة ولا حركة ولا ألوان ولا إثارة، ولا يفاد منها سوى المعرفة بحدوث تلك المعركة وبصفتها العقلية المحضة؛ عمد إلى صورة تلك المعركة في خياله؛ فاستحضرها بعناصرها تلك، وبعث فيها الحياة من جديد، ومضى يعرضها أمام المتلقي من خلال تلك الصورة المفعمة بالحياة والحركة والشراسة، في زمانها ومكانها وأحداثها وألوانها وشخصها وأدواتها وصفاتها، عرضا حسيا بصريا بالغ الوضوح؛ حتى لكان المتلقي في اللحظة التي يتلقى فيها هذا البيت يشاهد تلك المعركة بأمّ عينه ماثلة أمامه، ويتابع تفصيلات أحداثها الحية بصره، ولم يكتف بهذا العرض الحسي في الصورة الأولى؛ بل أعاد عرضها في الصورة النظيرة عرضا حسيا بصريا مشيرا كذلك، هذا العرض الحسيّ البصري الحيّ المتحرّك الذي يكاد يراه المتلقي بعينه مقوم أساسيّ من مقومات حسن البيت، وعنصر رئيس من عناصر جودته، وإنما كان له هذا الدور في حسن البيت وجودته لأسباب منها:

١. إلف الصور. إذ المشاهدة الحسية للأشياء التي تحققت في البيت أكمل ما تكون هي ألف إلى النفس، وأقرب إليها، وأعلق بها، وأكثر أسرا لها من الحديث عن المعاني بلغة عقلية محضة. يقول عبد القاهر في شأن أنس النفس بتمثيل المعاني من خلال صورها وفي سببه: (وضرب آخر من الأنس، وهو ما يوجبهُ تَدَمُّمُ الألف، كما قيل:

ما الحُبُّ إلا للحبيبِ الأوَّلِ<sup>(١)</sup>

ومعلوم أن العلم الأوَّل أتى النفس أوَّلاً من طريق الحواسِّ والطباع، ثم من جهة النظر والروية، فهو إذن أَمَسُّ بها رحماً، وأقوى لديها ذمماً، وأقدم لها صُحْبَةً، وأكْدُ عندها حُرْمَةً، وإذا نقلتها في الشيء بمَثَلِهِ عن المدرك بالعقل وبالفكرة في القلب إلى ما يُدرك بالحواسِّ أو يُعلم بالطبع وعلى حدِّ الضرورة؛ فأنت كمن يتوسل إليها للغريب بالحميم، وللجديد الصحية بالحبيب القديم<sup>(٢)</sup>، ولهذا الدور التأثيري الذي يؤديه العرض الحسي اهتم به العلماء وعدوه مقياساً من مقاييس جمال الكلام وحسنه وبيانه، وسببا من أسباب علو طرازه، وميزانا من موازين المفاضلة بين نماذجه.

٢. تأكيد المعنى. من حيث كان العرض التصويري الحسي في البيت يؤدي إلى زوال الريب في المعنى، وإلى ارتفاع الشك عنه، وإلى ثبوت وجوده؛ إذ كانت الصورة دليلاً عليه، وإذا كان انتقال بشار من الإخبار عن المعنى إخباراً عقلياً بارداً مجرداً يحتمل الصدق والكذب إلى تصويره بسائر عناصره وإحضاره حياً متحركاً كما كان أمام الحواس دليلاً مؤكداً يزول به الريب في الخبر، ويرتفع به الشك، ويتأكد به ثبوت حقيقة المعنى، وهذا أبلغ؛ لا في إيصال معنى البيت إلى المتلقي وبيانه له فحسب، بل في إقناعه به، وإقراره في نفسه قراراً المشاهدات عياناً، ذلك أن المتلقي هنا لم يعد بصدد التفكير في خبر وقوع المعركة، ولا في شأن قبول هذا الخبر من عدمه، ولا في شأن صدقه من كذبه، بل انتقل من ذلك إلى مشاهدته ماثلاً أمام عينيه، يتصور عناصر صورته ويتلذذ بها ويتأمل في العلاقة بين عناصرها وكأنها واقع يحدث أمامه يراه رأي العين.

وقد أشار عبد القاهر رحمه الله كذلك إلى هذا الدور التأكيدي الذي يمارسه التصوير الحسي عندما تحدث عن دور التمثيل الحسي في تأكيد المعنى، وعن أسباب أثره في النفس، وعما يجعل المتلقي يشعر بالبهجة إزاءه؛ إذ يقول: (فأما القول في العلة

(١) البيت لأبي تمام، في ديوانه في باب الغزل. ضبطه: شاهين عطية. دار الكتب العلمية. بيروت. لبنان. الطبعة الأولى ١٤٠٧هـ - ١٩٨٧م. ص ٤٦٣. وصدرة: نقل فؤادك حيث شئت من الهوى ...

(٢) أسرار البلاغة عبد القاهر الجرجاني. قرأه وعلق عليه: محمود محمد شاكر. دار المدني. جدة. الطبعة الأولى ١٤١٢هـ - ١٩٩١م. ص ١٢٢.

والسبب، لم كان للتمثيل هذا التأثير؟... وجدنا له أسبابا وعللا، كل منها يقتضي أن يَفْخَمَ المعنى بالتمثيل، وينبُئ ويشرّف ويكمل. فأوّل ذلك وأظهره، أن أنس النفوس موقوف على أن تخرجها من خفيّ إلى جلي، وتأتيها بصريح بعد مكنى، وأن تردّها في الشيء تُعَلِّمُها إياه إلى شيء آخر هي بشأنه أعلم، وثقتها به في المعرفة أحكم، نحو أن تنقلها عن العقل إلى الإحساس، وعمّا يُعَلِّمُ بالفكر إلى ما يعلم بالاضطرار والطبع، لأنّ العلم المستفاد من طرق الحواسّ أو المركز فيها من جهة الطبع وعلى حدّ الضرورة؛ يُفْضَلُ المستفاد من جهة النظر والفكر في القوّة والاستحكام، وبلوغ الثقة فيه غاية التمام، كما قالوا: «ليس الخبر كالمعاينة»، و«لا الظنّ كاليقين»، فهذا يحصل بهذا العلم هذا الأنس، أعني الأنس من جهة الاستحكام والقوة<sup>(١)</sup>.

### ب الدقة في الكشف والبيان والتحديد

إذ جاءت الصورة البيانية الخيالية المصنوعة «صورة المشبه به» لتوضح في دقّة ملموسة ما كان غامضا في الصورة الواقعية المتمثلة في «صورة المشبه»، ولتكشف ما كان فيها خفيا، ولتبيّن ما لم يكن فيها بيّنا، ولتحدد ما لم يكن منها محددا، ذاك أنّ بشارا ذكر في الصورة الأولى «نقعا مثارا» لكنه لم يحدد درجة كثافته ولا لونه، وذكر أنّ ذلك النقع «فوق الرؤوس» لكنه لم يحدد مدى تمدداته ولا سعة انتشاره، فلما جاءت الصورة النظيرة تبين بها أنّ ذلك النقع المثار كثيف متراكم، بالغ في الكثافة والتراكم إلى درجة أنه حجب ضوء الشمس، وتحوّل به بياض النهار إلى سواد، وغرق به ميدان المعركة وما فيه في الظلام، وتبين أيضا أنّ ذلك النقع منتشر يملأ المكان كله، وممتدّ يستغرق مدى رؤية البصر كلها؛ بل أكثر من ذلك؛ تبين أنّ تلك الصورة التي التقطها الشاعر للمعركة كانت في ذروة المواجهة، وفي قمة اشتداد المعركة؛ من حيث إنّ ظهور «النقع المثار» على تلك الصورة من الكثافة والتراكم واللون والانتشار لا يمكن أن يكون إلا في تلك اللحظة تحديدا؛ لا قبلها ولا بعدها.

كذلك ذكر في الصورة الأولى رؤوس المتحاربين، لكنه لم يشر فيها إلى عددهم، ولا إلى حركتهم، وغاية ما يفهم من ذلك أنهم ثلاثة فأكثر من حيث أنّ «نا» المتكلمين في «رؤوسنا» وفي «أسيافنا» و«أسياف» تدل جميعها لغويا على جمع يبدأ بالثلاثة فأكثر، فلما جاءت الصورة الثانية وتبيّنت بها كثافة النقع، وكشفت عن تراكمه وعن سعة انتشاره، وذكر فيها كواكب الليل وحركتها، تبين بذلك كثرة المتحاربين، وبيان بها شدة حركتهم، واختلاطهم وتقارعهم، وعنفت اشتباكهم، من حيث أنّ هناك مناظرة بين عدد السيوف ومن ثم المتحاربين وعدد الكواكب، ومن حيث أنّ النقع الثائر على تلك الصفات لا يكون ما لم يكن المتحاربون على تلك الصفات.

(١) أسرار البلاغة ١٢١ ١٢٢، بتصرّف.

وكذلك ذكر «الأسياف» في الصورة الأولى؛ لكنه لم يحدد سماتها ولا أحوالها ولا هيئاتها، ولم يتضح في تلك الصورة ما إذا كانت تلك الأسياف مسلوقة أم مغمدة، متحركة أم ثابتة، مصقولة أم غير مصقولة، لامعة أم غير لامعة؛ فلما جاءت الصورة النظرية انكشف بها أن تلك الأسياف مسلوقة مصقولة بيضاء لامعة، متحركة، بل تبين بها استطالة تلك الأسياف، وقوة حركتها واتجاه تلك الحركة، وشدتها، وقوة وقعها، بل أكثر من ذلك؛ فإنها تؤكد ما ذكر آنفا من أن تلك الصورة التي رسمها الشاعر للمعركة كانت في ذروة المواجهة وفي قمة اشتداد المعركة؛ لأن تلك الحركة العنيفة في الأسياف، وذلك الانقضاض الشرس فيها لا يمكن أن يكون إلا في لحظة الاحتدام الأكثر شدة وعنفا وشراسة من المعركة.

من هنا يمكن القول: إن هذه الصورة البيانية الخيالية المصنوعة قد مارست دورها الجمالي البياني خاصة على نحو أكثر دقة في الكشف والبيان والتحديد، إذ كشفت ما كان خفياً في الصورة الواقعية، وبيّنت ما لم يكن بيّناً منها، وأوضحت ما كان غامضاً في الصور الجزئية فيها، وحددت ما لم يكن محدداً، وأكملت ما كان ناقصاً، وبمثل هذه الدقائق والتفصيلات البيانية الصغيرة إن كانت في الصورة أو في الألفاظ السياقية أو في التراكيب أو في نسق الجمل، أو في سوى ذلك من بنية الكلام تتحقق الفروق والخصوصيات والمزايا واللطائف والأسرار التي يعلو بها طراز الكلام درجة إثر درجة، وتتفاضل من جهتها نماذجه<sup>(١)</sup>، وهي موضع من المواضع الأساسية التي يأتي من جهتها التفاضل بين التعبيرات الكلامية، ويتقدم بها كلاماً على كلام، ويفضل بها شعراً شعراً، ويسبق بها شاعرٌ شاعراً، وحسبك في تقدير أهمية مثل هذه التفصيلات والدقائق البيانية الصغيرة التي قد لا يلتفت إليها كثيراً وحسبك في تصوّر دورها في وزن الكلام وقياسه وفي تقدير درجة جودته إن في ذاته أو قياساً إلى غيره ومن ثم تقييمه والحكم عليه أن تعلم أن الشيخ عبد القاهر الجرجاني رحمه الله أورد أثناء كلامه في «التشبيه المركب» بيت بشار هذا، ثم تلاه ببيت المتبني في المعنى نفسه:

يَزُورُ الأَعَادِي فِي سَمَاءِ عَجَاجَةٍ أَسِنَّتُهُ فِي جَانِبَيْهَا الكَوَاكِبُ<sup>(٢)</sup>

وبيت العتّابي: «تَبَنِي سَنَابِكُهَا»، ثم قدم بيت بشار على بيتي المتبني والعتّابي، وفضّله عليهما، ورفعهُ فوقهما وأتى عليه، وأطال في تقرّضه، وفي بيان عناصر تميزه، لا لشيء إلا لأنه شاركهما في أصل المعنى، وفي أساسيات الصورة، ثم زاد عليهما بأن كان أكثر دقةً منهما؛ إذ دقق في تفصيلات الصورة، وراعى فيها من جهة تلك التفصيلات والدقائق والفروق ما لم يراعيه في بيتيهما. يقول الشيخ معقبا على الأبيات الثلاثة: (التفصيل في الأبيات الثلاثة كأنه شيء واحد، لأن كل واحد منهم يشبه لمعان السيوف في الغبار بالكواكب في الليل، إلا أنك تجد لبيت بشار من الفضل ومن كرم الموقع

(١) هذه الدقائق والتفصيلات الصغيرة هي لبّ ما تهتم به الدراسات التحليلية البيانية التي تنهج هذه الدراسة نهجها، وتسلك مسلكها.

(٢) ديوان المتبني، شرح: عبد الرحمن البرقوقي، دار الكتاب العربي، بيروت، لبنان، طبعة ١٤٠٠هـ - ١٩٨٠م، ١: ٢٣٥.



ولطف التأثير في النفس؛ ما لا يقلّ مقدراته، ولا يمكن إنكاره، وذلك لأنه راعى ما لم يراعيه غيره، وهو أن جعل الكواكب تهاوى، فأتمّ الشبّه، وعبر عن هيئة السيوف وقد سلّت من الأعماد، وهي تعلق وترسّب، وتجيء وتذهب، ولم يقتصر على أن يُريك لمعانها في أثناء العجاجة كما فعل الأخران، وكان لهذه الزيادة التي زادها حظ من الدقّة جعلها في حكم تفصيل بعد تفصيل<sup>(١)</sup>.

ويدقق الشيخ في هذه التفصيلات الصغيرة أكثر، ويكشف عن دورها في بيان المعنى، وفي تحقيق المزايا والخصوصيات والفروق التي تميزت بها الصورة في بيت بشار؛ إذ يقول: ( إنا وإن قلنا إن هذه الزيادة وهي إفادة هيئة السيوف في حركاتها إنما أتت في جملة لا تفصيل فيها؛ فإن حقيقة تلك الهيئة لا تقوم في النفس إلا بالنظر إلى أكثر من جهة واحدة، وذلك أن تعلم أنّ لها في حال احتدام الحرب واختلاف الأيدي بها في الضرب اضطراباً شديداً، وحركات بسرعة. ثم إن لتلك الحركات جهات مختلفة، وأحوالاً تنقسم بين الأعوجاج والاستقامة، والارتفاع والانخفاض، وأن السيوف باختلاف هذه الأمور تتلاقى وتتداخل، ويقع بعضها في بعض، ويصدم بعضها بعضاً، ثم إن أشكال السيوف مستطيلة. فقد نظم هذه الدقائق كلها في نفسه، ثم أحضرك صورها بلفظة واحدة، ونبّه عليها بأحسن التبيين وأكمله بكلمة، وهي قوله «تهاوى»، لأن الكواكب إذا تهاوت اختلفت جهات حركاتها، وكان لها في تهاويها توافق وتداخل. ثم إنها بالتهاوي تستطيل أشكالها، فأما إذا لم تنزل عن أماكنها فهي على صورة الاستدارة<sup>(٢)</sup>.

### ج. نموذجية الصورة

إذا كان البيت قد حاز مزية الجمال التصويري البياني من جهة العرض الحسي، ومن جهة دقة الصورة في الكشف والبيان والتحديد على ما تقدّم؛ فإن تلك الصورة قد حققت للبيت إلى جانب ذلك مزية جمالية بيانية أخرى لا تقل أهمية عن سابقتها، هذه المزية تتمثل في إظهار المعركة عموماً في صورة نموذجية لا ثقة بها من العنف والشدة والشراسة، ومن هيبه المشهد واحتدامه وأهواله، وذلك أن بشاراً عندما ناظر في بيته هذا بين الصورتين: الواقعية الحقيقية التي أخبرنا أنها حدثت فعلاً؛ المتمثلة في النقع الثائر المنتشر فوق رؤوس المتحاربين والأسياف المتحركة خلاله، ونظيرتها البيانية الخيالية المصنوعة، المتمثلة في «ليل تهاوى كواكبه» تحديداً، وعندما قايس بينهما، فجعل الأولى في شدة سواد النقع فيها وتراكمه وانتشاره فوق رؤوس المتحاربين في ميدان المعركة وما يحيط به، وفي ظهور الأسياف المسلوطة خلال ذلك النقع الثائر المنتشر على تلك الصفة من الحركة والعنف واللمعان تشبه الثانية في شدة الظلام وانتشاره في الأفاق، وفي حركة الكواكب الكثيرة التي تهاوى خلاله بما يتصور في الكواكب من اشتعال ومن قوة الحركة وسرعتها وعنفها واستطالتها وشدة

(١) أسرار البلاغة ص ١٧٥.

(٢) المصدر نفسه ١٧٦، ١٧٥.

وقعها، حتى ظهرت معركته الواقعية تلك في هذه الصورة المحترمة المخيفة؛ فإن ذلك تضخيم للمعركة الواقعية، ونفخ في صورتها الحقيقية، وتهويل لأحداثها ولما فيها، وهي مبالغة بلغت في ظاهرها بصورة المعركة درجة تقترب من النموذجية<sup>(١)</sup> في العنف والشدة والشراسة والاحتدام، اقتضاها أصلاً الموضوع المتمثل في صفة الحرب؛ بما تستلزمه صفة الحرب عادة من تهويل وتضخيم وتخويف، واقتضاها كذلك غرض الشاعر، وقصده إلى الفخر والتمدح بنفسه وبقومه، وإلى تصوير كثرتهم ومدى شجاعتهم وإقدامهم وشدتهم في الحرب واستعلائهم، من خلال ظهورهم في تلك المعركة الشرسية المخيفة على تلك الصورة المهيبة بما تستلزمه من الكثرة والإقدام والشجاعة والقوة والتسلح والعنف والشدة والنشاط في الحرب والصبر عليها وعلى أهوالها. وقد كان من سنة العرب في كلامهم بناء المعاني والصور في موضوعاتهم وأغراضهم غالباً على المبالغة التي قد تصل أحياناً إلى درجة الغلو والإحالة، والمبالغة إن ظلت خارج الوقوع في الإحالة والغلو والكذب المحض سُنّة محمودة عندهم في أغراضهم الشعرية عموماً، وفي غرض الفخر خاصة، لما تمارسه من دور فاعل في تحفيز النفوس، وتشجيعها، وملئها شعوراً بالقوة والعزة والاعتداد بالذات، والثقة في تحقيق الانتصار من جانب، ولما فيها من الدلالة على ذلك كله في الشاعر وقومه، وهو موضع فخر وتمدح من جانب ثان، ولما تلقيه في نفوس الخصوم من الخوف والتوجس والوهن، ومن الشعور بالضعف واليأس والانهازم من جانب ثالث، ثم إن المبالغة في أي موضوع شعري كان، ولأي غرض جاءت هي مكان الكذب الذي عنوه عندما قالوا: (إن أحسن الشعر أكذبه)<sup>(٢)</sup>.

#### د. تجانس عناصر بناء الصورة

ومن عناصر الجمال التصويري، ومن أسباب نشوة الخيال له وبهجة النفس به، ومن مسببات اللذة الغامضة التي يشعر بها من يقرأ هذا البيت أو يسمعه؛ ذلك التجانس النسبي القائم بين الصورتين: الأولى والثانية في البيت على مستوييهما: الكلي والتفصيلي<sup>(٣)</sup>، فعلى المستوى الكلي؛ وعند النظر إليهما متقابلتين دفعة واحدة يلمس المتلقي تجانسا كلياً قائماً بين مجمل الصورتين، يتمثل في التناظر بين صورة «النقع المئثار فوق الرؤوس، تتخلله الأسياف المتحركة اللامعة» كتلة واحدة؛ من طرف، وصورة «الليل، تتخلله الكواكب المتهاوية اللامعة» كتلة واحدة؛ من الطرف الآخر. إن الصورة الكاملة التي رسمها بشار في بيته هذا تبدو وكأنها لوحة كلية واحدة ذات جزأين: جزء واقعي أرضي كلي على النصف الأول من اللوحة مركب في مجمله من عدة عناصر ملتحمة متماسكة، ممتزج بعضها ببعض في نسيج واحد (أعني: النقع

(١) سيتم في المحور الآتي الوقوف على بعض وجوه النقص التي أخلت بجودة الصورة.

(٢) المثل السائر. ٢: ٣١٣.

(٣) باستثناء بعض عناصر الخلل التفصيلية التي سيتم الكشف عنها في المحور الثالث من هذه الدراسة.

الكثيف المثار في ميدان المعركة حالة كونه فوق الرؤوس، والسيوف المسلوطة اللامعة خلاله)، يناظره ويتجانس معه ويحاكيه على النصف الآخر من اللوحة جزء خيالي سماوي كلي، مركب في مجمله من عدة عناصر متماسكة هي الأخرى، ممتزج بعضها ببعض في نسيج واحد (أعني: الليل الذي يغشى الأشياء بظلامه والكواكب اللامعة التي تهاوى خلال ذلك الليل)، ولا يبدو للناظر غير المدقق في ظاهر الصورتين نتوء أو اضطراب أو زيادة أو نقص لافت واضح يخل بهذا التجانس القائم بين الصورتين في التركيب، ولا في السمات، ولا في الهيئة العامة لهما، هذا عن التجانس الكلي الظاهري بين الصورتين المتناظرتين، أما على المستوى التفصيلي فيهما؛ فيظهر التجانس التصويري في جانبين:

**الأول:** التجانس النسبي الداخلي القائم بين عناصر كل واحدة من الصورتين على حدة، ففي الصورة الأولى هناك تجانس بين كل من النقع المثار وكونه فوق الرؤوس والمحاربين والأسياف، إذ جميعها مما يصلح لتركيب هذه الصورة، ولا يظهر فيها ما هو غريب على الصورة أو قلق فيها، أو شاذ عنها أو مجتلب إليها مما ليس منها، كما أن هناك تجانسا بين «رؤوس وأسياف، ونون جمع المتكلمين»، من حيث إن كلا منها يعطي عموما صورة للمتحاربين وللأسياف<sup>(١)</sup>، وفي الصورة الثانية تجانس داخلي بين الليل الذي يملأ الفضاء والكواكب وتهاويها، وليس في هذه الصورة أيضا ما هو غريب عنها أو شاذ.

**الثاني:** التجانس الخارجي القائم بين الصورتين المتناظرتين من جهة عناصرهما الجزئية، ف«النقع التائر المنتشر فوق الرؤوس» في الصورة الأولى يناظره ويتجانس معه إلى حد ما ويحاكيه «الليل» في الصورة الثانية؛ من حيث الهيئة واللون والكثافة؛ عدا الانشار<sup>(٢)</sup>؛ إذ كلاهما متماسك في محيطه أسود كثيف، و«الأسياف» في الصورة الأولى؛ تناظرها وتتجانس معها وتحاكيها «الكواكب» في الصورة الثانية؛ من حيث اللون والشكل والحركة؛ عدا العدد<sup>(٣)</sup>؛ إذ كلاهما لامع مستطيل متحرك، هذا التجانس والتناظر والتناغم الظاهري بين الصورتين على المستويين الكلي والتفصيلي عنصر جمالي في الصورة، يستوعبه على الفور فهم المتلقي كما في ظاهره، ويطمئن إليه عقله، وينشغل به فكره، وينشط له خياله، وتأنس له نفسه، ويبتهج له قلبه، ويهتز له إحساسه وينتشي، مما يجعل من هذا العنصر الجمالي عنصرا آخر من عناصر جمال التصوير البياني في البيت، ورافدا إضافيا من الروافد التي تثير في المتلقي

(١) مع وجود خلل في لفظة «أسياف» سيتم الكشف عنه في المحور الثالث.

(٢) مع خلل بين صورتين النقع والليل سيتم الكشف عنه في المحور الثالث.

(٣) سيكشف في المحور الثالث عن خلل في لفظة أسياف من هذا الجانب.

الشعور بالبهجة حيال البيت واللذة به، وتأخذه إلى الاستمتاع بصورته، بعيدا عن التدقيق في ما يختفي وراء هذا الجمال من وجوه الخلل. ولما لهذا المقوم الجمالي (أعني؛ التجانس بين عناصر بنية الكلام) من أهمية جمالية اهتم به علماء الشعر والنقد والبلاغة والبيان رحمهم الله لا على مستوى التصوير فحسب؛ بل على أي مستوى من مستويات بنية الكلام، واعتبروه مقياسا أساسيا من المقاييس التي يعتد بها في تقدير الكلام، وفي الحكم عليه وتقييمه وتقويمه، وفي المفاضلة بين نماذجه وقائله، والأمثلة والشواهد على هذا لا تحصى، أذكر منها فحسب موقف علماء البلاغة والنقد رحمهم الله من قول المرار الفقسي:

وخالٍ على خديك يبدو كأنه سنا البدر في دجاج بادٍ دجونها<sup>(١)</sup>

قالوا: إن المتعارف المعلوم أنّ الخيلان سودّ أو ما قاربها في ذلك اللون، والحدود الحسان إنما هي البيض، وبذلك تُتعت، فقلب المعنى، وخالف ما هو معلوم من الصفة، وخالف كذلك عادة الشعراء<sup>(٢)</sup>، وهكذا تراهم لاموا المرار وعابوا بيته وشهروا بخطئه في مؤلفاتهم لمجرد أنه لم يراع في بيته ذلك التجانس في اللون بين المشبه «الخال» بما هو معلوم فيه من السواد أو ما يقاربه، والمشبه به «البدر» بما هو عليه من البياض والصفاء، وكان حقه أن يشبه الخال بما يجانسه في الصفات؛ بما في ذلك اللون؛ تماما كما أنه لم يراع التجانس في اللون أيضا بين المشبه «الخد» الذي إنما يحسن وصفة بالبياض، والمشبه به «السحابة» الداكنة، وكان حقه أن يشبه الخد بما يليق به من الصفات، وفي تلك الصفات اللون.

### هـ الجمع بين الصور المتباينة

الجمع غير المتكلف بين ضدين أو أكثر في كلام واحد سمة من سمات جمال ذلك الكلام، وعلامة على اقتدار المتكلم، وعلى دقة ملاحظته، وعلى سعة خياله، ونباهته، ويأتي الجمال في هذا العنصر بالذات من حيث إنه ينقلك في لمحة طرف دفعة واحدة من الشيء إلى ضده، ومن النقيض إلى نقيضه، ومن الصورة إلى عكسها؛ وفي ذلك الانتقال المفاجئ بين المتباعدات من اندفاعات الفكر وتحليقات الخيال فيها وفي الفضاءات بينهما، وما يقوم بذلك في الفكر من الحيوية وفي الخيال من الإثارة والحركة والقفز من عالم إلى عالم، وفي النفس من الأنس والبهجة بذلك ما فيه، وقد

(١) البيت في نقد الشعر. أبو الفرج قدامة بن جعفر. تحقيق: كمال مصطفى. مكتبة الخانجي. القاهرة. الطبعة الثانية ١٩٧٩م. ص ٢١٥، وفي غيره.

(٢) انظر: نقد الشعر ص ٢١٥، والصناعتين ص ٩٠، ونصرة الإغريض في نصرة القريض. المظفر بن الفضل العلوي. تحقيق: د. نهى عارف الحسن. دار صادر. بيروت. لبنان. الطبعة الثانية ١٤١٦هـ ١٩٩٥م. ص ٤٣٧.

وقف الشيخ عبد القاهر عند سمة التضاد هذه عندما كان يتحدث عن الغرابة في التمثيل، فقد الجمع بين المتضادات والتأليف بين المتباينات في الكلام الواحد سبباً من أسباب تأثير التمثيل، وشبه عمله في الكلام بعمل السحر؛ إذ قال: (وهل تشك في أنه يعمل عمل السحر في تأليف المتباينين حتى يحضر لك بعد ما بين المشرق والمغرب، ويجمع ما بين المشتم والمعرق.... ويريك التمام عين الأضداد، فيأتيك بالحياة والموت مجموعين، والماء والنار مجتمعين)<sup>(١)</sup>، ثم إن للجمع بين الضدين في الكلام الواحد دوراً بيانياً جمالياً أنيقاً آخر، يتمثل في كون جمال الشيء يزداد بياناً في وجود نقيضه إلى جواره، وحسنه يزداد نصاعة في حضور ضده إلى جانبه. وبالعودة إلى الصورة الكلية في البيت يلحظ بشيء من التدقيق أنه التأم فيها مجموعة من الصور الجزئية المتباينة التاماً جميلاً بقدر ما فيه من المتباينات، فقد اجتمع فيها الخصمان، واختلطت الرؤوس بالرؤوس، والسيوف بالسيوف، واجتمع فيها الليل والنهار، والبياض والسواد، والضوء والظلام، واللمعان والإعتام، والصاعد والهابط، والثابت والمتحرك، والتراب والنار، والحديد والأجساد، والعرض والجوهر، وما هو أرضي وما هو سماوي، وتجلت فيه صورة مركبة أرضية بصورة أخرى مركبة سماوية. إنه حشد من المتضادات غريب، والتأم بين المتباينات عجيب، يتحرك له الفكر، ويُسْتَفْرَّ به الخيال، وتبتهج له النفس وتأنس، وقل أن نرى مثله في بيت واحد ذي جملة نحوية واحدة، وهذا بحد ذاته عنصر أساسي من العناصر التي يأسر بها البيت عقل المتلقي وفكره وخياله أسراً قوياً، ويستولي بها على نفسه استيلاءً خفياً لا يكاد يعيه ذلك المتلقي، ولذلك شبه عبد القاهر عمل الجمع بين المتباينات بعمل السحر لسمة التأثير اللطيف الخفي هذه فيه.

## و. وضوح الصورة

من سمات التصوير الأساسية في بيت بشار. ومن أسباب نشوة الخيال وبهجة النفس به، ومن روافد اللذة الغامضة التي يشعر بها من يقرأه أو يسمعه الوضوح التام في مكونات تركيب الصورة، من حيث إنه لا يوجد في البيت كله لفظ مُصَوَّرٌ غريب، ولا تركيب تصويري مُغْلَقٌ، والوضوح في عناصر الصورتين وفي جزئياتهما الصغيرة، وفي العلاقات والروابط القائمة بين عناصر كل من الصورتين على حدة، ثم في العلاقات والروابط القائمة بين الصورتين المتناظرتين وبين عناصرهما الجزئية المتقابلة؛ انعكس تماماً على وضوح الصورة نفسها بطرفيها الواقعي والخيالي؛ بحيث ظهر كل ما في البيت من جهة الصورة واضحاً جلياً، لا غموض فيه ولا بعد ولا لبس، ولا تعقيد ولا إغلاق، ولذلك فإنه بمجرد أن يقع البيت سماعاً أو قراءة في وعي المتلقي يتصوره على الفور واضح الصورة جلياً، لا لبس فيها ولا خفاء؛ حتى كأنه يرى على الفور الأحداث والأشخاص والأشياء بعينه ماثلة أمامه بمكانها وزمانها وألوانها وأعدادها وحركتها، مكشوفة بلا حجاب يحول دونها، وما من شك في أن هذا ممتع للخيال؛ من حيث

(١) أسرار البلاغة ص ١٣٢ بتصرف.

إنه يتيح للمتلقي أن يدرك مباشرة عناصر بناء الصورتين، وأن يربط على نحو فوري شبه تلقائي بينهما، وأن يكتشف ببساطة شديدة العلاقة بينهما على المستوى الكلي، والعلاقة الدقيقة القائمة بين عناصرهما التفصيلية على المستوى الجزئي، على نحو يجعل ذلك المتلقي يتفرغ مباشرة من أول وهلة لتصوّر الصورة بطرفيها ولإعادة بنائها في خياله وفق تصوره، ومن ثم التأمل فيها، والاستمتاع بها عارية مكشوفة واضحة الملامح كما هي، وكما رسمها الشاعر، وأخيراً كما هي في وجودها الواقعي المحقق في الخبر، والبياني المصنوع، بعيداً عن التدقيق في جزئيات الصور وتفصيلاتها.

### ٥ : المحاسن على مستوى الإيقاع والقطع

للإيقاع الشعري المتمثل في الوزن الموحد المنتظم الذي تتموج عليه بنى أبيات النص الشعري؛ اللغوية والصرفية والنحوية والتصويرية وما ينطوي فيها من الموضوعات الكلية ومن المعاني الجزئية، وفي القافية الموحدة المنتظمة التي ينقطع عندها ويفلق صوتياً كل بيت من أبيات النص دور جمالي أساسي عام من حيث إنه يعطي للخطاب الشعري قدراً مهماً من تميزه عن سواه من سائر الكلام من خلال هذا التناسق الصوتي، والتموج الإيقاعي، والنغم المنتظم الذي يجري عليه النص الشعري، رائقاً لذيذاً، بعيداً عن التعثرات والانقطاعات والانحناءات والانكسارات الصوتية التي تחדش انتظام الإلقاء من قبل الملقى، وتذهب بلذة السماع لدى المتلقي، وهذا الدور الجمالي للإيقاع معلوم في الشعر واضح فيه، وليس هذا مكان البسط في أبعاد هذا الجانب وتجليات جماله في الشعر، إنما هو مكان الوقوف عليه في بيت بشار هذا خاصة. فعلى مستوى الإيقاع الشعري اختار بشار الضرب الثاني من بحر الطويل ذا العروض والضرب المقبوضين<sup>(١)</sup> ليوقع عليه أبيات قصيدته عموماً، فجاء هذا البيت فيها على هذه الصورة العروضية: كَأَنَّ مَثَارِنَقَّ عِمُوقَ رُؤُوسِنَا وَأَسِيًّا فَنَالِيَنَّ تَهَاوَى كَوَاكِبَهُ

فُعُولٌ مَفَاعِيلُنْ فُعُولٌ مَفَاعِلَنْ فُعُولٌ مَفَاعِلَنْ فُعُولُنْ مَفَاعِيلُنْ فُعُولُنْ مَفَاعِلَنْ

/// // // // // // // // // // // // // // // //

مقبوض سالم مقبوض مقبوض سالم مقبوض سالم مقبوض سالم مقبوض

ومعلوم أنّ هذا البحر هو أطول البحور الشعرية وأكثرها سعة ورحابة، ولذلك سُمّي باسمه هذا، قال ابن رشيق: (ذكر الزجاج أنّ ابن دُرَيْدٍ أخبره عن أبي حاتم عن الأَخْضَشِ قَالَ: سألت الخليل بعد أن عمل كتاب العروض: لم سميت الطويل طويلاً؟

(١) حسب تصنيف أبي الفتح عثمان بن جني في كتابه: كتاب العروض. تحقيق: د. أحمد فوزي الهيب. دار القلم. الكويت. الطبعة الأولى ١٤٠٧هـ - ١٩٨٧م. ص ٦٠.

قال: لأنه طال بتمام أجزاءه<sup>(١)</sup>، وقال الخطيب التبريزي: (الطويل سُمِّيَ طويلاً لمعنيين، أحدهما أنه أطول الشعر، لأنه ليس في الشعر ما يبلغ عدد حروفه ثمانية وأربعين حرفاً غيره، والثاني أن الطويل يقع في أوائل أبياته الأوتاد، والأسباب بعد ذلك، والوتد أطول من السبب، فسمي طويلاً)<sup>(٢)</sup>.

ويؤكد العلماء القدماء والباحثون المعاصرون أن في البحور الطويلة عموماً افتتاناً أعلى درجة منه في سواها، وأن لها أبهة وجلالة وفخامة وجزالة وقوة وطلاوة ليست لغيرها من البحور القصيرة؛ لما تتسم به من رحابة وانفساح ورزانة إيقاع، يقول القرطاجني: (ومن تتبع كلام الشعراء في جميع الأعراب وجد الكلام الواقع فيها تختلف أنماطه بحسب اختلاف مجاريها من الأوزان، ووجد الافتتان في بعضها أعم من بعض. فأعلاها درجة في ذلك الطويل والبسيط، ويتلوها الوافر والكامل)<sup>(٣)</sup>، ويؤكد هذا المعنى إذ يقول: (العروض الطويل تجد فيه أبداً بهاءً وقوة. وتجد للبسيط سبابة وطلاوة. وتجد للكامل جزالة وحسن اطراد)<sup>(٤)</sup>.

وإذا كان ذلك كذلك في بحور الشعر الطويلة عموماً؛ فإن تلك السمات التي تميزها عن سواها تزداد قوة وتمكناً في البحور التي بنيت على تفعيلتين مختلفتين، لما في ذلك من التجاوب الداخلي بين التفعيلتين، ومن إثراء للإيقاع، ومن إخصاب للنغم المنتظم، ومن تنويع ومباعدة عن التكرار.

ولما كان بحر الطويل خاصة هو أمدُّ بحور الشعر إيقاعاً، وأطولها نفساً، وأكثرها سعة ورحابة، ولما كان من البحور المركبة على تجاوب تفعيلتين تتعاقبان في البيت أربع مرات كان حرياً بأن يكون أكثر بحور الشعر نصيباً من تلك السمات التي تتسم بها البحور الطويلة ذات التفعيلتين. يقول عبدالله الطيب في السمات التي يتسم بها هذا البحر: (الطويل والبسيط أطولاً بحور الشعر العربي. وأعظمها أبهة وجلالة. وإليهما يعمد أصحاب الرّصانة. وفيهما يفتضح أهل الرّكاكة والهجنة... والطويل أفضلهما وأجلهما، وهو أرحب صدراً من البسيط، وأطلق عناناً، وألطف نغماً... وقد أخذ الطويل من حلاوة الوافر دون انتباره، ومن رقة الرّمّل دون لينه المفرط، ومن ترسل المتقارب المحض دون خفته وضيقه، وسلم من جلبة الكامل، وكزازة الرّجز، وأفاده الطول أبهة وجلالة، فهو البحر المعتدل حقاً. ونغمه من اللطف بحيث يخلص إليك وأنت لا تكاد تشعر به. وتجد دندنته مع الكلام المصوغ فيها بمنزلة الإطار الجميل

(١) العمدة. ١: ٢٤٠.

(٢) كتاب الكافي في العروض والقوافي. للخطيب القزويني. تحقيق: الحساني حسن عبدالله. مكتبة الخانجي. القاهرة. الطبعة الرابعة.

١٤٢١هـ - ٢٠٠١م. ص ٢٢.

(٣) منهاج البلغاء وسراج الأدباء. أبو الحسن حازم القرطاجني. تحقيق: محمد الحبيب بالخوجة. دار الكتب الشارقة. بدون طبعة. ص ٢٦٨.

(٤) المصدر نفسه ص ٢٦٩.

من الصورة، يزينها ولا يشغل الناظر عن حسنها شيئاً. والطويل في هذه الناحية يخالف سائر بحور الشعر<sup>(١)</sup>.

فهذا عن السمات العامة التي يتسم بها هذه الوزن العروضي في ذاته قبل أن يُنظر إليه في إطار علاقته بالموضوعات التي يُنْسَج عليها، وبمقاصد الشعراء وأغراضهم، ولما كان بيت بشار هذا يأتي ضمن قصيدته التي نظمها على هذا البحر؛ فإنه عند التدقيق في إيقاعه يلمس ما في إيقاعه من رحابة وسعة وطلاقة، ومن فخامة وجلالة وجزالة، وأبهة وقوة وطلاوة، ومن لذة في السمع لما فيه من لطف النغم وحلاوته وعدوبته وسماحته، لكن الجمال في إيقاع الطويل الذي بني عليه هذا البيت لا يأتي فقط من جهة تلك السمات الإيقاعية العامة التي يتسم بها دائماً في كل موضوع يُطرق، ومع كل غرض يُؤم؛ بل يأتيه جمال إضافي من جهة لياقة إيقاعه العروضي بسماته تلك بالموضوع وبالغرض في هذا البيت خاصة، ذلك أنه من المعلوم أن هناك علاقة متينة بين الأوزان الشعرية وبين الموضوعات والأغراض التي تتسج فيها، من حيث إن للموضوعات الجادة وللأغراض الرصينة أوزاناً تتناسبها وتليق بها أكثر من غيرها من الأوزان، ولما ليس كذلك ما يليق به ويناسبه منها أيضاً، يقول حازم القرطاجني: (ولما كانت أغراض الشعر شتى، وكان منها ما يُقصد به الجِدُّ والرصانة، وما يُقصد به الهزل والرشاقة، ومنها ما يقصد به البهاء والتفخيم، وما يُقصد به الصَّغار والتحقير؛ وجب أن تحاكي تلك المقاصد بما يناسبها من الأوزان ويخيّلها للنفوس. فإذا قصد الشاعر الفخر حاكى غرضه بالأوزان الفخمة الباهية الرصينة، وإذا قصد في موضع قصدا هزلياً أو استخفافياً وقصد تحقير شيء أو العبث به حاكى ذلك بما يناسبه من الأوزان الطائشة القليلة البهاء، وكذلك في كل مقصد)<sup>(٢)</sup>، ويقول أيضاً في شأن علاقة أعاريض الشعر بموضوعاته وأغراضه عموماً، وفي شأن بحر الطويل خاصة: (وللأعاريض اعتبار من جهة ما تليق به من الأغراض، واعتبار من جهة ما تليق به من أنماط النظم. فمنها أعاريض فخمة رصينة تصلح لمقاصد الجِدِّ كالفخر ونحوه، نحو عروض الطويل والبسيط)<sup>(٣)</sup>، وإذا كان ذلك كذلك؛ فإن الموضوع الذي يأتي بيت بشار في معرض الكلام عنه هو صفة الحرب، والغرض الذي يؤمه في المقطع الخاص بصفة الحرب وفيه هذا البيت هو الفخر، وصفة الحرب والفخر شأنان عظيمان جادّان رزينان رصينان، يستلزمان إيقاعاً عروضياً يطابق هذه العظمة والجدية والرزانة والرصانة، ويستوعبها ويحاكيها، ويتناسب معها، ويبين عنها من جهته بياناً إيقاعياً يطابق به صفة الموصوف ويلائم به مقام الفخر، فكان بحر الطويل بما في إيقاعه من رحابة وسعة وطلاقة، وبما فيه من فخامة وأبهة وجلالة وجزالة وقوة وطلاوة، ومن لذة للسمع لما فيه من لطف النغم وحلاوته وسماحته

(١) المرشد إلى فهم أشعار العرب وصناعتها. عبد الله الطيب. دار الفكر. الطبعة الثانية. ١٩٧٠م. بيروت. ص ٢٦٢.

(٢) منهاج البلاغ ص ٢٦٦.

(٣) المصدر نفسه ص ٢٠٥.



مطابقا لما ينبغي أن يكون من صفة الحرب، وملائما لما يقتضيه مقام الفخر، لائقا بهما أكمل ما تكون اللياقة، مبينا عنهما بيانا إيقاعيا أجود ما يكون البيان. فهذا عن الحسن الذي حاز عليه هذا البيت من جهة طبيعة وزنه الشعري العامة أولا، ثم من جهة لياقة ذلك الوزن أيضا بمقام الفخر، ثم بحال المتلقي الأول الذي أنشد بشاراً قصيدته في حضرته. أما من جهة قافية البيت فقد حازت على الحسن الإيقاعي الأساسي العام بسلامتها من عيوب الإيطاء والتضمين والإقواء والإصراف والسناد، كما حازت على حُسن إضافي خاص لافت يأتيها من جانبين آخرين:

الأول: لفظي، يظهر في سائر أبيات القصيدة، لكنه في هذا البيت وفي المقطع الذي يأتي ضمنه هذا البيت أجلى وبهما أعلق وأليق، ويتمثل في السكت عن حركة الضمة من ضمير الغائب في قافية البيت والسكون عليها وكتمها هكذا «كَوَاكِبُهُ»، وفي هذا السكت الحاسم الجازم وفي قطع هذه الحركة قسرا ما يناسب الحرب وما يجري فيها من حسم وقطع وصرم، وما فيها من أصوات مقبوضة مكتومة، وما تتسم به من جدية ومن بعد عن الرحابة والبسط والإطالة والتمطيط والاسترخاء والترف الصوتي والترنم، وعلى هذا كان السكت الحاسم في قافية هذا البيت مطابقا كإيقاعه لصفة الحرب وصرامتها، ملائما لمقام يُفخر فيه بالشجاعة والقوة والحسم القتالي، لائقا بهما، مبينا عنهما من جهة قطع الكلام في البيت أقوى ما يكون البيان من تلك الجهة.

الثاني: معنوي، خاص بقافية البيت، ويتمثل في تمكّن هذه القافية في مكانها، واستقرارها في موقعها، وقوة التحامها مع سائر البيت، وشدة ارتباطها بأوله وآخره، وسلامتها مما يعترى القوائف من القلق والاجتلاب والإقحام، وقد نصّ العلماء رحمهم الله على هذا الجانب في القوائف، وسمّوه (التمكين)<sup>(١)</sup>، وعدوه مقوماً من مقومات جودة الشعر، وعدوا عدم تحققه عيبا.

يقول قدامة بن جعفر إن من نعوت جودة الشعر: (أن تكون القافية معلّقة بما تقدّم من معنى البيت تعلق نظم له، وملائمة لما مرّ فيه)<sup>(٢)</sup>، وإذا نظرت إلى القافية في هذا البيت فأنت ستجدها على تلك الصفة من التمكّن في مكانها، ذلك أنّ لفظة «كواكب» قد استدعاها المعنى وقام الداعي إليها في البيت، واستحقت مكانها منذ جاءت لفظة «أسياف» في الطرف الأول من التشبيه، لأن «أسياف» تستلزم نظيرا يعادلها في المشبه به تماما كما أن «مثار النقع» استلزم نظيره «ليل»، ولو خلى التركيب من لفظة «كواكب» لفسد نظام التشبيه، ولاختل طرفاه، ولاضطربت الصورة كلها،

(١) انظر: تحرير التعبير في صناعة الشعر والنثر وبيان إعجاز القرآن، لابن أبي الإصبع المصري. تحقيق: د. حنفي محمد شرف.

مصر. المجلس الأعلى للشئون الإسلامية. لجنة إحياء التراث الإسلامي. القاهرة. ١٣٨٢هـ. ص ٢٢٤.

(٢) نقد الشعر ص ١٦٧.

ولذهب تبعاً لذلك المعنى، ثم إن لفظة «كواكب» هي فاعل للفعل «تهاوى»، ومن ثم فجملة «تهاوى كواكبه» ملتحمة بعجز البيت من حيث إنها صفة للخبر «ليل»، وتقييد له، وجزء منه، وأخيراً فإن ضمير الغائب في لفظة «كواكبه» قد ربطت القافية بسبب شديد آخر بخبر كأن «ليل» من حيث إنه عائد عليه، وهكذا جاءت القافية شديدة الارتباط بصدر البيت وعجزه، ملتحمة بهما، ضاربة بجذورها في مبناه النحوي من حيث كانت مع فعلها وصفا للخبر «ليل» في عجز البيت، مشتملة على العائد عليه، وفي مبناه التشبيهي من حيث كانت نظيراً لـ «أسياف» في صدره، وفي معناه من حيث كانت بياناً لطرف من المعنى لا يكمل ولا يتم بيانه إلا بها، وبذلك كان امتزاجها بالبيت كله معنى ومبنى وصورة، وكان تمكنها في مكانها منه، واستقرارها فيه، والتحامها مع سائرهم، ومن هذه السمات اللفظية والمعنوية يأتي القافية جمالها الإضافي في هذا البيت، ومن ثم شكلت القافية من جهة هذين الجانبين اللفظي والمعنوي ومن جهة حسنها الإيقاعي الأساسي رافداً إضافياً آخر من روافد الحسن في البيت يأتيه من جهة قافيته، موازياً لذلك الرافد الذي يأتيه من جهة إيقاعه العروضي.

#### ٦: تحقق مبدأ اللياقة العامة في البيت

صفة الحرب التي هي موضوع البيت لها معانيها وأدواتها البيانية الخاصة، والفخر الذي هو غرضه أيضاً له معانيه وأدواته التعبيرية الخاصة، ومقام الكلام فيهما مقام جاد، والمخاطب أمير وقائد جيوش، والسياق التاريخي السياسي والعسكري سياق صدامات ومواجهات وانتصارات وهزائم، والتدقيق في معنى البيت وفي أدواته البيانية يكشف بوضوح عن كون الشاعر قد نجح في المجمل في استخدام ما يليق بالموضوع والغرض والمقام والمخاطب والسياق من المعاني والأدوات، فقد اختار المعنى الأصلي اللائق بصفة الحرب، إذ أخبر في البيت عن لحظة اللقاء الحربي بالعدو وارتفاع النقع والتضارب بالأسياف، ثم أخرج هذا المعنى في صورة واقعية وأخرى خيالية فحمتين تجلوان في مجملهما<sup>(١)</sup> عن تلك المواجهة الحربية في أعنف مشاهدتها وفي أوج حركتها وشراستها واحتدامها، فوفى بصفة الحرب، ومثلها في صورة لا تبين عن شدة المعركة فحسب؛ بل تفي إلى حد ما بغرض الفخر وبالمقام، ثم إنه استخدم للإبانة عن معناه ولرسم صورته اللغة الدالة التي تليق على ما اتضح سابقاً بمعنى البيت وموضوعه وغرضه أيضاً «مثار، النقع، رؤوس، أسياف، نون الجمع، ليل، تهاوى، كواكب»؛ فإنها جميعها لا تفتقر من حيث دلالاتها الأساسية بالحرب وصفتها وبالفخر وما يحسن فيه، ملائمة في أكثرها<sup>(٢)</sup> من حيث صيغها، في «مثار» الدالة على الثوران مفعولاً، و«رؤوس» الدالة على جمع الكثرة، والضمير «نا» المكررة الدالة على جمع المتكلمين، و«ليل»

(١) مع وجود عناصر خلل تفصيلية سيتم الكشف عنها في المحور الثالث.

(٢) يستثنى من ذلك لفظتي (فوق، وأسياف) اللتين تشكلان خلافاً في البيت من هذه الجهة، وسيوضح ذلك في المحور الثالث.

النكرة الدالة على غرابة الليل، وعلى كونه ليلاً غير الليل المعهود، و«تهاوى» الدالة على الانقضاء وعلى الحركة الشديدة، و«كواكب» الدالة على جمع الكثرة، كما لاءم بين الموضوع والغرض وبين نظم البيت نحوياً من حيث الدمج بينهم وبين العدو في ضمير واحد «نا»، ومن حيث إضافة الأسياف إليهم، ومن حيث الفصل في صفة الليل «تهاوى كواكبه»، ثم إنَّ الشاعر وقَّع البيت على بحر الطويل خاصة، والسكت على القافية على نحو ما تمَّ إيضاحه آنفاً فأتى بحر البيت وقافيته لاثنتين بمعناه وموضوعه وغرضه، وأخيراً؛ فقد عَلِمَ أن بشاراً كان يلقي القصيدة في حضرة الأمير، فلائم بهذا المعنى، وبما بنى عليه من الألفاظ والتركيب والصورة والإيقاع والقافية المقامَ وحال المخاطب والسامعين، كما لاءم بذلك حال المتكلمين من قومه الذين ينطق بلسانهم، أما حاله هو فلا<sup>(١)</sup>، ومن هنا يتجلى كون هذا البيت قد حقق مبدأ اللياقة العامة؛ الداخلية على مستوى عناصر بنائه، والخارجية في علاقته بعناصر سياقه من موضوع ومقام وأحوال.

\*\*\*\*\*

تلك إذن هي الصورة الكلية التي يتجلى بها هذا البيت المهيب بموضوعه ومعناه ولغته وتراكيبه وصوره وإيقاعه، وتلك هي مقومات الجمال التفصيلية التي يتمتع بها فعلاً من جهة كلِّ من محتواه الدلالي وألفاظه وبنيته النحوية وتصويره وإيقاعه، ومن جهة لياقته العامة بموضوعه وغرضه ومقامه وسياقه، تلتقي في البيت دفعة واحدة، ويمتزج بعضها ببعض لتصنع معاً الجمال الكليَّ في البيت، وهذا الجمال الجزئيّ الآتي من كلِّ جهة من تلك الجهات والكليّ الحاصل في البيت منها مجتمعة هو الذي دفع أكثر من تطرَّق إلى البيت إلى الإعجاب به وإلى الحكم له بالتقدم على نظائره في معناه على ما تمَّ بيانه في المحور الأول من هذه الدراسة، وهو كذلك الذي يتمثل لأوَّل وهلة تمثلاً جزئياً أو كلياً في وعي المتلقي وفي خياله في لحظة تلقي هذا البيت؛ فيستولي عليه فور تلقيه دفعة واحدة، ويأخذه معه بعيداً عمَّا يختفي في البيت من عيوب ومن عناصر خلل حقيقية، وكأنَّ هذا الجمال قد شكَّل في مجمله «حاجباً» صرف الأعين والمدارك إليه، وحجب أكثر المتلقين عمَّا وراءه، وإذا كانت هذه الدراسة قد أعطت البيت حقَّه كاملاً؛ إذ عرضت في المحور الأول ما ناله من ثناء العلماء، وكشفت في المحور الثاني عمَّا يتمتع به من مقومات الجمال البياني وروافده؛ فقد جاء وقت إغلاق الكلام في شأن «الحاجب»، المتعلق بمحاسن البيت، والانصراف إلى «المحجوب» المتمثل في ما هو متوارٍ خلف هذا الجمال الحافل في البيت من عيوب جزئية، ومن عناصر ضعف وخلل تفصيلية، وذلك هو موضوع المحور الآتي.

(١) سيأتي بيان ذلك.

### المحور الثالث : المحجوب. (الخلل وعناصره في البيت)

المقصود بـ «المحجوب» هنا مجموعة عناصر الخلل والضعف التفصيلية التي ينطوي عليها البيت، متوارية فيه خلف ذلك «الحاجب» الجميل حتى لا يكاد يوقع عليها، ولا يعرض أصلاً في خاطر إمكانية وجودها، وقبل المضي قُدماً في الكشف عن تلك العناصر، وقبل البدء في عملية وضع اليد عليها وإحصائها واحدة واحدة؛ أشير إلى أنه قد استقرّ في عُرف أهل اللسان العربي وفي ثقافتهم المطّردة وفي فنون القول عندهم، ومن ثم في أقوال علماء فقه العربية وعلماء الشعر ونقده وعلماء البلاغة والبيان والإعجاز وفي ممارساتهم التطبيقية في مجال تحليل الكلام والكشف عن محاسنه وعيوبه والمفاضلة بين نماذجه وتقييمه والحكم عليه مجموعة من المقاييس والمعايير والمبادئ البيانية الأساسية التي يجب أن يتسم بها الكلام حتى يُعدَّ في الطراز العالي النموذجي المبين من الكلام العربي، شعراً كان ذلك الكلام أو نثراً، فبقدر رعاية هذه المقاييس والمعايير والمبادئ الدقيقة، وبقدر تحققها في الكلام تحققاً تلقائياً لا تكلف فيه يحسن الكلام ويجود ويعلو قدره، ويُحكم له بالفضيلة، فإن وقع فيه ما يخالفها أو يخلُّ بها عدّوه عيباً يفسد به ذلك الكلام، ويخرج به من جهة ذلك الخلل خاصة عن حدِّ الفصاحة والبلاغة والبراعة والجودة البيانية، مهما كان ذلك الخلل صغيراً<sup>(١)</sup>، ومهما كان ذلك الكلام في مجمله جميلاً. تأسيساً على هذا؛ فإن إعادة فحص هذا البيت على أساليبهم في فحص التعبيرات الكلامية فحصاً تحليلياً بيانياً دقيقاً، يتجاوز ظواهر الأشياء ومجملاتها إلى خفاياها وتفصيلاتها في ضوء تلك المقاييس والمعايير والمبادئ البيانية الموضوعية المستقرّة لدى أولئك العلماء تكشف عن العديد من العيوب الجزئية، ومن عناصر الضعف والخلل التفصيلية التي طالما بقيت محجوبة في هذا البيت؛ مع أنها حقيقة قائمة كامنة فيه منذ أنشده بشار، وهذه العيوب الجزئية وعناصر الضعف والخلل التفصيلية يمكن تحديدها والكشف عن حقيقتها في ما يأتي:

(١) هذه المقاييس والمعايير والمبادئ كثيرة، وليس في هذا البحث متسع لعرضها، وقد تمّ ذلك في دراسة معمقة سابقة، لذلك أكتفي هنا بوضع اليد تطبيقياً على العناصر التي أخلت بشيء من تلك المقاييس والمبادئ في هذا البيت.

## ١ الإخلال بمبدأ الإيجاز

قال الرماني في تعريف الإيجاز: (الإيجاز تقليل الكلام من غير إخلال بالمعنى)<sup>(١)</sup>، وقال الرازي في ذلك: (حدّه: أنه العبارة عن الغرض بأقل ما يمكن من الحروف، من غير إخلال)<sup>(٢)</sup>، وقال ابن الأثير في تعريفه: (هو حذف زيادات الألفاظ)<sup>(٣)</sup>، وعرفه كل من السكاكي والخطيب القزويني تعريفيين قريبين من هذه التعريفات<sup>(٤)</sup>، ويتضح من مجمل هذه التعريفات أنّ الإيجاز في الكلام هو التعبير عن المعنى القائم في النفس بأقل قدر ممكن من الألفاظ، وأنّ ما زاد على هذا القدر الأقل من الكلام فهو إخلال بمبدأ الإيجاز فيه، وهو حشو وهذر وخطل في الكلام لا فائدة منه، قال أبو هلال العسكري في ذلك: (وما تجاوز مقدار الحاجة فهو فضل داخل في باب الهدر والخطل، وهما من أعظم أدواء الكلام، وفيهما دلالة على بلادة صاحب الصناعة)<sup>(٥)</sup>.

وإذا كان الإيجاز مبدأً أساسياً ينبغي على المتكلم البارع مراعاته في سائر أنواع الكلام وأجناسه؛ فإنه في الشعر أولى وأهم، لأنّ الشعر قائم أساساً على تركيز الكلام واختصاره، وعلى تكثيف المعاني الكثيرة المباشرة وغير المباشرة في الألفاظ القليلة، ولذلك عاب علماء الشعر ونقادها الشعر الذي يقع فيه الحشو وفضول الكلام، ونماذج هذه المؤاخذات كثيرة جداً، ومن نماذجها ما أورده أبو هلال في الصناعتين؛ إذا قال: (ومن الكلام الفاضل لفظه عن معناه قول أبي العيال الهذلي: ذكرتُ أخي فعاودني صداعُ الرأسِ والوصبُ

فذكرُ الرأسِ مع الصداعِ فضلٌ، وقول أوس بن حجر:

وهمٌ لمقلِّ المالِ أولادٌ علّةٌ وإن كان محضاً في العمومة مخولاً

فقوله: المال مع المقلِّ فضلة)<sup>(٦)</sup>، وذكر ابن رشيق أنهم نعوا على أبي العيال بيته هذا،

(١) ثلاث رسائل في إعجاز القرآن. وفيها: النكت في إعجاز القرآن. لأبي الحسن علي بن عيسى الرماني. تحقيق: محمد خلف الله

أحمد، وآخر. دار المعارف. القاهرة. الطبعة الرابعة ١٩٩١م. ص ٧٦.

(٢) نهاية الإيجاز في دراية الإعجاز ص ٣٤٤.

(٣) المثل السائر. ٢: ٦٨.

(٤) انظر: مفتاح العلوم ص ٣٨٨، والإيضاح في علوم البلاغة ص ١٧٥.

(٥) كتاب الصناعتين ص ١٥٧.

(٦) المصدر نفسه ص ٣٦ ٣٧.

وأورده ثم قال: (لأنَّ صداع الرأس من أدواء الرأس خاصة، فليس لذكر الرأس معه معنى)<sup>(١)</sup>، وأورده كذلك ابن طباطبا، وعدّه من الأبيات المستكرهة، ثم قال: (فذكر الرأس مع الصداع فضل)<sup>(٢)</sup>، وإذا قد اتضح ذلك فإننا نجد في تركيب «مَثَارَ النَّقْعِ» في بيت بشار حشوا وفضول كلام، ذلك لأن «النقع» هو الغبار المثار نفسه وليس شيئاً غيره، فلا فائدة من ذكر «مَثَارِ»، وفي المعاجم: النقع: هو الغبار المثار الساطع<sup>(٣)</sup>، وساق عليه الخليل قول (الشَّويعر، واسمه عبد العزَّى:

فَهُنَّ بِهِمْ صَوَامِرٌ فِي عَجَاجٍ يُثِرْنَ النَّقْعَ أَمْثَالَ السَّرَاحِي)<sup>(٤)</sup>

فسمى الغبار المثار نقعاً، ومن هذا يُفهم أن لفظة «النقع» في المعاجم تدلّ على الغبار الساطع التائر في الهواء ذاته لا على شيء غيره، وعلى ذلك جاء استخدام هذه اللفظة في بيت الشويعر، وعليه أيضاً قول الشاعر الجاهلي بشر بن أبي خازم:

على لُحْقٍ أَيَاطِلُهُنَّ قُبِّ يُثِرْنَ النَّقْعَ بِالشَّعْثِ الصَّبَاحِ<sup>(٥)</sup>

كما جاءت على هذه الصورة في بيت ابن أبي فنن، وجاءت كذلك في قول عبد الله بن المعتز:

وَعَمَّ السَّمَاءَ النَّقْعُ حَتَّى كَأَنَّهُ دُخَانٌ وَأَطْرَافُ الرِّمَاحِ شَرَارٌ<sup>(٦)</sup>

وفي هذه الاستخدامات جميعها وردت لفظة «النقع» دون لفظة «مثار»، وما ذلك إلا لأنَّ الغبار المثار هو النقع نفسه، وليس شيئاً آخر، وكان يكفي بشاراً أن يقول «كأنَّ النقع فوق رؤوسنا»، ليُفهم من لفظة «النقع» مباشرة أنه يعني الغبار المثار لا غيره، وليُفهم منه إلى جانب ذلك فهما ضمناً ولازماً كلُّ ما يفهم من لفظة «مثار» كما تقدّم في تحليل دلالات هذه اللفظة، ومن هنا فإنَّ لفظة «مثار» لا داعي لها في البيت، وهي فضل فيه وزيادة لا يستدعيها المعنى ولا يحتاج إليها لبيان شيء فيه لا يبين بسواه،

(١) العمدة. ٢: ١١٧.

(٢) عيار الشعر. أبو الحسن محمد بن أحمد بن طباطبا العلوي. تحقيق: د. عبد العزيز ناصر المناع. مكتبة الخانجي. القاهرة. بدون طبعة. ص ١٦٩.

(٣) انظر: كتاب العين. باب العين والنون والقاف. الأصل (ن ق ع) ١: ١٧٢، ولسان العرب. مادة (نقع) ٨: ٣٦٢، والمعجم الوسيط. مادة (نقع) ٩٤٨.

(٤) كتاب العين. ١: ١٧٢.

(٥) ديوانه. تقديم وشرح: مجيد طراد. دار الكتاب العربي. الطبعة الأولى ١٤١٥هـ - ١٩٩٤م. ص ٤٥.

(٦) ديوانه. تحقيق: د. محمد بديع شريف. دار المعارف. القاهرة. إيداع ١٩٧٧م. ١: ٢٥٦.

وهي حشو لا يأتي من جهتها زيادة فائدة، وما دامت كذلك؛ فإن في البيت عيبا من جهتها من حيث إنها أخلت فيه بمبدأ الإيجاز، ليس هذا فحسب؛ بل إن وجود هذه اللفظة قد أوقع في البيت خللا آخر كما سيوضح ذلك في النقطة «ب» من العنصر الآتي.

فإن قيل: هذا التركيب لا حشو فيه ولا زيادة، وإنما استخدم بشار لفظة «مثار» في التركيب «مثار النقع» ليدل بها على الجزء المثار من النقع فوق الرؤوس فحسب، لأنه لا يهيمه النقع كله، والمعنى «كأن ما أثير من النقع فوق رؤوسنا» أو «كأن الذي أثير من النقع فوق رؤوسنا»، فالجواب: هذا التفسير يقود إلى خلل فاحش في البنية النحوية من جهة تعلّق الظرف ومضاهه «فوق رؤوسنا»، أيعلّق ب «مثار» مباشرة؟، أم يُعلّق بحال محذوف منه؟، أم يُعلّق بحال محذوف من النقع؟، وهذا بحد ذاته لبس نحوي، واللبس عيب، ثم إنه مع كل وجه من وجوه التعليق الثلاثة يظهر فساد في المعنى، ولا وجه لمناقشة ذلك تفصيلا هنا؛ لأن الاعتراض افتراضي، ومناقشته إطالة في غير موضعها، وأخف الوجوه مؤونة وأقلها خللا أن يقال: إن «مثار» حشو، ويُعلّق الظرف بحال محذوف من «النقع» على ما ورد في إعراب البيت.

## ٢. الإخلال بمبدأ نموذجية المعنى وكماله

والمقصود بهذا المبدأ أن تكون الصفة في العبارة الشعرية التي تهدف إلى تحسين الموصوف أو تقبيحه خاصة أيّا كان الموضوع في ذروة كمالها، والمعنى في قمة تمامه دائما، وذلك يستلزم أن يستخدم الشاعر في التعبير عن الصفة من الأساليب والأدوات ما يحقق ذلك من قبيل تفخيم المعنى الأساسي من أصله، واستخدام ما يحقق ذلك من المعاني الجزئية ومن صيغ المبالغة والألفاظ والتراكيب والصور والعدولات التركيبية والمجازية. وقد جاء بيت بشار هذا ليصور صفة الحرب في مشهد يُفترض أنه من أقوى مشاهدها ومن أشدها عنفا واحتداما، وغرضه الفخر؛ على ما سبق بيانه، وصفة الحرب والفخر يستلزمان أن يكون المعنى في قمة فخامته ونموذجيته وكماله، وذلك يقتضي من الشاعر أن يوظف سائر الأدوات البيانية في البيت لتصوير المعنى على هذه الصفة، ولأن هذا هو المذهب في صفة الحرب وغرض الفخر فقد حاول بشار ذلك، وأفلح عموما في محاولته إلى حد ما عندما بنى معناه في البيت من أصله على المبالغة من خلال التشبيه الذي جعل فيه «النقع فوق رؤوسهم وأسيفهم وحركتها خلال النقع» نظيرا لـ «ليل تهاوى كواكبه»؛ وهذه الصورة العامة التي تتمثل في خيال المتلقي تشعره لأول وهلة أن بشارا قد بلغ بمعناه ذروة الفخامة والنموذجية

والكمال، وأنه لا نقص فيه ولا خلل، إلا أن الفحص البياني العميق لأدوات بناء هذه المناظرة يكشف عن كونها قد انطوت على عناصر خلل حالت عند التحقيق وتحاشي الوقوف عند ظاهر الصورة دون تحقيق هذا المبدأ في البيت على الصورة التي يحسن أن يكون عليها، وتتمثل عناصر الخلل هذه في الاستخدامات الآتية:

#### أ. استخدام أداة التشبيه (كأن)

معلوم أن المعاني في صفة الحرب وما يمتزج بها من غرض الفخر في القصيدة عموماً، وفي هذا البيت خاصة مبنية أصلاً على قصد المبالغة على ما ذكر آنفاً وعلى إرادة التهويل في صفتها إلى درجة النموذجية القصوى؛ لأن ذلك هو المذهب الصائب في مقام كهذا، ولتحقيق ذلك عقد الشاعر التشبيه في البيت، وجعل فيه «النقع المثار فوق رؤوسهم والأسياف وحركتها خلاله» تشبه «ليلاً تهاوى كواكبه»، لكن استخدام أداة التشبيه «كأن» حال من جهته عن بلوغ الشاعر بمعناه الدرجة العليا من الفخامة والنموذجية والكمال، ذلك أن هذه الأداة تدل على مجرد التشابه بين المشبه والمشبه به؛ أي: أن «مثار النقع فوق الرؤوس والأسياف وحركتها خلال النقع» تشبه «ليلاً تهاوى كواكبه» فحسب، تشبهه وليست هو، ولا مثله تماماً، بل هي دونه في الصفة.

وفي مقام كهذا المقام وتحقيق قصد المبالغة في تصوير المعنى والبلوغ به أقصى درجة من الفخامة والنموذجية والكمال؛ كان الوجه أن تبني العلاقة بين طرفي التشبيه على ادعاء المساواة التامة بين المشبه والمشبه به بحذف أداة التشبيه وجعل المشبه هو المشبه به نفسه، وهو ما يسمى بالتشبيه البليغ، أي: البالغ درجته العليا في الصفة، وفي إزالة الفرق بين طرفي التشبيه حتى كأنهما من شيء واحد أو من جنس واحد، وهذا أبلغ في صفة الحرب، وأوفى بغرض الفخر من القصد، وأكمل في رفع الإحساس بالاستعلاء لدى الشاعر وقومه، ورفع درجة الإحساس بالخوف والهيبة منهم لدى العدو، ولذلك بنى كل من العتابي وابن أبي فتنن والمتبني في أحد بيتيه المذكورين التشبيه على ادعاء المماثلة بين المشبه والمشبه به، وإن قصروا عن بشار؛ إذ لم يشبهوا النقع بالليل أصلاً تشبيهاً صريحاً، فإن قيل: إن امرأ القيس قد بني في بيته تشبيه قلوب الطير لدى وكر العقاب على «كأن»، وهو تشبيه أثني عليه العلماء، وفاخر بشار بأنه حاذاه في بيته ذلك؛ فهل في بيت امرئ القيس الخلل ذاته؟ فالجواب بالنفي، ذلك أن غاية التشبيه في بيت امرئ القيس هذا لا تعدو تحديد صفة القلوب وبيان صورتها ولونها، وطراوة بعضها وامتلائه، وبيس بعضها الآخر وانكماشه، وتقريب صورتها الحقيقية إلى الفهم وإلى التصور، فوفى هذا التشبيه بغايته أكمل وفاء، وأبان عما أراده الشاعر أجلى بيان وأظهر المعنى في صورته النموذجية دقة وكمالاً، ثم إنه بعد ذلك باستخدامه «كأن» كان دقيقاً جداً، من حيث إنه دل بذلك على أن ما بين طرفي التشبيه إنما هو مجرد تشابه، وأنه ليس بينهما تماثل كامل، وهذا أدق في بيان صفة القلوب وأوفى بما قصد إليه من بيان الصفة الحقيقية التي هي عليها، وأخيراً؛ فإن امرأ القيس كان بصدد وصف الواقع كما هو، وبيان هيئة تلك القلوب في ذلك المكان



على صورتها الحقيقية التي هي عليها فعلا، ولم يكن بصدد موضوع الوجه الصائب فيه المبالغة، ولا في سياق غرض الوجه الصائب فيه تعظيم الصور والمعاني وتفخيمها بما يفى بمقتضيات ذلك الغرض. شتان إذن بين الموضوعين وبين الغرضين وبين المعنيين وبين التشبيهين، ثم بين استخدامي الشاعرين لأداة التشبيه «كأن».

### ب. الإضافة في تركيب (مثار النقع)

إنَّ الإضافة في «مثار النقع» هي من باب إضافة الجزء إلى الكلّ أو إضافة الفرع إلى الأصل وهو كأن يُقال: «كأنُّ مَثَارَ الطير»، أي؛ الذي أثير من الطير، وليس جنس الطير كله، أو يقال: «كأنُّ مَثَارَ الخيل»، أي؛ الذي أثير من الخيل، وليس جنس الخيل كله، ولذلك يعطى هذا التركيب الدلالة على أنّ «النقع» كل والغبار «المثار» الذي ارتفع جزء من ذلك الكل، أو هو أصل والغبار المثار فرع منه، وهذا يترتب عليه فهم أنّ الغبار المثار إنما هو جزء من النقع كله، أو هو فرع منه، وكأنه يعني بالنقع تراب الأرض، وإذا بُني فهم المعنى على دلالة المغايرة في المعنى بين اللفظين التي يصنعها هذا التركيب؛ فإنه لما كان المعنى في البيت مبني على قصد المبالغة أساسا، ثم على قصد استخدام الأدوات التي تليق بصفة الحرب وبغرض الفخر وبمقامهما، وما ينبغي في ذلك من مراعاة مبدأ نموذجية المعنى وكمال الصفة؛ كان حريّا ببشار أن يتجنب هذه الإضافة، فيقول: «كأنَّ النقع»، أي؛ النقع كله، وذلك للدلالة على أن كثرة الجيش وشدة حركته ونشاطه وحركة الخيول ونشاطها وشراسة المعركة وعنفا واحتمامها وطولها؛ أثارت النقع كله حتى ارتفع وتراكم وحجب الشمس، لا الدلالة على مجرد عجاجة جزئية من النقع أثارت فارتفعت فوق الرؤوس تحديدا، وباقي النقع كأنه لم يتحرك ولم يُثر، وهذا عيب آخر دخل على البيت من جهة هذه الإضافة، وهذا الخلل هو ما نجح في تجنبه كل من المتبني والعتابي وابن أبي فنن في أبياتهم المذكورة سابقا.

### ج. استخدام لفظة (أسياف)

جاءت لفظة «أسياف» في البيت على صيغة «أفعال»، ومن المعلوم عند أهل اللغة أنّ هذه الصيغة تدلّ على جمع القلّة «بين الثلاثة والتسعة»، يُقال مثلا: حملت ثلاثة أسياف، وأربعة أسياف، إلى تسعة أسياف، فإنّ أريد التعبير عن جمع الكثرة قيل: «سيوف» على صيغة «فعل»، وإن أريد التعبير عن سائر جنس السيوف قيل: «السيوف» بـ «أل» الدالة على الجنس خاصة، ومن هنا فقد كان الأصوب أن يُستخدم في البيت جمع الكثرة «سيوف» أو الجنس «السيوف»، ذاك أنّ استخدام لفظة «أسياف» يتنافى تماما مع ما ينبغي من نموذجية المعنى وكمال الصفة في الحرب؛ إذ الموضوع والغرض يستدعيان الكثرة لا القلّة، وهذا الخلل هو ما تحاشاه العتابي وابن أبي فنن والمتبني

في أبياتهم كذلك، وعلى مثل هذا الاستخدام في غرض الفخر انتقد النابغة الذبياني حسانا؛ إذ قال له: ( أنت شاعر، ولكنك أقللت جفانك وأسيافك)<sup>(١)</sup>، تعقيبا على قوله:

لنا الجففات الغرّ يلمعن بالضحى وأسيافنا يقطرن من نجدة دما<sup>(٢)</sup>

قال المرزباني: (قال الصولي: فانظر إلى هذا النقد الجليل الذي يدل عليه نقاء كلام النابغة، وديباجة شعره، قال له: أقللت أسيافك، لأنه قال: «وأسيافنا»، وأسياف جمع لأدنى العدد والكثير سيوف، والجففات لأدنى العدد، والكثير جفان)<sup>(٣)</sup>، ووصف الصولي هذا النقد بالجلال، ثم فسّره بما نحن فيه هنا، فهذا وجه آخر من وجوه الإخلال بمبدأ نموذجية المعنى وكماله يأتي البيت من جهة استخدام هذه اللفظة خاصة.

### ٣. الإخلال بمبدأ التناسق

والمقصود بـ «مبدأ التناسق» أن تتناسق فيما بينها من جانب مجموعة عناصر الكلام الجزئية والكلية موضوعا ومعنى وغرضا، ولغة وصرفا ونحوا وبلاغة وإيقاعا وقافية وتصويرا تناسقا تاما، وأن تتناسب في الكلام وتتلاءم؛ حتى يأتي ذلك الكلام في سائر بناءه سبكا محكما سالما من الاضطراب ومن التناقضات بين عناصر بنائه، ثم يتناسق هذا المزيج من جانب آخر. مع السياق المتمثل في المقام الذي يلقي فيه الكلام، وفي حال المخاطب أو المخاطبين، وفي حال المتكلم نفسه، وفي حال الموصوف، وفي سوى ذلك من عناصر السياق الخارجي المصاحب للنص ولما فيه، وبالتدقيق العميق في هذا البيت وتجاوز ظواهر أشيائه إلى دقائقها؛ نلاحظ أنه قد أخل فيه بشار بهذا المبدأ البياني المهم من جهة بعض العناصر التفصيلية، مما أفسد إلى حد ما في نظر المتلقي المدقق تناسق البيت، وأخل بتناغم عناصره، وقدح في جماله من جهة تلك العناصر، وتتمثل عناصر الخلل بهذا المبدأ في:

#### أ. الخلل في اللغة

ويظهر ذلك تحديدا في الاختلال القائم بين لفظة «أسياف» التي تدل على جمع القلة ولفظة «رؤوس» التي تدل على جمع الكثرة، وكان الوجه أن يقول «سيوف» لا ليتحاشى بذلك الخلل الذي أشير إليه آنفا من جهة نموذجية المعنى وكماله فقط، ولا ليناسق بين هذه اللفظة ولفظة «رؤوس» من الناحية الجمالية من جهة تناسق العناصر فحسب، وإنما ليراعي قبل ذلك منطق العقل ومقتضى الحال من حيث كان

(١) الموشح في مأخذ العلماء على الشعراء. أبو عبدالله محمد بن عمران بن موسى المرزباني. تحقيق: محمد حسين شمس الدين. دار الكتب العلمية. بيروت. لبنان. الطبعة الأولى ١٤١٥هـ - ١٩٩٥م. ص ٧٦.

(٢) ديوانه. ضبط: عبدالرحمن البرقوقي. دار الأندلس. بيروت. لبنان. بدون طبعة. ص ٤٢٧.

(٣) الموشح ص ٧٦.

من المعلوم أنّ مع كل رأس سيفاً، ولا سيما أنّه قد دلّ بمعنى البيت وبتصويره علي أن المتحاربين كثير، وهذا الخلل تحاشاه ابن أبي فنن في قوله: «سماء كواكبها الأسنة والنصول»، وتحاشاه كذلك المتبني في قوله: «وأطلعت الرّماح كواكباً»، غير أنّ العتّابي وقع فيه إذ قال: «تبني حوافرها من فوق رؤوسهم سقفا كواكبها البيض المباتير»؛ إذ كانت «أرؤس» جمع قلة.

### ب. الخلل في التصوير

ويتمثل الإخلال بمبدأ التناسق من جهة التصوير في العناصر الآتية:

#### الأول: في صورة النقع في البيت قياساً إلى الواقع

إذ جعل بشار النقع «فوق رؤوسهم» مباشرة، فظهر النقع هناك أشبه ما يكون بغطاء كثيف مضروب في السماء فوق رؤوس المتقاتلين، محدود في ذلك المكان خاصّة؛ لا أضيّق منه ولا أوسع، وليست تلك صورة النقع التائر في السياق الخارجي الواقعي؛ إذ هو في الحقيقة منتشر في ميدان المعركة فوق الرؤوس مباشرة وبعيدا عنها في السماء، وتحت الرؤوس، وإزاءها وأمامها وخلفها، وفي جعل النقع فوق الرؤوس مباشرة فحسب خلل حقيقي في التناسق بين صورته التي ظهر عليها في البيت وبين صورته في أصلها الخارجي الواقعي، وقد وضع ابن أبي الأصبع المصري رحمه الله يده على هذا الخلل عندما أشار إلى أن بشاراً جعل النقع «فوق الرؤوس» مباشرة فحسب؛ وأشار إلى إحسان ابن المعتز من حيث كونه تجنب هذا الدخّل حسب وصفه في بيت بشار بأن جعله «يعمّ السماء» ليدل بذلك على كثرة الجيش وانتشاره<sup>(١)</sup>، فإن قيل: إنما أراد بشار ذلك الجزء الذي فوق الرؤوس بدلالة الإضافة في «مثار النقع» والمعنى «كأن الذي أثير من النقع فوق رؤوسنا»، ولا يهّم بشار ما سوى ذلك من النقع، أجيّب: ذلك تفسير لمراد الشاعر لا للبيت وما فيه، ومراد الشاعر غيب، والحكم عليه حكومة على الغيب كما قال الجاحظ رحمه الله<sup>(٢)</sup>، ثم إن ذلك يقتضي تأويلات للبنية النحوية في البيت وتقدير محذوفات تقديراً اعتباطياً يفسد معنى العبارة ويحيله، ثم إنه خلاف المذهب، ذاك أن بشاراً يصف المعركة من داخلها كما يدل على ذلك مجمل البيت وسياقه في الأبيات، والمذهب في وصف المعركة من داخلها ألا يُذكر ما فوق الرؤوس فحسب، بل يذكر النقع كله، والاهتمام بما فوق الرؤوس فقط في مقام كهذا فيه من الفساد ما فيه، وعندما جعل ابن أبي فنن والعتّابي النقع فوق الجيش فإنما كان ذلك لأنهما كانا يصفان النقع من خارجه، بدليل ضمير الغيبة في قولهما: «تري للنقع فوقهم سماء»، و«من فوق رؤوسهم»، أما ابن المعتز فقد جعل النقع يعم السماء لأنه قال «إذا شئت»، فهو خارج المعركة أيضاً، وقد ساغ ذلك في أبيات الثلاثة لأن كلا منهم يصف النقع

(١) انظر: تحرير التعبير ص ٤٨٣.

(٢) انظر: كتاب الحيوان، أبو عثمان عمر بن بحر الجاحظ، تحقيق: عبدالسلام محمد هارون، دار الجليل، بيروت، الطبعة الثانية ١٣٨٥هـ / ١٩٦٥م، ٣: ١٢١.

قبل بداية المعركة وقبل التحام المتقاتلين، وقبل انشغالهم بما هم فيه؛ لا بالسماء وما يجري فيها، وكان النقع الساطع في السماء عند الثلاثة هو أكثر ما يلفت الانتباه فعلا في تلك المقامات، وهو أبلغ ما يُدلّ به على الجيش وعلى كثرته وانتشاره، وعلى سرعته وقوة حركته وشدة اندفاعه وهو في طريقه إلى المعركة، وما يتبع ذلك من الدلالة على عزيمة ذلك الجيش وقوة إرادته وشدة رغبته في مواجهة العدو وشجاعة أفرادها، أما بشار فلا، لأن عنده في قاع الصورة ما هو أهم وأقرب وأولى بالعناية من السماء، ولديه هناك من النقع ومن حركة الأسياف وأفعالها الحقيقية في الحرب ما هو أدل على شجاعة القوم وثباتهم وشراستهم الفعلية، وعلى عنف المعركة وضراوتها، فكيف يدع هذا الذي هو فيه فعلا وينظر إلى السماء وما فيها إن هو رآها أصلا؟، ثم إن بشارا قد أطلق «الليل» الذي يناظر النقع وأطلق النجوم التي تناظر الأسياف بلا قيود مكانية كما سيتضح في العنصر الآتي، فأنى يستقيم مراده هذا، والخلاصة: إن بشارا لم يكن موفقا في تحديد مكان النقع إذ جعله فوق الرؤوس فحسب.

### الثاني: في علاقة التشابه بين صورتني المشبه والمشبه به

شبه بشار النقع « مثار النقع فوق الرؤوس وحركة الأسياف خلاله » ب «ليل تهاوى كواكبه» فحدد مكان المشبه به «الليل والأسياف المتحركة خلاله» بكونه فوق الرؤوس مباشرة بالتحديد، وأطلق المشبه به «الليل والكواكب المتهاوية خلاله» بلا تحديد، والليل والكواكب المتهاوية لا يكونان فوق الرؤوس فحسب، إنما ينتشر الليل في كل مكان يدركه البصر، والكواكب مطلقة فيه، وهذا يخل بالتناسق بين طريفي التشبيه في الصميم، وأي تناسق أو تناسب في الصورة بين «نقع تائر فوق الرؤوس» تحديدا دون أية جهة أخرى و«ليل» منتشر في كل مكان، فوق الرؤوس وتحت الرؤوس وفي الجوانب، وفي الفضاء قريبا من الرؤوس وبعيدا عنها في الأفاق من سائر الجهات؟، وأي تناسق بين «أسياف» جعل الشاعر مكانها في النقع الذي فوق الرؤوس و«كواكب» مطلقة في ذلك الليل في كل مكان بلا تحديد؟، وقد نبه ابن أبي الإصبع المصري إلى هذا الخلل في باب سماه حسن الاتباع؛ وسماه «دخلا» (أي؛ فسادا وعبثا) حسب المعجم؛ إذ قال: (ومن حسن الاتباع اتباع ابن المعتز بشار في قول بشار<sup>(١)</sup>)، وذكر البيت، ثم قال: (فإن ابن المعتز قال: إذا شئت أوقرت البلاد حوافرا وسارت ورائي هاشم ونزار

وعمّ السماء النقع حتى كأنه دخان وأطراف الرماح شرار فإن بشاراً قال: «فوق رؤوسنا»، والليل لا يخص رؤوسهم لعموم ظلمته الأفاق، وابن المعتز تخلص من هذا الدخل بقوله: «وعمّ السماء النقع» دليل على كثرة الجيش وانتشاره، ولذلك قال في بيت التوطئة: «أوقرت البلاد حوافرا»، وكان مثل هذا لاثقا

(١) تحرير التحرير ص ٤٨٣.

به مكانه من الملك<sup>(١)</sup>، ولعلك تلاحظ كيف استدل ابن أبي الإصبع بصورة النقع عند ابن المعتز على بيان الدخّل في بيت بشار، ثم نفذ منها إلى دلاتها على كثرة الجيش وانتشاره، وإلى لياقة ذلك بحال ابن المعتز ومقامه، وهذه الدقائق البيانية واللطائف والخفايا وأمثالها هي التي نحن فيها مع هذا البيت، وهي التي يُعنى بها التحليل البياني الدقيق، ويجعلها مقاييس ومعايير لنقد الكلام وللمفاضلة بين نماذجه.

### الثالث: في علاقة العدد بين الأسياف والكواكب

فقد استخدم بشار في الطرف الأول من التشبيه لفظة «الأسياف» التي تدلّ على القلّة على ما اتضح في عنصر سابق نظيراً لـ «كواكب» الدالة على الكثرة في الطرف الثاني من التشبيه، وهذا مخل بالتناسق بين النظيرين، وقد تحاشى العتابي هذا الخلل التصويري في قوله: «كواكبه البيض المباتير»، وتحاشاه ابن أبي فنن في قوله: «كواكبه الأسنّة والنُّصول»، وكذلك المتبني في قوله: «أطلعت الرِّمَاحُ كَوَاكِبًا»، فإنهم جميعاً بنوا العلاقة بين النظيرين في التشبيه على جمع الكثرة.

### الرابع: في علاقة التشابه في الهيئة بين الأسياف والكواكب

من المعلوم أن الأسياف مستطيلة من أصل صنعها، وأنّ الكواكب مستديرة من أصل خلقها، فإنّ بني تصوّر شكل الصورة في البيت على هذا الأصل، انعدم التناسق بين النظيرين «الأسياف والكواكب» من حيث إنهما لا يشبهان بعضهما في الهيئة الأصلية لكل منهما من هذه الجهة، وإنّ بني تصور تلك الصورة على أنّ الكواكب تستطيل من خلال هالتها الملهبة التي تخلفها وراءها عندما تهوي بسرعة شديدة؛ لم يسلم هذا التصرّو من الدخّل؛ لأن الاستطالة في السيوف حقيقية أصيلة محسوسة ثابتة مكتملة على كل حال، بخلاف الاستطالة في الكواكب؛ فإنها استطالة طارئة غير أصيلة ولا ثابتة ولا مكتملة، والمعلوم أن إلحاق الشيء بالشيء في الصفة من خلال التشبيه إنما يكون لقوة الصفة في المشبه به وكمالها وثباتها ووضوحها فيه أكثر منها في المشبه، وهذا غير متحقق في استطالة الكواكب، بل إنّ هذه الصفة أقوى وأكمل في المشبه منها في المشبه به، وقد تجنب أبو الطيب هذا الخلل في بيته: «يَزُورُ الأَعَادِيَّ فِي سَمَاءِ عَجَاةٍ أَسِنَّةٌ فِي جَانِبَيْهَا الكَوَاكِبُ»؛ فإنه إنما شبّه الأسنّة التي هي النصول في أطراف الرماح بالكواكب القارّة في مكانها، ولا يخفى التقارب في هيئة الاستدارة بين الأسنّة والكواكب.

(١) المصدر نفسه ص ٤٨٢.

### الخامس في موضع الأسياف من النقع

ذكر بشار أن النقع «فوق رؤوسهم»، ويفهم من ذلك عند التدقيق أن النقع منفصل عنهم إلى أعلى، ثم جعل الأسياف تلمع خلاله كما تلمع الكواكب خلال الليل، والأسياف إنما تكون بأيدي المقاتلين لا في السماء فوق الرؤوس، وهذه صورة مختلة لا تلتئم في التصور المدقق ولا تتناسق؛ لأنها غير ملتزمة لا مع الواقع ولا في صورة بشار، ولقد كان المتنبى أجود مناسقة في التصوير لأنه جعل النقع ثائرا في كل مكان ثم جعل الرماح خلاله، بينما وقع كل من العتابي وابن أبي فنن في ما وقع فيه بشار لأنهما جعلوا النقع وما فيه فوق الرؤوس كما صنع بشار.

### السادس في لمعان الأسياف خلال النقع

ذكر بشار أن النقع الثائر قد ملأ السماء فوق رؤوسهم خاصة حتى حجب عنهم ضوء الشمس، وأظلم ميدان المعركة، وحتى استحال نهارهم هناك ليلا، ثم ذكر أن أسيافهم خلال ذلك النقع لامعة مضيئة ساطعة كسطوع الكواكب، ومن المعلوم أن السيوف المصقولة إنما تلمع متونها وتبرق وتسطع بيضاء عندما تقع عليها أشعة الشمس أو يسقط الضوء عليها فحسب، وهنا يسأل بشار: كيف اخترق ضوء الشمس ذلك النقع المتراكم فوق رؤوسهم حتى بلغ من الكثافة ومن حجب الرؤية درجة أشبه عندها الليل؛ فنفذ إلى أسيافهم حتى أضاءت ولمعت وأشعت كالكواكب؟! إن هذا عدم تناسق بين صورة النقع بصفاته تلك وصورة الأسياف اللامعة خلاله كالكواكب أدى إلى تناقض صورتيهما وإلى المناقضة المنطقية بينهما، وكان المتنبى أكثر مناسقة في بيته وأعلى دقة وأحذق من بشار إذ جعل الممدوح «يزور الأعادي في سماء العجاجة»، ولم يجعل العجاجة فوق رأسه، ولا جعلها ليلا، ثم جعل الأسنّة كواكب في جانبي تلك العجاجة لا في وسطها أو تحتها، وجعلها لامعة قبل نشوب المعركة، فترك المتلقي يستسيغ ذلك ويعقله ويتصوره في صورة متناسقة معقولة لا تناقضات فيها، وجعله يتصور الممدوح وهو في طريقه مع جيشه إلى المعركة، ويتصور الأسنّة وقد ظهرت في أطراف العجاجة مما يلي الشمس، أو نفذت إلى الأسنّة منها لأنها لم تكن فوقهم، ولا هي ليل، ولذلك تلمع تحت أشعتها، غير أنه وقع في شيء من ذلك الخلل في بيته الآخر إذ قال: «فكأنما كسي النهار بها دجى ليل»، فجعل النهار مكسوا بليل من النقع، ثم جعل الرماح تلمع فيه كالكواكب، كما وقع العتابي في الخلل ذاته؛ فإنه جعل النقع سقفا، وجعل فيه البيض كواكب مضيئة، وكذلك ابن أبي فنن؛ فإنه جعل النقع سماء، ثم جعل الأسنّة والنصول ساطعة خلالها سطوع الكواكب، لكن الخلل في أبيات الثلاثة أخف منه في بيت بشار لأنهم كانوا يصفون الرماح والسيوف والأسنّة والنصول

قبل المعركة، وهكذا إذا أنت أبيت أن تأخذ الأشياء على علاقتها، وآثرت التحقق، وأبيت إلا التدقيق في الألفاظ والتراكيب والصور وفي ما تبين عنه من المعاني الدقيقة ومن الخفايا المحجوبة فإنك تجد بشارا قد أدخل في بيته هذا بمبدأ التماسق من جهة لغته وتصويره على ما تم بيانه.

#### ٤. الإخلال بمبدأ الدقة

المقصود بمبدأ الدقة أن يقع المتكلم على المعنى المقصود بيانه وقوعا صحيحا دقيقا لا يحدد عنه، ثم يُعبّر عنه بأدوات التعبير اللفظية والتركيبية والتشبيهية والمجازية والإيقاعية والتصويرية القادرة على تصويره وبيانه بيانا صحيحا دقيقا عالي الجلاء كما هو، وعند فحص البيت بيانيا نجد بشارا قد أدخل بهذا المبدأ من الجوانب التالية:

أ. استخدم بشار لفظة «أسياف» الدالة على جمع القلة؛ كما سلف، وهذا استخدام غير دقيق، لأنه قد بنى معنى البيت على المبالغة أصلا، ودل بلفظة «رؤوس» الدالة على الكثرة، وبصفة النقع الذي ارتفع وتراكم وتكاثف حتى أشبه الليل، ولفظة «كواكب» الدالة على الكثرة كذلك على أن المتقاتلين في أرض المعركة كثير، وهذا الخلل عند التدقيق فاحش جدا.

ولبيان شناعة هذا التعبير غير الدقيق، فلو أنه نُظر إلى هذه اللفظة على أنها دقيقة في تعبيرها عن معناها دقة تامّة، مبيّنة عنه حقّ البيان كما هو، وعلى أنّ بشارا اختارها عن وعي وقصدها هي دون سواها مما يعبر عن جمع الكثرة كلفظة «سيوف» مثلا، ثم جعلت بناء على هذا الاعتبار أصلا حقيقيا يُستند إليه، وأخذ بدلالاتها على أنّ عدد المتحاربين فعلا بين الثلاثة والتسعة، ثم أعيد النظر إلى البيت كله وإلى صورته من خلالها، وجعلت مدخلا إلى فهم معناه وإلى فهم دلالات ألفاظه وصوره؛ لانهار البيت كله معنى وصوره، ولخرج البيت كله عما يليق بصفة الحرب، ولتحوّلت الصورة فيه إلى ما يشبه الألعاب النارية، ولاستحال مقصد بشار في الفخر هزلا وفكاهة. إن ذلك سيؤدي إلى نقض الكثرة في لفظتي «رؤوس وكواكب»، وإلى نقض ما قصد إليه بشار من بيان كثافة النقع الثائر وتراكمه، ولما أراد من تضخيم لصفة الحرب، ومن بيان لشراستها، ولما سعى إليه من بيان كثرتهم وقوتهم وشجاعتهم ونشاطهم في الحرب، ومن ثمّ نقض غرض الفخر في هذا البيت؛ لأن هذا اللفظ لم يُبق في البيت شيئا يدل على ما يُفخر به إلا نقضه وأفسده. نعم. ذلك أنه إذا اعتبرت لفظة «أسياف» أصلا ينطلق منه إلى فهم البيت وتصوّره، ومدخلا إلى فهم دلالات بقية ألفاظ البيت وتراكيبه وإلى تصوّر صورته؛ فإن بشارا يسأل: أيّ حرب هذه التي ليس فيها غير تسعة متحاربين فأقل؟، وأي فخر بحرب كهذه؟، ثم إنه إذا نُظر إلى لفظة «أسياف» على أنها دقيقة في التعبير عن معناها، صادقة في تصوير الواقع وبيانه كما هو؛ قاد ذلك إلى اتهام بشار بالكذب في ما قاله من صفة النقع وعدد المتحاربين وفي التشبيه؛

من حيث إنه لا يعقل ولا يتصور أن يثير تسعة محاربين فأقل يحملون تسعة أسياف فأقل عجاجة عظيمة كهذه التي تشبه ليلا تهاوى كواكبه. وبعودة إلى بيتي المتبني في هذا المعنى، وإلى أبيات العتابي وابن أبي فنن وابن المعتز نجدهم جميعاً أدق من بشار في التعبير عن الأسلحة بألفاظ «الرماح والبيض والنصول» التي هي جموع كثيرة عبّرت عن صورة الحرب من جهتها بما يجب لها من الدقة. فهذا هو الإخلال بمبدأ الدقة الذي وقع فيه بشار في بيته من جهة استخدام لفظة «أسياف» وما يقوم بها من دلالة غير دقيقة في موضعها، وفي ما يترتب على ذلك من خلل في البيت.

ب. لم يخل بشار بمبدأ الدقة في بيته بدلالة القلة في لفظة «أسياف» فحسب؛ بل وقع من جهة هذه اللفظة ذاتها في إخلال آخر بهذا المبدأ من جانب آخر، ذلك أن في استخدام لفظة «أسياف» تحديداً دون سواها من مرادفاتها خلافاً يتمثل في كون هذه اللفظة تدل على الاسم الأصلي لهذه الآلة دلالة حيادية أساسية عامة مطلقة على أي حال كانت هذه الآلة مسلولة كانت أو مغمدة، وبأية صفة كانت؛ ماضية أو غير ماضية، قاطعة أو غير قاطعة، وأينما كانت في الحرب أو السلم أو حتى في مصنع القين أو في السوق حيث تُباع، ولكنها لا تدل عليها من جوانبها العملية الوظيفية المتعلقة بالحرب والقتال خاصة وما يستلزمه من صفات في الأسياف.

لقد ذكر بشار في بيته أن النقع منتشر متراكم متكاثف فوق رؤوس المتقاتلين، وأن الأسياف «تهاوى» خلاله كالكواكب، فدل بهذا على أن المعركة قائمة، وعلى أنه يجري في تلك اللحظة التي صورها التقاتل بالأسياف، ولما كان المقام كذلك كان الوجه أن يصف «الأسياف» بالمضاء، أو يجعل مكانها لفظة أخرى أدق دلالة على وظيفة هذه الآلة وعلى الصفة التي يجب أن تكون عليها في مقام الحرب والتضارب بها خاصة؛ من قبيل ألفاظ «بواتر، وصوارم، وحواسم، وقواضي، وقواضب، وقواطع» إلى آخر هذه الأسماء الوصفية التي هي أعلق بالحرب والصدام، وأدل على طبيعة عملها في المعركة وأدق في بيان ذلك وفي الدلالة عليه، يدل ذلك على أن الأدق في التعبير عن هذه الآلة في مقام الحرب الذي يستلزم أوصافاً فيها تليق بالحرب قول عنتره في خبره عن ورد بن حابس:

تَدَارَكَ لَا يَبْقَى نَفْسُهُ كَالْبَيْضِ كَالْقَبَسِ الْمَلْتَهَبِ<sup>(١)</sup>

فذكر «أبيض» وأبيض اسم محايد إلى درجة بعيدة لأنه يعني السيف الصقيل، وهذه

(١) ديوانه. شرح الخطيب التبريزي. تقديم: مجيد طراد. دار الكتاب العربي. بيروت. لبنان. طبعة ١٤٢٨هـ - ٢٠٠٧م. ص ٢٣.



الصفة ليست للحرب خاصة؛ وإن كان فيها التلميح بمضائها، لذلك لم يُغلق الكلام فيه حتى وصفه بوصف عمليّ حربيّ إذ شَبَّهه بالقبس الملتهب، ويدلّك على ذلك أيضا قوله يذكر نفسه:

إِنْ سَلَّ صَارِمَهُ سَأَلَتْ مَضَارِبُهُ وَأَشْرَقَ الْجَوُّ وَأَنْشَقَّتْ لَهُ الْحُجُبُ<sup>(١)</sup>  
فلم يقل: إن سلّ سيفه، لأنه كان في مقام التهديد بالحرب والقتال، وقال في القصيدة نفسها يذكر أصحابه:

أَسْوَدُ غَابٍ وَلَكِنْ لَا نُيُوبَ لَهُمْ إِلَّا الْأَسِنَّةَ وَالْهِنْدِيَّةَ الْقُضْبُ<sup>(٢)</sup>  
فسمى السيوف «الهندية»، وهو وصف محايد يطلق عليها في الحرب وفي سواها، لذلك لم يغلق الكلام حتى قيدها فوصفها بلفظة «القضب» الدالة على صفتها الحربية، وقد أحسن العتابي عندما سماها في بيته «البيض»، ثم أتبع هذا الاسم بوصفها وصفا عمليّا حربيّا إذ قال: «المباتير» جمع مَبْتَرٍ من البتر فلم يكتف فيها بهذا الاسم المحايد حتى قيده بصفته الحربية تلك، فهذا عيب آخر في البيت يأتيه من جهة لفظية «أسياف» لما تتطوي عليه هذه اللفظة من إخلال بمبدأ الدقة في التعبير عن معنى البيت من جهتها كما يجب.

ج. جعل بشار<sup>٣</sup> «النقع الثائر» فوق الرؤوس فحسب؛ على ما سبق بيانه في شأن خلل الصورة، ومما هو مقطوع به حسا وعقلا وواقعا ومنطقا عقليا أن عجاجة المعركة مع استمرار الحركة على الهيئة التي يبين عنها مجمل البيت تنتشر في الميدان، وأن الغبار يطير حول المتقاتلين في الهواء فوق الرؤوس وتحتها وأمامها وخلفها حتى يملأ المكان كله وفيه ما فوق الرؤوس، أما أن يكون فوق الرؤوس فحسب فهذا غير دقيق ولا يطابق الواقع، وفي هذا المعنى غفلة من بشار، وهذا الخلل تحاشاه المتنبّي في بيته: «فكأنما كسي النهار بها دجى ليل»، فجعل النقع يكسو النهار وما فيه من المكان دجى ليل، ولم يجعله فوق الرؤوس، وتحاشاه كذلك في بيته: «يزور الأعادي في سماء عجاجة»، فجعل العجاجة سماء خالية من التحديد، كما تحاشاه ابن المعتز في بيته: «وعمّ السماء النقع»، فجعل النقع يعم المكان كله.

د. جعل بشار النقع الثائر فوق الرؤوس تحديدا؛ ثم جعل الأسياف تتحرك خلاله؛ فجعلها هي أيضا فوق الرؤوس، وهذا تعبير غير دقيق؛ إذ من المقطوع به حسا وعقلا أن سيوف المتحاربين في المعركة لا تكون في السماء فوق الرؤوس بعيدا عنهم بعد الكواكب، ولا حتى تقتصر حركتها على ما فوق الرؤوس بقليل، بل تتحرك

(١) المصدر نفسه ص ٩.

(٢) المصدر نفسه ص ٩.

أيضا تحت مستوى الرؤوس، وفي الجوانب، بل ربما كانت حركتها في مستوى ما تحت الرؤوس أكثر وأنشط وأشد وأفضل، وهذا الإخلال بمبدأ الدقة يدخل على البيت من جهة موقع الأسياف خاصة، وأين يجب أن تكون في مقام الكلام عن المعركة القائمة فعلا، فضلا عن الخلل في صورتها مع النقع التي تم بيانها في العنصر «الخامس» من العيوب التصويرية.

هـ. شبه بشار «النقع الثائر فوق الرؤوس» ب «الليل»، وكما أن في هذا التشبيه خلا تصوريا من جهة انعدام التناسق بين النظيرين؛ فهو كذلك خرق لمبدأ الدقة في المقايسة بين النظائر في المشبه والمشبه به، إذ من المعلوم كما سلف أن الليل لا يكون فوق الرؤوس، إنما ينتشر في المكان كله، ولو راعى بشار مبدأ الدقة في المقايسة لجعل النقع منتشرا في محيط المعركة كله.

و جعل بشار الأسياف بيضاء لامعة ساطعة بقدر بياض الكواكب ولعانها وسطوعها، لكن استحضار حال الحرب، والتدقيق في مقتضيات صورتها وقد اعتق فيها المتقاتلون ونشطت حركتهم وحمي تضاربهم بالسيوف وطال أمد التقاتل واشتد حتى ارتفع النقع وانتشر وحجب الشمس حتى أشبه ليلا؛ يفضي إلى القول: إن بشارا لم يكن دقيقا عندما جعل الأسياف على تلك الصفة من اللمعان، ذلك أنه من المعلوم عادة ومنطق عقل والمعركة على هذه الصفة وقد ذكر في البيت الذي يسبق هذا البيت الضرب الذي يذيق الموت أن الأسياف مخضبة بالدماء، قاتمة، لا تلمع، ولا تسطع ولا تبين متونها البيضاء إلا على توهم ذلك فيها، أو على تصور صورتها قبل بدء المعركة والجيش ما زال سائرا إلى ميدانها قبل أن تقع؛ كما وصفها الشنفرى في لاميته في سياق وصف رفاقه وهم في طريقهم إلى قبيلة هذيل للثأر إذ يقول:

وَفُتُّوْ هَجَّجْرُوا نُمَّ أَسْرُوا لَيْلَهُمْ حَتَّى إِذَا انْجَابَ حَلُّوَا  
فَاحْتَسَّوَا أَنْفَاسَ نَوْمٍ فَلَمَّا هَوَمُوا رُعْتُهُمْ فَاشْمَعَلُّوَا  
كُلُّ مَاضٍ قَدْ تَرَدَّى بِمَاضٍ كَسْنَا الْبَرْقِ إِذَا مَا يُسَلُّ(١)

وهذا هو الأدق والأليق بصفة السيوف قبل الحرب، أما في أثناء الحرب أو بعد الفراغ منها فالوجه أن توصف السيوف والرماح بحمرة الدم أو بما يدل على ذلك، كما وصفها عنتره بعد الحرب بقوله:  
وَرِمَاحُنَا تَكْفُ النَّجِيعَ صُدُورُهَا وَسُيُوفُنَا تُخَلِّي الرِّقَابَ فَتَخْتَلِي(٢)

(١) ديوانه، تحقيق: د. محمد نبيل طريفى، دار الفكر العربي، بيروت، الطبعة الأولى ٢٠٠٢م، ص ٩٣.

(٢) ديوانه ص ١٢٢.

فوصف الرماح بأنها تقطر بالدم الطريّ، ووصف السيوف بأنها تقطع الرقاب، وقطع الرقاب يستلزم أن تُخضب السيوف بالدم، حتى تحمرّ ويذهب بريقها، وعندما أنشد حسان النابغة أجود شعره قال:

لنا الجففات الغرّ يبرقن بالضحى وأسيافنا يقطنن من نجدة دما  
فوصف في مقام الفخر بالحرب وبالشجاعة والنجدة الأسياف بكونها تقطر دماً  
للدلالة على حالها بعد الحرب، ولم يصفها باللمعان، وكذلك صنع المتبني عندما  
وصف السيوف في سياق صفة حاله مع سيف الدولة قائلاً:

قَدْ زُرَّتُهُ وَسُيُوفُ الْهِنْدِ مُغَمَّدَةٌ      وَقَدْ دَخَلْتُ عَلَيْهِ وَالسُّيُوفُ دَمٌ<sup>(١)</sup>  
فجعل السيوف بعد المعركة دماً.

وليس المقصود من إيراد هذه الشواهد هنا المقارنة الكلية بين بيت بشار وبينها، فالبون بين معاني الأبيات وصورها وسياقاتها شاسع، وإنما المقصود بيان الوجه الأدق في صفة السيوف في معركة كمعركة بشار، ذاك أن السيوف يعلق بها الدم في المعركة حتى يغطي متونها، وحتى تصطبغ بالحمرة، ويختفي بريقها ولمعانها الذي كان من صفتها قبل التضارب بها، ومنطق العقل عند التدقيق يقتضي أنه لا وجه يخرج عليه لمعانها أثناء احتدام المعركة أو بعدها سواء عند بشار في بيته هذا أو عند سواه إلا على توهم صفتها قبل المعركة، أو وقوع الشاعر فعلاً في مخالفة مبدأ الدقة في التعبير عن الشيء وفي تصويره وبيان هيئته على ما يجب له من الدقة.

فإن سئل: فما بال الأسنة والنصول والرماح والسيوف ظهرت لامعة مضيئة عند العتابي وابن أبي فنن وابن المعتز والمتبني؟ فالجواب إنما جعلت كذلك في أبياتهم تلك لأنها باستثناء بيت ابن أبي فنن كانت تصف هذه الأسنة والرماح والسيوف خارج المعركة: إمّا خلال الاستعداد للحرب، وإما في الطريق إليها قبل أن تقع، وهذا هو الذي تدل عليه السياقات التي وردت فيها هذه الأبيات من القصائد، أما عن لمعان الأسنة والنصول في بيت ابن أبي فنن فقد ورد البيت في ديوانه مفرداً لا ينتمي إلى سياق في قصيدة، ولا دليل على أنه يصف الأسنة والنصول أثناء المعركة، بل هو إلى وصفها قبل المعركة أقرب.

ز شبه بشار حركة الأسياف خلال النقع بحركة الكواكب خلال الليل؛ من حيث كانت تلك الأسياف تهاوى خلال النقع كتهاوي الكواكب خلال الليل، ولفظة «تهاوى» في هذا السياق تتطوي على عناصر الخلل الآتية:

(١) ديوانه ٤ : ٨١.

الأول: اللبس في دلالتها اللغوية المعجمية، ذلك أنها أصلاً من «هوى يهوي هويًا وهويًا، وأهوى إهواءً»، وفي المعاجم تتنازع الأصل «هوى» دلالات مختلفة.

جاء في مقاييس اللغة: (هَوَى: الهاء والواو والياء: أصلٌ صحيح يدلُّ على خُلُوٍّ وسُقُوطٍ. أصله الهواء بين السماء والأرض، سُمِّيَ لخلوِّه. قالوا: وكل خالٍ هواء. قال الله تعالى: «وأفئدتهم هواء»، أي: خالية لا تعي شيئًا، قال زهير:

كأنَّ الرِّحْلَ منها فوقَ صُعْلٍ من الظِّلْمَانِ جَوْجُوهُ هَوَاءٌ<sup>(١)</sup>.

وفي معجم العين: (يقال: هَوَى يَهْوِي هَوِيَانًا، ورأيتهم يتهاوون في المهواة؛ إذا سَقَطَ بعضهم في إثر بعض<sup>(٢)</sup>). وتقول: أَهْوَى إليه بيده فأخذه، أي: أَهْوَى إليه يَدُهُ<sup>(٣)</sup><sup>(٤)</sup>). وفي المقاييس أيضا: (يُقَالُ: هَوَى الشَّيْءُ يَهْوِي: سقط. وهابية: جهنم؛ لأن الكافر يَهْوِي فيها. والهابية كل مهواة. والهوة: الوهدة العميقة .... ويقولون: الهويُّ؛ ذهاب في انحدار، والهويُّ في الارتفاع. قال زهير في الهويِّ:

يَشُقُّ بها الأماعرَ فهي تَهْوِي هَوِيَّ الدَّلْوِ أسْلَمَهَا الرِّشَاءُ  
وقال الهدليُّ في الهويِّ:

وإذا رميتَ به الفِجَاجَ رأيتَه يَهْوِي مَخارِمَها هُوِيَّ الأجدَلِ

....

وهوتَ أمُّه: شَتَمَ، أي: سَقَطَتْ وهَلَكَتْ<sup>(٥)</sup>. وفي لسان العرب: (هَوَى وأهْوَى وأنهَوَى: سقط .... وهوت العُقَابُ تهوي هويًا إذا انقضت على صيد أو غيره ما لم تُرْعَهُ، فإن أراغته قيل: أهوت له إهواءً .... ابن الأعرابي: الهويُّ السريع إلى فوق، وقال أبو زيد مثله، وأنشد: والدَّلْوُ في إصعادها عَجَلَى الهويِّ. وقال ابن بري: ذكر الرياشي عن أبي زيد أن الهويِّ بفتح الهاء إلى أسفل، وبضمها فوق؛ وأنشد: عَجَلَى الهويِّ؛ وأنشد:

هَوِيَّ الدَّلْوِ أسْلَمَهَا الرِّشَاءُ فهذا إلى أسفل<sup>(٦)</sup>).

وجاء في كتاب الأضداد للأنباري: (قال قطرب: يَهْوِي من حروف الأضداد؛ يكون

(١) مقاييس اللغة. مادة «هوى» ٦ : ١٥ .

(٢) انظر: المصدر نفسه . مادة « هوى » ٦ : ١٦ ، ولسان العرب . «مادة هوا» ١٥ : ٣٧٠ .

(٣) انظر: معجم مقاييس اللغة. مادة « هوى » ٦ : ١٥ ، ولسان العرب. مادة « هوا » ١٥ : ٣٧١ .

(٤) كتاب العين. باب الثلاثي اللفيف من باب (الهاء). ٤ : ١٠٥ .

(٥) معجم مقاييس اللغة . مادة « هوى » : ١٥ ١٦ . بتصرّف.

(٦) لسان العرب: « مادة هوا » ١٥ : ٣٧٠ ٣٧١ . بتصرّف.

بمعنى يصعد، ويكون بمعنى ينزل وأنشد: والدَّلُّو تَهْوِي .... والمعروف في كلام العرب: هَوَتْ الدَّلُّو تَهْوِي هَوِيًّا، إذا نزلت<sup>(١)</sup>. وجاء في كتاب الأضداد لأبي حاتم السجستاني: (يقال: هوت الدَّلُّو في البئر تهوي هويًّا إذا انحدرت، وهوت إذا ارتفعت، ولا يقال إلا في الدَّلُّو خاصّة)<sup>(٢)</sup>، وأورد بيت زهير ثم قال: (أسلمها الرشاء: انقطع الحبل، فهوت في البئر منحدره)<sup>(٣)</sup>، وأورد كذلك البيت الذي أنشده أبو زيد في صفة الدلو في ارتفاعها وهي مترعة<sup>(٤)</sup>.

والخلاصة من هذا العرض المجمل لما ورد في دلالة الأصل «هوى» ومشتقاته أن لفظة «هوى» تتنازعها في آن واحد ثلاث دلالات أساسية:

**الأولى:** السقوط مطلقا في الفراغ من أعلى إلى أسفل، وانقضاض الشيء وحركته من أعلى إلى أسفل أيضا، من الهَوِيّ؛ بفتح الهاء خاصّة، وعلى هذا المعنى خرّج المفسرون معنى «هوى»<sup>(٥)</sup> في قوله تعالى: (والنجم إذا هوى)<sup>(٦)</sup>.

**الثانية:** صعود الشيء في الفراغ كذلك، وانطلاقه في حركته من أسفل إلى أعلى من الهَوِيّ؛ بضم الهاء خاصّة.

**الثالثة:** اندفاع الشيء في الفراغ إلى شيء ما آخر أينما كان هذا الشيء الآخر، ك«أهوي إليه بيده» إذا أخذه، وعلى هذا الوجه حمل بعض المفسرين «تَهْوِي» في قوله تعالى: (فاجعل أفئدة من الناس تهوي إليهم)<sup>(٧)</sup>.

ومن هنا فإنّ من يابى الوقوف عند ظواهر الأشياء ويأنف من البقاء عند جملها وهيئاتها وصورها الأولى، ويؤثر التحقيق والتدقيق؛ يجد أنّ صيغة «تَهاوى» الواردة في البيت ملتبسة المعنى، إذ تتنازع أصلها ثلاث دلالات، منها اثنتان متضادتان، ومع أنّ

(١) كتاب الأضداد. الأنباري. المادة ٢٨٩. ص ٣٧٩.

(٢) كتاب الأضداد. أبو حاتم سهل بن محمد بن عثمان السجستاني. تحقيق: د. محمد عودة أبو جري، مراجعة أ. د. رمضان عبد التواب. مكتبة الثقافة الدينية. القاهرة. الطبعة الثانية ١٤٣٠هـ ٢٠٠٩م. ص ١١٧.

(٣) المصدر نفسه ص ١١٧.

(٤) انظر: المصدر نفسه ص ١١٧.

(٥) انظر مثلا: معاني القرآن. أبو زكريا يحيى بن زياد الفراء. تحقيق: د. عماد الدين بن سيّد آل الدرويش. عالم الكتب. بيروت. لبنان. الطبعة الأولى ١٤٣٢هـ ٢٠١١م. ٢: ٨١١، والمحرر الوجيز في تفسير الكتاب العزيز. أبو محمد عبد الحق بن غالب بن عطية الأندلسي. تحقيق: عبد السلام عبد الشافي محمد. دار الكتب العلمية. بيروت. لبنان. الطبعة الأولى ١٤١٣هـ ١٩٩٣م. ٥: ١٩٦.

(٦) سورة النجم. الآية ١.

(٧) انظر: الكشاف أبو القاسم محمود بن عمر الزمخشري. اعتنى به: محمد السعيد محمد. المكتبة التوفيقية. القاهرة. مصر. الطبعة الأولى ٢٠١٢م. ٢: ٥٤٧. والمحرر الوجيز. ٣: ٣٤٢.

الفصل بين هذه الدلالات سهل في المعجم لتوفره على السياق الدال على المعنى المراد؛ إلا أنها وما اشتق منها إذا دخلت في الكلام التبتت التباسا شديدا حتى لا تبين عن المقصودة، ولا تتميز دلالاتها إلا بمرشح مرافق في السياق يساعد على تحديد أي من الدلالات هي المقصودة على ما هو الحال في الشاهدين: «والدلو في إصعادهما عجلَى الهويّ»، و«هويّ الدلو أسلمها الرشاء»، وفي قولهم: «أهوى بيده» فُعلم أنّ «الهويّ» في العبارة الأولى من «الهويّ» بمعنى الصعود من أسفل إلى أعلى بمساعدة لفظة «إصعادهما»، وعُلم أنّ «الهويّ» في العبارة الثانية من «الهويّ» بمعنى السقوط من أعلى إلى أسفل بمساعدة التركيب «أسلمها الرشاء»، وعُلم أنّ «أهوى» في العبارة الثالثة بمعنى مدّ الشيء في الفراغ إلى شيء آخر بمساعدة التركيب «بيده».

وإذا كان هذا هو الشأن في اللبس أصلا في الأصل «هوى»، وفي أنه لا يُفصّل اللبس القائم بين الصيغ المشتقة منه إلا بمساعدة السياق؛ ولأنه لا يوجد في البيت على نحو صريح ما يساعد على تحديد أي من الدلالات الثلاث هي المقصودة؛ فإنّ اللبس في صيغة «هوى» قد انتقل إلى الصيغة «تهاوى» إذ تحتل لغويا الدلالة بها على صعود الكواكب وانطلاقها في حركتها من أسفل إلى أعلى؛ فهي حينئذ مشتقة من «هوى يهوي هويًا» بضم هاء المصدر، ويحتمل كذلك أن تكون من «أهوى إهواء»، وهاتان الدالتان مرجوحتان منطقيًا مستبعدتان، لا بدليل من البيت نفسه وهذا بحد ذاته خلل؛ بل بدليل واقعي وعقلي من خارج البيت؛ ذاك أنّهما غير متصورتين في الكواكب لا عادة ولا عقلا، ولذلك فإنه مع وجود هذا اللبس في هذه اللفظة لا يقع أصلا على هاتين الدالتين عقل المتلقي ولا تصوّره ولا خياله عند قراءة هذا البيت أو سماعه، ومن ثم؛ فإن احتمال أن يكون بشار عنى إحداهما احتمال بعيد.

وبقي احتمال إرادة بشار بها الدلالة على الانقضاظ وعلى السقوط والانحدار من أعلى إلى أسفل؛ فهي حينئذ مشتقة من «هوى يهوي هويًا» بفتح هاء المصدر، ويكون المراد بها في البيت سقوط الكواكب وانقضاظها من أعلى إلى أسفل، وهذه هي الدلالة الراجحة لأنها متصورة في الكواكب منطقا لا عادة، وإنما قيل منطقا لا عادة لأنه لم تجر العادة بسقوط الكواكب ولا بانقضاظها من أماكنها، إنما المعهود هو سقوط الشهب والنيازك، والشهب والنيازك ليسا هما الكواكب، و«تهاوى» بهذا المعنى هي بصيغها المختلفة الأكثر شهرة ودورانًا في اللغة وفي ألسن أهل اللسان، ولذلك كانت هذه الدلالة هي التي يقع عليها عقل المتلقي لأول وهله ويتصورها خياله مباشرة عند قراءة هذا البيت أو سماعه، ومن ثم؛ فإن هذا المعنى هو الراجح أن يكون مقصود بشار، ومع ذلك؛ ومع محاولة ترجيح هذا المعنى الدقيق المقصود في لفظة «تهاوى»؛ فإنّ اللبس بين الدلالات في «تهاوى» يظل قائما في هذه اللفظة، ولا

ترفعه عنها أو تزيله منها محاولة الترجيح هذه، ذلك أنه أصيل في هذه اللفظة، وليس في السياق ما يفصل هذا اللبس على نحو حاسم كما هو في الشاهدين السالفين، وما كانت هذه الوقفة هنا لتكون أصلاً لولا وجود هذا اللبس، وهكذا؛ فإن بشاراً قد أخل في هذه اللفظة بمبدأ الدقة في التعبير عن المعاني بالألفاظ التي تصورها وتبين عنها بياناً دقيقاً لا لبس فيه.

فإن قيل: إنما أراد بشار أن يزوج بين الدلالات الثلاث في هذه اللفظة ليدل بها معاً على حركة الأسياف في أيدي المتحاربين هبوطاً وصعوداً وامتداداً؛ رد بأن مثل هذا الاستعمال المركب الدلالة في اللفظة الواحدة لم تجر به العادة في كلام العرب الفصحاء؛ لأن المقصود بالكلام أصلاً التعبير عن المعاني وتصويرها وبيانها بدقة لا لبس معها وبوضوح لا غموض يشوبه، ثم إن هذا الوجه في التأويل مُلبس كذلك؛ لأنه لا يوجد في البيت ما يدل على إرادته، تماماً كما أنه لا يوجد فيه ما يدل على أي الدلالات أراد.

**الثاني:** الخلل اللغوي في هذه اللفظة من جهة بنيتها الصرفية؛ ذلك أنها في هذه الصورة التي وردت بها في البيت على صيغة «تفاعل»، من التفاعل، وصيغة تفاعل تدل على الزمن الماضي، كـ «تشابه» في قوله تعالى: (قَالُوا ادْعُ لَنَا رَبِّكَ يُبَيِّنْ لَنَا مَا هِيَ إِنَّ الْبَصَرَ تَشَابَهَ عَلَيْنَا<sup>(١)</sup>)، و«تراءى» في قوله تعالى: (فَلَمَّا تَرَأَتِ الْفِئَتَانِ نَكَصَ عَلَى عَقَبَيْهِ<sup>(٢)</sup>)، و«تواصى» في قوله تعالى: (وَتَوَاصَوْا بِالْحَقِّ وَتَوَاصَوْا بِالصَّبْرِ<sup>(٣)</sup>)، ومثله من الشعر «تدارك وتفانى» في قول زهير:

تداركتما عبساً وذُبَّيَّانَ بعدما تَفَانُوا ودَقُّوا بَيْنَهُمَ عِطْرَ مَنْشِمٍ<sup>(٤)</sup>

ومثله «تداين وتواعد وتبايع وتناجى وترامى»، أما المضارع من هذه الصيغة فهو على صيغة «يتفاعل» مثل «يتعارف»، في قوله تعالى: (وَيَوْمَ يَحْشُرُهُمْ كَأَن لَّمْ يَلْبَثُوا إِلَّا

(١) سورة البقرة. الآية ٧٠.

(٢) سورة الأنفال. الآية ٤٨.

(٣) سورة العصر. الآية ٣.

(٤) ديوان زهير بشرح أبي العباس ثعلب. تحقيق د. فخر الدين قباوة. ص ٢٤.

سَاعَةً مِّنَ النَّهَارِ يَتَعَارَفُونَ بَيْنَهُمْ<sup>(١)</sup>، و«تفاعل» ك«تتجافى» في قوله تعالى: (تَتَجَافَى جُنُوبُهُمْ عَنِ الْمَضَاجِعِ)<sup>(٢)</sup>. ومثلها «يتلاوم، ويتساءل، ويتغامز، ويتلاوم».

وقد أجاز العلماء حذف التاء من مضارع «تفاعل» لكثرة في كلام العرب، ومنه في القرآن الكريم «تظاهرا، وتحاضون، وتظاهروني»، ومنه في الحديث: (يوشك أن تداعى عليكم الأمم كما تداعى الأكلة على قصعتها)<sup>(٣)</sup>، لكن من البين الجلي للمتلقى في هذه النماذج التي حُذفت فيها التاء أنَّ المراد بها المضارع في الحال أو الاستقبال لا الماضي، لأنَّ في السياق الذي ورد فيه كل منها ما يدل على كونه مضارعا كدلالة «يوشك» في الحديث على كون المراد بـ «تداعى» الاستقبال، أما في «تهاوى» فإنه لا يمكن البتَّ بأنه مضارع، ولا الجزم أن التاء قد حُذفت منه؛ اعتمادا على أن الماضي منه أن يقال «تهاوت كواكبه»، لأن الفعل مسند إلى جمع تكسير، ولذلك يجوز حذف تاء التأنيث فيقال «تهاوى كواكبه»، ومن هنا التبس في لفظة «تهاوى» الماضي والمضارعة، لأنه لا دليل موضوعي من الصيغة نفسها كوجود التاء في أولها «تتهاوى» على أنها للدلالة على المضارعة، أو وجود التاء في آخرها «تهاوت» على أنها للدلالة على الماضي، ولا من السياق كدلالة «يوشك» على أن المراد بـ «تداعى» في الحديث المضارعة يدل على وجه دقيق باتَّ ما إذا كان المراد بـ «تهاوى» الدلالة على الماضي أو المضارعة، وإذا كان الحال كذلك فلك أن تتصورها ماضيا اعتمادا على صيغتها التي هي عليها في البيت، ثم انظر كم من الفساد دخل على الصورة، لأنه حينئذ يشبه النقع والأسياف خلاله بليل قد سقطت كواكبه، ولم تعد موجودة في السماء. أما إذا أريد الترجيح، ولزم الاستدلال لذلك الترجيح؛ فإنه لا دليل لغوي ولا سياق في عبارة «ليل تهاوى كواكبه» يدل على أن المراد بها المضارعة، وإنما يأتي فك هذا اللبس على تأوُّل من خارج تلك العبارة، وذلك أن يقال: إنَّ بشارا قد ذكر الأسياف في المعركة، وعرض المعركة من خلال النقع المثار فوق الرؤوس في حال احتدامها، فُعلم عقلا ومنطقا أنَّ الأسياف في حالة حركة مستمرة خلال ذلك النقع المثار، وعُلم من ذلك أن الكواكب التي تشبهها الأسياف هي الأخرى مستمرة في حركتها خلال ظلام الليل، وعلم من ثمَّ أنه يعني بـ «تهاوى» المضارعة، وهذا دخول إلى تحديد صيغة اللفظة ومعناها من مدخل بعيد؛ وكفى بهذا في حدِّ خلاص.

(١) سورة يونس. الآية ٤٥.

(٢) سورة السجدة. الآية ١٦.

(٣) مسند الإمام أحمد. تحقيق: شعيب الأرنؤوط وآخرون. مؤسسة الرسالة. الطبعة الثانية ١٤٢٠هـ ١٩٩٩م. الحديث برقم (٢٢٣٩٧).



### الثالث: الخلل في التشبيه من جهة هذه اللفظة

وقف الشيخ عبد القاهر الجرجاني على ما مرّ في المحور السابق عند علاقة التشابه في بيت بشار، إذ أورده مع بيت المتبّي: «يزور الأعادي في سماء عجاجة»، وبيت العتابي، ثم وزان بين هيئة السيوف عند الشعراء الثلاثة، وفضل بيت بشار على بيتي المتبّي والعتابي لأنّ بشاراً فضّل في صفة السيوف وزاد في بيان هيئتها من جهة حركتها إذ قال: (التفصيل في أبيات الثلاثة كأنه شيء واحد، لأن كل واحد منهم يشبّه لمعان السيوف في الغبار بالكواكب في الليل، إلا أنك تجد لبيت بشار من الفضل، ومن كرم الموقع ولطف التأثير في النفس ما لا يقل مقداره، ولا يمكن إنكاره، وذلك لأنه راعى ما لم يُراعِه غيره، وهو أن جعل الكواكب تهاوى، فأتم الشبّه، وعبر عن هيئة السيوف وقد سلّت من الأعماد، وهي تعلق وترسّب، وتجيء وتذهب، ولم يقتصر على أن يريك لمعانها في أثناء العجاجة كما فعل الآخرون، وكان لهذه الزيادة التي زادها حظ من الدقّة تجعلها في حكم تفصيل بعد تفصيل<sup>(١)</sup>). ثم فضّل في تلك الزيادة في هيئة السيوف في بيت بشار قائلاً: (إن حقيقة تلك الهيئة لا تقوم في النفس إلا بالنظر إليها من أكثر من جهة واحدة، وذلك أن نعلم أنّ لها في حال احتدام الحرب، واختلاف الأيدي بها في الضرب اضطراباً شديداً، وحركات بسرعة. ثم إن لتلك الحركات جهات مختلفة، وأحوالاً تنقسم بين الأعوجاج والاستقامة، والارتفاع والانخفاض، وأنّ السيوف باختلاف هذه الأمور تتلاقى وتتداخل، ويقع بعضها في بعض، ويصدم بعضها بعضاً، ثم إنّ أشكال السيوف مستطيلة. فقد نظم هذه الدقائق كلها في نفسه، ثم أحضرك صورها بلفظة واحدة، ونبّه عليها أحسن التبيين وأكمله بكلمة، وهي قوله «تهاوى»، لأن الكواكب إذا تهاوت اختلفت جهات حركاتها، وكان لها في تهاويها توافق وتداخل، ثم إنها بالتهاوي تستطيل أشكالها، فأما إذا لم تُزل عن أماكنها فهي على صورة الاستدارة<sup>(٢)</sup>).

فأنت ترى الشيخ قد فضّل بيت بشار من جهة لفظة «تهاوى» على بيتي العتابي والمتبّي لأنه زاد بهذه اللفظة على البيتين تفصيلاً وبياناً في هيئة الأسياف من جهة حركتها، فكان في رأي الشيخ أكثر «دقة» في بيان هيئة الأسياف وفي تصوير حركتها في المعركة من صاحبيه.

وما قاله الشيخ رحمه الله في شأن كون بيت بشار قد أدخل في هيئة السيوف زيادة من جهة لفظة «تهاوى» بينت حركة الأسياف وصفتها في المعركة على خلاف

(١) أسرار البلاغة ص ١٧٥.

(٢) المصدر نفسه ١٧٦، ١٧٥.

بيتي العتابي والمتبي اللذين اكتفيا بذكر لمعانها صحيح، ولا يمكن إنكاره كما قال، بغض النظر عما تم بيانه من اللبس في دلالة لفظة «تهاوى» على ما مرّ، إلا أنه مع الإجلال للشيخ والاعتراف له بالفضل والأستذة يحسن التبييه على أمرين:

**الأول:** أيًا كانت الدلالة المقصودة في «تهاوى»؛ فإنها في دلالتها تلك تخلّ بمبدأ الدقّة البيانية من جهة علاقة التشابه بين الأسياف «المشبه» والكواكب «المشبه به»، لأنها في دلالتها تلك على ما فيها من زيادة تفصيل، كما قال الشيخ لا تعكس هيئة الأسياف بدقّة ولا حركتها، ولا تصوّرها وتبين عنها كما يجب، لأن هذه اللفظة إنما تبين عن هيئة الكواكب في أكمل درجات التأوّل لدلالة «تهاوى» وعن حركتها مستطيلة استطالة وهمية في البصر لا في الواقع، متحركة متداخلة بين صاعد وهابط ومعترض فحسب، بينما المعهود في الأسياف المشوقة أنها تكون مستطيلة استطالة حقيقية واقعية، وأن السيف الواحد فضلا عن سائر الأسياف يتحرك خلال الزمن اليسير من وقت المعركة في سائر الاتجاهات، فهو يعلو ويرسب، ويرتفع ويتوسط وينخفض، وينتسكس إلى أسفل وينتصب إلى أعلى، ويعترض إلى علوّ، ويعترض إلى سُفْل، ويعترض يمينًا وشمالًا وخلفًا وأمامًا، ويستدير ويعوجّ ويستقيم، ويرتدّ إلى الخلف ويندفع إلى الأمام، ويخترق الأجساد إلى الأمام ويرتدّ منها، ويتداخل مع سواه، ويقع في غيره ويرتدّ عنه، ويختلط في حركته مع حركة غيره ويختلف معه، ويقترّب من غيره ثم يبين عنه، أما الكوكب فلا تكون فيه سائر هذه الحركات، وإنما هي حركة واحدة في اتجاه واحد، ثم تتقطع حركته، ومثله سائر الكواكب، هذا فضلا عن كون حركة الكواكب حركة تهاوٍ عشوائي لا نظام لها ولا ضابط، على خلاف الأسياف التي تتحرك في كل اتجاه بدقّة ونظام وانضباط، محكومة بحركات الضارين بها وباراداتهم وبطبيعة مصالوة كل منهم لخصومه في المعركة، ومن هنا؛ فإنّ حركات المشبه «الأسياف» وهيئاته في المعركة تفوق بكثير ما تحتمل تصويره وبيانه بيانا دقيقا لفظة «تهاوى» في المشبه به. فإن قيل: إنما تفهم حركة «تهاوي» الكواكب وهيئاتها من خلال إشرابها ما هو مُتصوّر من حركة «الأسياف» وهيئاتها في المعركة على ما ذكر الشيخ فالجواب أن يقال: إنّ الاستعانة بالمشبه في فهم معنى المشبه به وفي تصوّر صورته يناهز الغرض من التشبيه ومن ذكر المشبه به من أصله، لأن المشبه به إنما يُذكر لإكمال ما نقص في المشبه، وإيضاح غامضه، وتعظيم دقيقه، وإبرازه في صورة أجلي وأكثر بيانا، فضلا عن كون ذلك دخولا إلى معنى هذه اللفظة من باب بعيد ليس هو بابه، ومن وجه ليس هو وجهه، وقد لمح أبو هلال العسكري في تركيز شديد إلى هذا الخلل تحديدا في بيت بشار عندما ذكر في باب التشبيه بيت امرئ القيس «كأنّ قلوب الطير رطباً ويابسا»،

وأثني عليه<sup>(١)</sup>، ثم ذكر بيت بشار هذا، وعلّق على البيتين قائلاً: ( وبيتُ امرئ القيس أجود، لأنَّ قلوب الطير رطباً ويابساً أشبهُ بالعنابِ والحشف من السيوف بالكواكب)<sup>(٢)</sup>، فذكر أن التشبيه في بيت امرئ القيس أجود، وفضّله وهو كذلك على التشبيه في بيت بشار من جهة أنّ علاقة التشابه بين «قلوب الطير رطباً ويابساً» وبين العناب والحشف البالي في بيت امرئ القيس أكثر دقة وأجود وأتم وأبين من علاقة المشابهة بين الأسياف والكواكب، وليس هناك من تفسير لإشارة أبي هلال هذه إلا هذا الذي ذكرتُ هنا في شأن الشكل والحركة بين الطرفين.

**الثاني:** إن المتبني إنما ذكر الأسنّة لا السيوف، واستخدم في البيت عبارة «يزور الأعادي» التي تدل على كونه وصف الأسنّة في حال حركة الجيش وسييره إلى العدو قبل نشوب المعركة وتطاعنهم بها، لا صفتها في المعركة ذاتها، ولذلك اكتفى بذكر الأسنّة ولمعانها للدلالة على وجودها وعلى كونها مشرعة مسنونة مصقولة مهيأة للقتال وهي في هذا المقام أقرب إلى الثبات والانتصاب إلى أعلى منها إلى الحركة، كذلك العتابي لم يذكر في البيت ما يدل على أنه كان يصف السيوف في وقت احتدام المعركة، بل إن السياق الذي ورد فيه البيت يدل على أنه كان يصف أصحابه خلال سيرهم إلى حرب العدو، لذلك اكتفى بذكر السيوف وبياضها ولمعانها للدلالة على تسليح القوم بها وعلى كونها ممشوقة مصقولة مهيأة للقتال، ولم يكن لذكر حركتها حينئذ مسوّغ، ومن هنا كان العتابي والمتبني أكثر دقة في تصوير هيئة السيوف والأسنّة وبيان الصفة التي هي عليها في تلك الحال من بشار في تصوير هيئة أسيافهم وفي بيان صفة حركتها في المعركة.

فتلك هي العناصر التي أدخلت في البيت بمبدأ الدقة الذي هو من المبادئ الأساسية التي أكد علماء النقد والبيان على أهميتها، وعلى أثرها في حسن الكلام من عدمه.

## ٥. الإخلال بمبدأ رعاية مقتضى الحال

عندما يخبرنا عن الحرب من شهدها وقاتل فيها أو من يُحتمل منه ذلك كما مرّ القيس وعنترة وعمرو بن كلثوم وكعب بن مالك وأبو تمام وابن المعتز والمتبني وسواهم من الشعراء الفرسان، وعندما يصوّرونها ويصوّرون أفعالهم فيها فهم يخبروننا عن ذلك ويصوّرونه بصدق واقعي قدر صدقهم الشعوري، أو هم يخبروننا على الأقل عن معانٍ وصور مقبولة منهم منطقياً؛ لأنها متصورة منهم غير مستبعدة عليهم،

(١) الصناعتين ص ٢٢٢.

(٢) المصدر نفسه ص ٢٢٢.

ولذلك فإنَّ الجمال في شعرهم الذي يصورون فيه الحرب لا يأتي من جهة بناء البيانية الداخلية وما هي عليه من سمات الجمال في ذاتها وفي العلاقات القائمة بينها فحسب، بل يأتيه قدر لا يُستهان به من الجمال من جهة تأسس ذلك الجمال البياني على الواقع وعراقلة جذوره فيه، ثم في علاقات تلك البنى البيانية بالسياق الخارجي وفيه المقام وأحوال السامعين والموصوفات وحال المتكلم خاصة، ذاك أنه كلما التحم أصل التعبير الأدبي بالواقع وبذلك السياق وكلما اشتدت علاقته بهما وكلما روعي فيه مقتضياتهما كلما زاد ذلك التعبير أصالة ومثانة وإحكاما وقبولاً وقوة تأثير، أما خبر بشار عن معركته تلك عموماً، وعنهما على صورتها في هذا البيت خصوصاً؛ فإنه عند التدقيق والتحقيق وعند إرجاع الأشياء إلى أصولها منقوض من أساسه من جهة مقتضى حال بشار نفسه، ذاك أنهم قد قالوا: إن بشاراً أعمى منذ ولادته لم ير شيئاً قط، ومن هنا؛ فإنه وإن سِيرَ به مع قومه إلى المعركة مستبعد أن يكون قد حمل سيفه وقاتل فيها مع قومه عدواً، ومحال أن يكون قد رأى مقاتلين أو نقعا أو أسيافاً أو معركة أو نهارة أو ليلاً أو كواكب، وعلى هذا؛ فإن معركته العظيمة التي يصور مشهداً منها في هذا البيت لا تعدو أن تكون وهما خيالياً جميلاً، وليس هذا البيت بكل ما فيه من معانٍ وصورٍ إلا محض تصور مصنوع وثمره خيالٍ إبداعيّ منتج، أو هو في أحسن الأحوال عمل خيالٍ بشار وفكره وتصوّره الخاص في خبرٍ نُقِلَ إليه وفي صورةٍ وُصِفَتْ له عن معركة وقعت بين قومه وعدوهم.

وهذه حقيقة ثابتة لم يلتفت إليها العلماء الذين عرّفوا بلاغة الكلام بأنها «مطابقته لمقتضيات الأحوال والمقامات والموصوفات»، وفي الأحوال يجب أن يكون حال المتكلم نفسه، وهذه الحقيقة أصل يجب أن يؤخذ في الاعتبار عند قراءة الشعر، أو تقييمه والحكم عليه، أو الموازنة بينه وبين سواه في بابه، ذاك أنه عندما يتعلق الأمر بموضوع واقعي جاد كالحرب وبغرض فخم كالفخر فإنه لا يحسن ولا يكمل ولا يلاقي القبول إلا بادعاء الحقيقة والتّمُدّح بما هو معلوم مشهود به، وما من ريب في أن الفرق في الزنة والقيمة وقوة التأثير والإقناع في مجال الفخر والمدح خاصة جد كبير بين عبارة شعرية جميلة بيانياً؛ لكنها وهمية لا تستند في أصلها إلى الحقيقة، يدعى فيها الشاعر فضيلة يُشكُّ في أنها كانت، ويذكر فيها أمراً يُعلم أنه لم يشهده، ويصور فيها شيئاً يُعلم يقيناً أنه لم يره قط، وبين عبارة شعرية أخرى على المستوى نفسه من الجمال لكنها تستند في أصلها إلى الحقيقة، ويدعى فيها خبر قد كان، وواقع قد مورس، ومعنى قد شوهد، وصورة قد رثيت فعلاً، ثم إن إغفال هذا الأصل في النظر إلى الأدب شعراً أو نثراً يوقع الناظر بلا وعي منه في مقولة (موت المؤلف) التي تقول بحصر النظر على النصّ وحده وعزله عن كل شيء خارجه من مؤلف ومتلّق وسياقات، وهي فكرة فلسفية غير سديدة، تتجاهل المقامات التي تقال

فيها النصوص، وتتجاهل المؤلف وحاله ومقاصده، وتتجاهل حال المخاطبين وأحوال الموصوفات، وتتجاهل السياقات الخارجية، مع ما لهذه الجهات من آثار أساسية في إنتاج الكلام وفي طبيعته ومقاصده، وفي تشكيل أبنيته، وفي ما هو عليه من سمات وفروق وخصوصيات موضوعية وبيانية وجمالية، ومن ثم في تحديد قيمته ومكانه قياساً إلى غيره، وفي الحكم عليه.

\*\*\*\*\*

وهكذا تبين بالفحص البياني الدقيق أن بيت بشار هذا ينطوي على قدر كبير من عناصر الخلل؛ إذ أخل بمبدأ الإيجاز من جهة تركيب «مُثار النقع»، وأخل بمبدأ نموذجية المعنى وكماله من جهة استخدام أداة التشبيه «كأن» بدلالتها على مجرد المشابهة، ومن جهة الإضافة في التركيب «مثار النقع» بدلالتها على جزئية النقع المثار، ومن جهة استخدام لفظة «أسياف» الدالة على القلة، وأخل بمبدأ التناسق في لغة البيت من جهة عدم التناسق بين دلالة القلة في لفظة «أسياف» ودلالة الكثرة في لفظتي «رؤوس» و«كواكب»، وفي التصوير من جهة ضعف التناسق في الصورة بين صورة النقع في البيت وصورته في الواقع، ومن جهة علاقة التشابه بين صورتني المشبه والمشبه به، ومن جهة علاقة العدد والهيئة والحركة بين الأسياف والكواكب، ومن جهة موضع الأسياف من النقع، ومن جهة لعانها في النقع خلال التقاتل بها، كما أخل بمبدأ الدقة من جهة استخدام لفظة «أسياف» منظوراً إلى غيرها في البيت، ومن جهة استخدام هذه اللفظة دون سواها من أوصاف السيف مما يدل على مضائتها في القتال، أو وصفها بما يدل على ذلك، ومن جهة كونه جعل النقع فوق الرؤوس فحسب، ومن جهة حركة الأسياف في النقع الكائن فوق الرؤوس، ومن جهة علاقة المقايسة بين النقع والليل وبين الأسياف والكواكب، ومن جهة كونه جعل الأسياف لأمعة في النقع الذي ذكر أنه حجب الشمس في المعركة التي يُفترض أن تكون فيها السيوف مخضوبة بالدماء، كما أخل بهذا المبدأ من جهة استخدام صيغة «تهاوى» الدالة بصيغتها هذه على الماضي، ومن جهة اللبس الدلالي فيها، ومن جهة قصورها في تصوير هيئة الأسياف وحركتها، ثم إنه أخل بعد ذلك كله بمبدأ مراعاة مقتضى حال المتكلم.

وجلّ عناصر الضعف والخلل هذه ظلت محجوبة في بني هذا البيت الدلالية واللفظية والصرفية والنحوية والتصويرية، مستورة هناك خلف هذا الصخب الحربي العالي الذي يملأ زوايا البيت ويملاً الأذان، وذلك الجمال الفخم الذي تعاضم في البيت حتى ملأ الأعين وغدا حاجبا صرف الأبصار والعقول والأخيلة عن ذلك المحجوب وراءه من عناصر الضعف والخلل والفساد تلك.

وأخيراً؛ فإنّ قدراً كبيراً من العيوب كهذا غير مقبول ولا سائغ من شاعر شهد له رواة الشعر بالشاعرية، ووصفوه بالتقدم في طبقات المحدثين في عصره وبرئاسته عليهم<sup>(١)</sup>، وتحدثوا عن علمه بنقد الشعر ودقائقه وبمذاهب العرب فيه<sup>(٢)</sup>، وشهد هو نفسه بالعلم بالعربية<sup>(٣)</sup>، ويكفي هنا من أخبار معرفته بالشعر ونقده إيراد خبر واحد فحسب. جاء في الموشح: (أخبرني محمد بن أبي الأزهر، قال: حدثنا محمد بن يزيد النحوي، قال: أنشد بشار بيت كثير:

ألا إنما ليلى عصا خيزرانة إذا غمزوها بالأكف تليين  
قال: فضحك بشار، وقال: لله أبو صخر، جعلها عصاً، ثم يعتذر لها، والله لو جعلها  
عصاً مخ أو عصاً زبدٍ لكان قد أساء. ألا قال كما قلت:

وبيضاء المدامع من معدّ كأن حديثها قطع الجنان  
إذا قامت لسبحتها تثنّت كأن عظامها من خيزران<sup>(٤)</sup>

فانتقد بشار كثيراً لأنه استخدم لفظة «عصا» في سياق تصوير قامة ليلي وبيان ما تتسم به قامتها من ليونة وعضاضة وطراوة وتثنّ، لأنّ لفظة عصا لا تليق بالمعنى في صفة ليلي ولا في صفة قامتها، وغير دقيقة في التعبير عنه كما يجب لها، لما في هذه اللفظة من الدلالة الضمنية على الغلظ والصلابة واليبس وقساوة الخلق، ولذلك قال بشار في نقده: «لو جعلها عصا مخ أو عصا زبد لكان قد أساء»، لأن ذكر المخ والزبد لا يلغي دلالة «عصا» على الغلظ والصلابة واليبس والقساوة، ولذلك أيضاً عدّ تعبيره عن قامة موصوفته بتشبيه عظامها التي هي أصلب ما في جسدها بالخيزران الدال على الليونة والمرونة والتثني دون ذكر لفظة «عصا» أدق في التعبير عن قامة تلك المرأة وأليق بها وأكمل في الصفة لها، وهذا بحق يثني بحس لغوي جمالي عال يستغرب معه أن يقع بشار في بيته الجادّ هذا في هذا القدر الكبير من «الإساءات» البيانية؛ على حدّ تعبيره هو في وصف خلل كثير، ولم يبق هنا إلا أن يقال: إنه إذا كان بشار قد رأى كثيراً «قد أساء» من جهة لفظة «عصا» لعدم دقتها في التعبير عن المعنى المقصود، ولعدم لياقتها بالموصوف؛ فإنه هو الآخر قد أساء في بيته هذا من جهات شتى، هي ما تم بيانه في هذا المحور من هذه الدراسة.

\*\*\*\*\*

(١) انظر: الأغاني، ٣: ١٢٧، ١٤٠، ١٤١.

(٢) انظر: المصدر نفسه، ٣: ١٣٥، ١٦٨، ١٧١، ١٨٥، ١٩٨.

(٣) انظر: المصدر نفسه، ٣: ١٤٢.

(٤) الموشح ص ١٩٠.

## ختاما

لم يُدخّر في سبيل إنجاز هذه الدراسة وقت ولا جهد، ولا حرص على تحليل هذا البيت تحليلًا بيانيًا موضوعيًا دقيقًا منصفًا، قائمًا على الأصول والمقاييس والأدوات النقدية البيانية التي حدّدها علماء الشعر والنقد والبلاغة والبيان وأعملوها هم أنفسهم في نقد التعبيرات الشعرية، واتخذوها أدوات للتحليل والكشف والتمييز والمفاضلة، وعدّوها مقاييس بيانية موضوعية جمالية حاسمة في الموازنة بين كلام وكلام، واستندوا إليها في إصدار أحكامهم، وفي تقديم ما قدموا وتأخير ما أخروا، والأمل معقود في أن تكون هذه الدراسة البيانية التحليلية قد حققت أهدافها الرئيسية أولاً، ثم وضعت ثانياً اليد على الحقيقة في هذا البيت، وكشفت عنها كما هي، وفي أن تكون قد جَلّت على نحو موضوعي واضح مفصّل عن عناصر الحسن التي زخر بها البيت في مختلف بناء الدلالية واللفظية والنحوية والإيقاعية، وعمّا في تلك البنى من عناصر الضعف والخلل والإساءة.

## فهرس المصادر والمراجع

١. أسرار البلاغة. عبد القاهر الجرجاني. قرأه وعلق عليه: محمود محمد شاكر. دار المدني. جدّة. الطبعة الأولى ١٤١٢هـ ١٩٩١م.
٢. الإعجاز والإيجاز. أبو منصور الثعالبي. تحقيق: إبراهيم صالح. دار البشائر. دمشق. الطبعة الثانية، ١٤٢٥هـ ٢٠٠٤م.
٣. الأغاني. أبو الفرج الأصفهاني الجزء الثاني. شرحه وكتب هوامشه: أ. عبد علي مهنا. والجزء الثالث. شرحه وكتب هوامشه: أ. سمير جابر دار الكتب العلمية. بيروت. لبنان. الطبعة الأولى. ١٤٠٧هـ ١٩٨٦.
٤. الإيضاح في علوم البلاغة. الخطيب القزويني. تحقيق: محمد عبد القادر الفاضلي. المكتبة العصرية. صيدا. لبنان. ط٢٤٢هـ ٢٠٠٤م.
٥. تحرير التعبير في صناعة الشعر والنثر وبيان إعجاز القرآن. ابن أبي الإصبع المصري. تحقيق: د. حفني محمد شرف. مصر. المجلس الأعلى للشئون الإسلامية. لجنة إحياء التراث الإسلامي. القاهرة. ١٣٨٣هـ.
٦. ثلاث رسائل في إعجاز القرآن. وفيها: النكت في إعجاز القرآن لأبي الحسن علي بن عيسى الرماني. تحقيق: محمد خلف الله أحمد، وآخر. دار المعارف. القاهرة. الطبعة الرابعة ١٩٩١م.
٧. دلائل الإعجاز. عبد القاهر الجرجاني. قرأه وعلق عليه: أبو فهر/ محمود محمد شاكر. دار المدني بجدّة. الطبعة الثالثة ١٤١٣هـ ١٩٢٩م.
٨. ديوان أبي تمام. ضبطه: شاهين عطية. دار الكتب العلمية. بيروت. لبنان. الطبعة الأولى ١٤٠٧هـ ١٩٨٧م.
٩. ديوان امرئ القيس. تحقيق: حسن السنديوني. مراجعة وشرح: أسامة صلاح الدين منيمنة. دار إحياء العلوم. بيروت. الطبعة الثانية ١٤١٦هـ ١٩٩٦م.
١٠. ديوان بشار. جمع وتحقيق: محمد الطاهر بن عاشور. وزارة الثقافة. الجزائر. صدر بمناسبة: الجزائر عاصمة الثقافة العربية ٢٠٠٧م. إيداع: ٢٥٠٨. ٢٠٠٧.
١١. ديوان بشر بن أبي خازم. تقديم وشرح: مجيد طراد. دار الكتاب العربي. الطبعة الأولى ١٤١٥هـ ١٩٩٤م.



١٢. ديوان حسان بن ثابت. ضبط: عبدالرحمن البرقوقي. دار الأندلس. بيروت. لبنان. بدون طبعة.
١٣. ديوان ذي الرمة، شرح الخطيب التبريزي، ضبط: مجيد طراد، دار الكتاب العربي، بيروت، لبنان، الطبعة الأولى ١٤١٣هـ ١٩٩٣م.
١٤. ديوان زهير بن أبي سلمى المزني بشرح أبي العباس ثعلب. تحقيق د. فخر الدين قباوة. دار الفكر المعاصر. بيروت. لبنان. طبعة ١٤١٧هـ ١٩٩٦م.
١٥. ديوان الشنفرى. تحقيق: د. محمد نبيل طريفي. دار الفكر العربي . بيروت. الطبعة الأولى ٢٠٠٣م.
١٦. ديوان عبدالله بن المعتز. تحقيق: د. محمد بديع شريف. دار المعارف. القاهرة. إيداع ١٩٧٧م.
١٧. ديوان عنتره بشرح الخطيب التبريزي. تقديم: مجيد طراد. دار الكتاب العربي. بيروت. لبنان. طبعة ١٤٢٨هـ ٢٠٠٧م.
١٨. ديوان الفرزدق، ضبطه: الدكتور عمر فاروق الطباع، دار الأرقم، بيروت، لبنان، الطبعة الأولى ١٤١٨هـ ١٩٩٧م.
١٩. ديوان المتنبى. شرح: عبد الرحمن البرقوقي. دار الكتاب العربي. بيروت. لبنان. طبعة ١٤٠٠هـ ١٩٨٠م.
٢٠. ديوان المعاني. أبو هلال العسكري. عالم الكتب. بدون طبعة.
٢١. سر الفصاحة. أبو محمد عبد الله بن سعيد بن سنان الخفاجي. دار الكتب العلمية. بيروت. لبنان. ط ١٩٨٢م ١٤٠٢هـ.
٢٢. الشعر والشعراء. أبو محمد عبدالله بن مسلم بن قتيبة. تحقيق وشرح: أحمد محمد شاكر. دار المعارف. القاهرة. ١٩٦٦.
٢٣. طبقات الشعراء. عبدالله بن المعتز العباسي. تحقيق: عبد الستار أحمد فراج. دار المعارف. مصر. ط ١٣٧٥هـ ١٩٥٦م.
٢٤. العمدة في محاسن الشعر وآدابه ونقده. أبو على الحسن بن رشيق القيرواني. تقديم وشرح: د. صلاح الدين الهواري وآخر. دار ومكتبة الهلال. بيروت. لبنان. طبعة ٢٠٠٢م.

٢٥. عيار الشعر. أبو الحسن محمد بن أحمد بن طباطبا العلوي. تحقيق: د. عبد العزيز ناصر المانع. مكتبة الخانجي. القاهرة. بدون طبعة.
٢٦. الفاضل. أبو العباس محمد بن يزيد المبرد. تحقيق: محمد عبدالعزيز الميمني. دار الكتب المصرية. القاهرة. الطبعة الثانية ١٩٩٥م.
٢٧. كتاب الأضداد. محمد بن القاسم الأنباري. تحقيق: محمد أبو الفضل إبراهيم. المكتبة العصرية. صيدا. بيروت. طبعة ١٤٠٧هـ ١٩٨٧م.
٢٨. كتاب الأضداد. أبو حاتم سهل بن محمد بن عثمان السجستاني. تحقيق: د. محمد عودة أبو جري، مراجعة أ. د. رمضان عبدالتواب. مكتبة الثقافة الدينية. القاهرة. الطبعة الثانية ١٤٢٠هـ ٢٠٠٩م.
٢٩. كتاب الحيوان، أبو عثمان عمر بن بحر الجاحظ، تحقيق: عبدالسلام محمد هارون، دار الجيل، بيروت، الطبعة الثانية ١٣٨٥هـ ١٩٦٥م، ٣: ١٣١.
٣٠. كتاب الصناعتين الكتابة والشعر. أبو هلال الحسن بن عبدالله بن سهل العسكري. تحقيق: علي محمد البجاوي، وآخر. المكتبة العصرية. صيدا. لبنان. طبعة ٢٠١٢م ١٤٣٤هـ.
٣١. كتاب الطراز. يحيى بن حمزة بن علي بن إبراهيم العلوي اليميني. راجعه: جماعة من العلماء. دار الكتب العلمية. بيروت. لبنان. ط ١٤٠٠هـ ١٩٨٠م.
٣٢. كتاب العروض. أبو الفتح عثمان بن جني. تحقيق: د. أحمد فوزي الهيب. دار القلم. الكويت. الطبعة الأولى ١٤٠٧هـ ١٩٨٧م.
٣٣. كتاب العين. الخليل بن أحمد الفراهيدي. تحقيق: د. مهدي المخزومي وآخر. وزارة الثقافة والإعلام. الجمهورية العراقية. دار الرشيد للنشر. سلسلة المعاجم والفهارس (١٦). إيداع ١٩٨٠م.
٣٤. كتاب الكافي في العروض والقوافي. الخطيب القزويني. تحقيق: الحساني حسن عبدالله. مكتبة الخانجي. القاهرة. الطبعة الرابعة. ١٤٢١هـ ٢٠٠١م.
٣٥. الكشاف أبو القاسم محمود بن عمر الزمخشري. اعتنى به: محمد السعيد محمد. المكتبة التوفيقية. القاهرة. مصر. الطبعة الأولى ٢٠١٢م.
٣٦. لسان العرب. أبو الفضل جمال الدين محمد بن مكرم بن منظور الإفريقي المصري. دار صادر. بيروت. لبنان. الطبعة الثالثة ١٤١٤هـ ١٩٩٤م.

٣٧. المثل السائر في أدب الكاتب والشاعر. ضياء الدين بن الأثير. تحقيق: محمد محي الدين عبد الحميد. المكتبة العصرية. صيدا. بيروت. ط ١٤١٦هـ ١٩٩٥م.
٣٨. المحرر الوجيز في تفسير الكتاب العزيز. أبو محمد عبد الحق بن غالب بن عطية الأندلسي. تحقيق: عبد السلام عبد الشافي محمد. دار الكتب العلمية. بيروت. لبنان. الطبعة الأولى ١٤١٣هـ ١٩٩٣م.
٣٩. المرشد إلى فهم أشعار العرب وصناعتها. عبد الله الطيب. دار الفكر. الطبعة الثانية. ١٩٧٠م. بيروت.
٤٠. مسند الإمام أحمد. تحقيق: شعيب الأرنؤوط وآخرون. مؤسسة الرسالة. الطبعة الثانية ١٤٢٠هـ ١٩٩٩م.
٤١. معاني القرآن. أبو زكريا يحيى بن زياد الفراء. تحقيق: د. عماد الدين بن سيّد آل الدرويش. عالم الكتب. بيروت. لبنان. الطبعة الأولى ١٤٣٢هـ ٢٠١١م.
٤٢. معجم مقاييس اللغة. أبو الحسين أحمد بن فارس بن زكريا. تحقيق: عبد السلام محمد هارون. شركة الرياض للنشر والتوزيع. الرياض. ودار الجيل. بيروت. طبعة ١٤٢٠هـ ١٩٩٩م.
٤٣. المعجم الوسيط. مجمع اللغة العربية. الإدارة العامة للمعجمات وإحياء التراث. إبراهيم مصطفى وآخرون. المكتبة الإسلامية. استانبول. تركيا.
٤٤. مفتاح العلوم. أبو يعقوب يوسف بن محمد السكاكي. تحقيق: د. عبد الحميد هندواوي. دار الكتب العلمية. بيروت. لبنان. الطبعة الأولى ١٤٢٠هـ ٢٠٠٠م.
٤٥. المنصف للسارق والمسروق منه في إظهار سرقات أبي الطيب المتبني. أبو محمد الحسن بن علي بن وكيع. تحقيق: د. محمد يوسف نجم. دار صادر. بيروت. لبنان. الطبعة الأولى ١٤١٢هـ ١٩٩٢م.
٤٦. منهاج البلغاء وسراج الأدباء. أبو الحسن حازم القرطاجني. تحقيق: محمد الحبيب بالخوجة. دار الكتب الشرقية. بدون طبعة.
٤٧. الموشح في مآخذ العلماء على الشعراء. أبو عبد الله محمد بن عمران بن موسى المرزباني. تحقيق: محمد حسين شمس الدين. دار الكتب العلمية. بيروت. لبنان. الطبعة الأولى ١٤١٥هـ ١٩٩٥.

٤٨. نضرة الإغريض في نصرة القريض. المظفر بن الفضل العلوي. تحقيق: د. نهى عارف الحسن. دار صادر. بيروت. لبنان. الطبعة الثانية ١٤١٦هـ ١٩٩٥م.
٤٩. نقد الشعر. أبو الفرج قدامة بن جعفر. تحقيق: كمال مصطفى. مكتبة الخانجي. القاهرة. الطبعة الثانية ١٩٧٩م.
٥٠. نهاية الإيجاز في دراية الإعجاز. تحقيق: د. بكري شيخ أمين. دار العلم للملايين. بيروت. لبنان. الطبعة الأولى ١٩٨٥م.